

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

**Québec** 

# *Le Prix Courant*

Page(s) manquante(s)

# C'EST MAINTENANT LE MOMENT D'ACHETER.

Quand un ordre d'une ligne de marchandises à titre d'essai prouve qu'on peut compter sur elles, la confiance des acheteurs et leur clientèle vous sont assurées.

## Le Sirop de Table

Marque "Crown"

est une ligne sûre et procure la clientèle.

Le sirop marque "Crown" est l'essence du blé d'Inde choisi le plus fin.

TOUS LES MARCHANDS DE GROS EN VENDENT.

### EN CANISTRES

Canistres de 2 lbs—Caisses, 2 doz.

"	" 5 "	"	1 "
"	" 10 "	"	$\frac{1}{2}$ "
"	" 20 "	"	$\frac{1}{4}$ "

Aussi en barils,  $\frac{1}{2}$  barils,  
**Kegs et Seaux.**

Fret payé sur 5 caisses et plus à toutes les stations de chemin de fer à l'Est de North Bay.

# EDWARDSBURG STARCH CO., LIMITED

**ETABLIE EN 1858.**

3, rue Front Est,  
TORONTO, ONT.

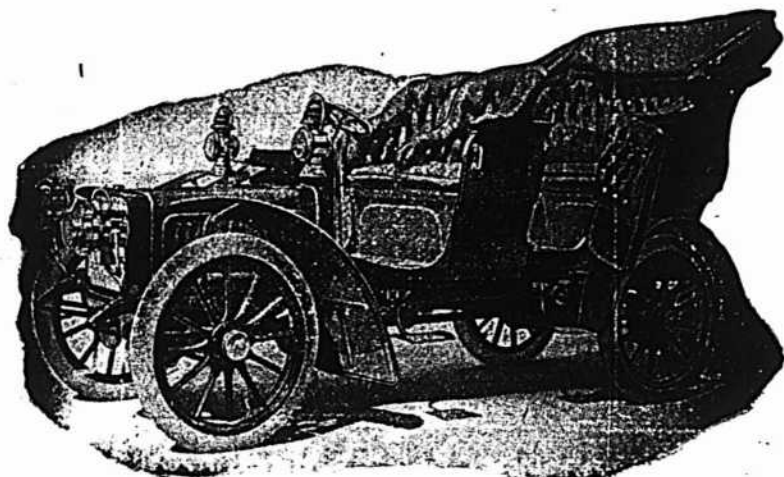
Usines :  
CARDINAL, ONT.

164, rue St-Jacques,  
MONTREAL, P. Q.

# OCCASION UNIQUE

## La "DECAUVILLE"

CARROSSERIE  
de.....  
LUXE



PNEUS  
MICHELIN

DOUBLE PHAETON



Il nous reste, en douane, une voiture de 16 chevaux que nous devons retourner à l'expéditeur, si elle n'est pas vendue avant le 15 Octobre.

Nous offrons cette voiture pour livraison immédiate à **\$2,500.00.**  
Prix régulier \$3,000.00.

### The Canadian Motor Car Company

Bureaux: 25 rue St-Gabriel. Salle d'Exhibition: Victoria Skating Rink, entrée rue Stanley, en arrière de l'Hôtel Windsor.

MONTREAL.

# Leaders

---

*Les Notres  
Les Votres*

**Canada First** (Aylmer)

**Little Chief** (Picton)

**Log Cabin** (Trenton)

**Horseshoe** (Bowlbys)

**Kent** (Chatham)

**Auto** (Canadian Cannery)

---

**CANADIAN CANNERS LIMITED**

# D. RATTRAY & SONS

*IMPORTATEURS*

**Raisins de Valence**

**Raisins de Californie**

**Raisins de Corinthe**

**Noix de Grenoble Mayette**

**Amandes de Tarragone**

**Avelines de Sicile**

**Bureaux à**

**QUEBEC**

**MONTREAL**

**OTTAWA.**

## AUX EDITEURS ET IMPRIMEURS

Nous fabriquons ce qu'il y a de tout à fait supérieur en fait de

Caractères d'Imprimerie  
 Filets Laiton en Feuillard  
 Filets en Laiton coupés sur mesure  
 Filets en Laiton pour diviser les colonnes  
 Cercles en Laiton  
 Points de conduit en Laiton.  
 Coins arrondis en Laiton  
 Interlignes et Cadrats en Laiton

Galées en Laiton  
 Bordures en Métal  
 Accessoires en Métal coupés sur mesure  
 Interlignes et Cadrats  
 Points de conduit en métal  
 Espaces et Cadrats, 6 à 48 points  
 Coins en Métal, etc.

Vieux filets à diviser les colonnes retapés et rendus aussi bons que des neufs, moyennant une faible dépense.

Nous vous prions de remarquer que nous ne faisons partie d'aucun Trust, ni d'aucune Combinaison et que nous pouvons tourner à votre grand profit toute transaction avec nous.

Un exemplaire de notre Catalogue vous sera fourni volontiers sur demande.

### PHILADELPHIA PRINTERS' SUPPLY CO.

Fabrique de

Caractères et de Matériel d'Imprimerie de Haute Qualité.

Propriétaires  
 PENN TYPE FOUNDRY.

39 Neuvième Rue Nord.  
 PHILADELPHIE.

# LE PRIX COURANT

(THE PRICE CURRENT)

REVUE HEBDOMADAIRE

Commerce, Finance, Industrie, Assurance, Propriété Immobilière, Etc.

EDITEURS:

LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES

(The Trades Publishing Co.)

25, Rue Saint-Gabriel, - MONTREAL

TELEPHONE BELL MAIN 2547

ABONNEMENT MONTREAL ET BANLIEUE - \$2.50 PAR AN.  
CANADA ET ETATS-UNIS - 2.00  
UNION POSTALE - - - - - FRS 20.00

Il n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir de tels avis.

Une année commencée est due en entier, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arriérés ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable au pair à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de :

"LE PRIX-COURANT"

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements. Adressez toutes communications simplement comme suit :

LE PRIX COURANT, Montréal.

## PRIX DE VENTE ET PROFITS

La convention des marchands de fermetés d'Ontario, à Toronto, dont nous avons donné le compte-rendu, il y a une quinzaine a invité, comme nous l'avons dit, M. Fred. C. Larivière, de la maison Aniot, Lecours & Larivière, de Montréal, à adresser la parole aux membres présents.

Dans cette circonstance, M. Larivière a traité un sujet qui intéresse particulièrement le commerce en général, surtout le commerce de détail où la concurrence est vive et large.

Comment le marchand doit-il fixer le prix de vente de ses marchandises est une question toujours d'actualité et la plus sérieuse que le détaillant puisse se poser.

Il n'existe pas, et on comprend facilement pourquoi, de règle invariable sur laquelle le marchand puisse se baser pour ajouter le tant pour cent à son prix de coût afin de se rembourser de ses frais généraux et d'obtenir le profit auquel il a droit, en compensation de son travail et des services qu'il rend à la clientèle comme distributeur.

M. Larivière a parfaitement démontré qu'il était souvent sage de marquer des prix de vente différents pour des articles plus ou moins similaires ayant, cependant, même prix de coût; de même dans une même ligne d'articles, on ne devait pas toujours ajouter le même pourcentage au prix de coût, mais prendre un profit plus grand sur les marchandises se vendant plus rarement que celles de vente courante.

Il y a des remarques qui jettent un jour sur les considérations qui doivent entrer dans l'établissement des prix de vente au point de vue du bénéfice à prélever.

Car, nous l'avons déjà dit maintes fois dans "Le Prix Courant", c'est un principe que le marchand ne doit vendre aucune marchandise sans un profit réel.

Ce principe est malheureusement trop méconnu; ne voyons-nous pas tous les jours des marchandises de vente courante et même forcée, littéralement sacrifiées à perte?

Il n'y a, toutefois, pas de règle sans exception. Le principe énoncé ne peut s'appliquer à des marchandises démodées, défraîchies qu'il faut liquider à tout prix dans la crainte qu'avec le temps elles ne perdent toute valeur. Mais, à part ces sortes d'exceptions, le principe de vendre toute marchandise avec bénéfice doit être rigoureusement appliqué.

Quand on commence à s'en écarter, on ne sait plus où on s'arrêtera, car les concurrents se lancent dans la même voie et il devient impossible de rentrer dans le bon chemin; la tendance est plutôt de consentir de nouveaux rabais pour faire mieux—c'est-à-dire plus mal que le voisin; on s'encourage ainsi mutuellement à faire un commerce ruineux. Cette concurrence à la baisse des prix se termine souvent par la faillite de celui qui a les reins les moins solides; mais l'autre, qui a pu résister plus longtemps, n'a-t-il pas ébréché son capital?

C'est précisément pour le contraire, pour l'augmentation de son capital que le marchand s'est lancé dans les affaires, et il ne peut l'augmenter que par les profits réalisés sur ses ventes.

Mais si chaque vente, ou mieux si chaque article ou chaque objet vendu doit laisser un profit, comment établir le profit à prendre sur chaque marchandise? Telle est la question que chacun doit se poser et résoudre. Il y a des marchands qui fixent au petit bonheur leurs prix de vente; il en résulte qu'ils sont trop hauts, le chiffre des ventes en souffre et, quand ils sont trop bas, il y a perte de profits. Dans un cas comme dans l'autre, les bénéfices s'en ressentent.

Nous ouvrons nos colonnes à nos lecteurs et nous les prions de nous dire comment ils établissent leurs prix de

vente. Des idées émises à ce sujet par l'un et par l'autre, il sortira évidemment quelque conclusion pratique.

Nous savons que les conditions ne sont pas partout les mêmes. Ici le marchand a de la concurrence dans sa localité même; là, il n'en a pas à redouter. Voici également un village éloigné de tout centre d'affaires; ailleurs, c'est une paroisse située près d'une ville. Dans tel endroit les gens se déplacent facilement pour faire leurs provisions; dans tel autre ils s'approvisionnent plus volontiers sur place.

Ces différences de situation, de moeurs, d'habitude, ont leur influence; le marchand doit en tenir compte dans l'établissement de ses prix de vente, et, par conséquent, sur les profits auxquels il peut prétendre.

Il est bien entendu qu'à moins d'une autorisation spéciale, nous ne publierons pas les noms de ceux de nos lecteurs qui voudraient bien répondre à notre appel. Tout ce que nous leur demandons c'est de nous donner leur avis, de nous faire connaître les résultats de leur propre expérience sur la question des prix de vente à établir et des profits à prélever. Quant à la forme de leur correspondance, qu'ils ne s'en inquiètent pas, nous la leur donnerons s'ils le désirent.

## LES AVARIES EN COURS DE ROUTE

Souvent les marchands de la campagne écrivent à leur fournisseur en leur signalant qu'ils ont reçu, soit d'une compagnie de chemins de fer, soit d'une compagnie de bateaux, des caisses incomplètes ou des marchandises avariées et demandent à être crédités des marchandises manquant ou détériorées.

Nous croyons devoir rappeler à nos lecteurs les conseils que nous leur avons précédemment donnés relativement aux avaries en cours de transport.

Quand un marchand reçoit des marchandises, soit en gare, soit au dépôt

d'une compagnie de bateaux, la première chose à faire est d'examiner les caisses, sacs, etc... et de s'assurer s'ils sont en bon état, s'ils ne portent pas trace d'effraction, de bris ou de vol. Dans le cas où ils seraient satisfaits de l'examen, ils pourront prendre livraison de la marchandise et signer le reçu aux mains de l'agent de la compagnie. Comme, dans chaque station, il y a une balance, nous leur conseillons de peser les colis avant de signer et de prendre possession de la marchandise.

Si le colis n'a pas le poids voulu, s'il est reconnu qu'il manque des marchandises ou qu'il y ait de la casse, du coulage ou des dégâts, le marchand devra faire ses réserves sur le connaissement et se bien garder de donner un reçu pur et simple.

Faire constater l'avarie par l'agent de la compagnie de transport est une chose également nécessaire. Après la constatation, le destinataire doit faire sa réclamation à la compagnie de transport; s'il consent à accepter la marchandise sous réserve des dommages. Il peut également refuser toute marchandise endommagée.

Le marchand n'a aucun recours contre l'expéditeur. Du moment où la marchandise a été remise aux mains du transporteur jusqu'au moment où elle est livrée au destinataire, la marchandise voyage aux risques du transporteur qui doit la remettre en bon état au destinataire. Dès le moment où l'expéditeur s'est dessaisi de la marchandise il n'en est plus responsable; elle appartient au destinataire et légalement elle voyage aux risques et périls du destinataire—quitte à lui à faire valoir ses droits contre le transporteur en cas de dommages ou avaries quelconques.

Quoique les maisons de gros, les manufacturiers et les fournisseurs en général solent désintéressés du sort de la marchandise quand elle a quitté leurs magasins, ils n'en sont pas moins disposés la plupart du temps à aider leurs clients à faire valoir leurs droits; mais, on comprend, d'après ce qui précède, que si le destinataire n'a fait aucune réserve à la réception de marchandises avariées ou de colis incomplets, l'intervention de l'expéditeur est absolument inutile.

Encore bien moins le destinataire est-il fondé dans ses prétentions de se faire indemniser par son fournisseur en cas de perte ou d'avarie pendant le transport de la marchandise, comme le fait se produit parfois.

Il ne serait peut-être pas mauvais que les maisons de gros joignent à leur facture un avis dans le genre de celui que la Cie Dusault, de Joliette, envoie à ses clients et qui se lit comme suit:

Si vous donnez aux Compagnies de Chemin de Fer ou aux Bateaux, un reçu en plein, quand il manque des marchan-

dises, vous le faites à vos risques et dépens.

Tout déficit doit être mentionné, par l'Agent sur le compte de fret, ou un affidavit doit être envoyé à notre Bureau.

Les marchandises endommagées doivent être refusées, ou une description complète du dommage doit être faite, par l'Agent, sur le compte de fret.

Aucune réclamation ne sera prise en considération si elle n'est accompagnée du compte de fret indiquant le déficit ou le dommage.

Faites nous parvenir la facture du déficit ou du dommage avec votre réclamation.

Nous payons le fret sur les vaisseaux vides retournés quand il y en a 12 ou plus et nous insistons pour que l'expéditeur nous en donne avis, par lettre avec détail, afin d'éviter toute erreur possible.

Nous avons la certitude qu'un avis semblable adressé à leurs clients par les maisons de gros rendraient service aux uns et aux autres.

Il est vrai que les marchands de la campagne savent généralement ce qu'ils doivent faire en cas de perte ou d'avarie et, s'ils allaient eux-mêmes à la gare ou au dépôt chercher les marchandises qui leur sont destinées, ils feraient les réserves voulues quand il y a lieu.

Souvent, au contraire, ils demandent à un cultivateur, à un voisin, quelquefois même à un jeune garçon d'aller chercher la marchandise à l'arrivée. Ni l'un ni l'autre ne savent l'importance du reçu qu'ils donnent et enlèvent la marchandise avariée ou non sans faire de réserve. S'ils font la remarque d'un manquant ou d'une avarie, l'agent profite souvent de leur inexpérience et leur dit de signer le reçu purement et simplement, qu'il arrangera l'affaire avec le destinataire. Une fois le reçu donné, tout est arrangé, le destinataire devra bon gré, mal gré subir la perte.

Pour finir, un mot au sujet du retour des caisses, fûts, etc., vides.

Quand un marchand retourne à son fournisseur pour s'en faire créditer, des fûts ou des caisses vides, selon les conventions établies, il est nécessaire qu'il en donne avis immédiatement à son fournisseur en lui indiquant exactement la quantité des emballages retournés.

Il arrive souvent que ces retours ne parviennent pas à leur destination ou, quand ils y arrivent, que le fournisseur ne sache à qui en donner crédit. De là des correspondances et des réclamations qu'il serait cependant bien facile d'éviter en écrivant une simple carte postale.

#### ECOLE DE HAUTES ETUDES COMMERCIALES

Les efforts de la Chambre de Commerce du District de Montréal pour la création d'une Ecole de Hautes Etudes Commerciales n'auront pas été vains.

Une délégation de membres de cette Chambre s'est rendue chez des administrateurs de l'Université de Montréal qui lui ont fait le meilleur accueil et ont promis leur concours actif pour mener à bien l'oeuvre projetée.

L'Université, comme la Chambre de Commerce, étudiait depuis longtemps les voies et moyens de fonder une école commerciale à côté de ses facultés de droit et de médecine, mais elle ne pouvait le faire seule et sans appui matériel.

L'Université Laval et la Chambre de Commerce travaillant de concert pour arriver au même but, c'est le succès assuré.

Une charte d'incorporation va être incessamment demandée et, dès cette année même, nous l'espérons, l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales ouvrira ses portes, l'Université Laval mettant un local à la disposition de cette fondation.

Les gouvernements se doivent à eux-mêmes de doter largement cette institution. Avec la lutte toujours plus vive et plus rude, que se font les nations sur le terrain commercial, le Canada a besoin d'hommes fortement armés pour les combats à venir et l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales devra être la pépinière où se formeront les hommes bien trempés pour lutter avec avantage contre leurs rivaux du dehors.

Honneur donc à tous ceux qui ont attaché leur nom à la création de l'Ecole des Hautes Ecoles Commerciales de Montréal.

#### VENTE DE FONDS ET TRANSFERT DE LICENCE

##### Recours du vendeur—Créanciers dessaisis

Nous reproduisons ci-dessous un jugement qui intéresse le commerce à un haut degré.

Il déclare légal, régulier et nullement entaché de fraude, un acte de vente de fonds de commerce qui n'est en réalité par les clauses restrictives qu'il renferme, qu'une promesse de vente donnant tous les droits et privilèges au vendeur sur le fonds de commerce, la licence, mobilier, les marchandises et accessoires du fonds à l'exclusion des autres créanciers postérieurs à la vente du fonds et au transfert de la licence.

Le jugement est en appel d'un jugement rendu en première instance qui a permis au vendeur de se faire transférer la licence de l'acquéreur failli, en vertu d'une clause de l'acte de vente. La licence étant personnelle, les créanciers, en appelant du premier jugement, prétendaient se substituer aux droits du failli pour le transfert de la licence; le jugement déclare que, dans l'espèce, le failli n'ayant aucun droit à l'encontre du res-

# Maintenant que les Prix ont été Fixés

vous pouvez voir à peu près exactement combien de caisses de

## Blé-d'Inde et de Tomates

vous pouvez avoir en stock pour la saison qui vient— en supposant que vous les obteniez.

Vous pouvez aussi compter faire environ 25 / plus d'affaires de conserves avec les

## Conserves Old Homestead SUR VOS Rayons

qu'avec toute autre marque.

La raison en est bien simple. Les conserves Old Homestead sont incomparablement les meilleures sur le marché, de quelque façon que vous les considérez.

Le public est prompt à reconnaître la qualité, surtout quand elle se combine à une apparence attrayante.

Les Marchandises Old Homestead réunissent les deux choses.

Vous ne pouvez pas pousser votre commerce de conserves d'une manière meilleure, qu'en faisant de la Marque Old Homestead votre spécialité.

Ne tardez pas. Donnez immédiatement votre ordre.

Si votre marchand de gros ne peut pas vous les fournir, écrivez-nous directement.

---

# The Old Homestead Canning Co.

PICTON, Ontario.

restaurant et de la propriété du restaurant, les créanciers ne sauraient avoir plus de droits que lui. Le premier jugement a été confirmé.

La morale à tirer de ce jugement est que le commerce de gros y regardera à plusieurs reprises avant d'accorder crédit aux acquéreurs de fonds de commerce qui consentent à se livrer pieds et polargés liés aux mains des vendeurs.

Il y a lieu, en outre, d'examiner le point de savoir s'il ne conviendrait pas de protéger les créanciers autres que le vendeur du fonds, en exigeant l'enregistrement, avec toutes leurs clauses résolutives, des actes de vente ou de promesse de vente de fonds de commerce.

La légalité de ces clauses étant admise par les tribunaux, elles n'offrent plus guère qu'un seul danger, celui d'être tenues secrètes par les intéressés directs, le vendeur et l'acquéreur.

Nous admettons que le vendeur d'un fonds de commerce prenne les garanties les plus étendues que la loi lui accorde et que l'acquéreur de bonne foi qui ne peut payer au comptant la valeur totale du fonds acquis en passe par les exigences du vendeur. Mais, d'un autre côté, il nous paraît nécessaire que la transaction se passe au grand jour pour éviter les abus possibles que peut entraîner le secret des clauses suspensives ou résolutives.

Canadian Breweries Co. vs Gariépy. Juge, Hon. Lavergne.

Le demandeur en première instance a vendu son restaurant licencié, y compris toutes les marchandises disponibles, l'ameublement, les fournitures de bar et tout autre matériel d'usage se rapportant à l'exploitation du commerce, aussi bien que ses droits sur le loyer du dit restaurant, jusqu'à l'expiration du dit loyer. Subséquentement, il a adressé une pétition aux commissaires de licences pour résilier et annuler la dite vente, alléguant que certaines conditions de cette vente, auxquelles l'acquéreur, Meyer Hershman, s'était engagé, n'avaient pas été remplies. Par la vente, l'acquéreur s'engageait à payer le loyer, le renouvellement de la licence et en outre, à payer au vendeur le prix de la vente, c'est-à-dire \$8,500, dont \$2,000 ont été dûment payées, et la balance devait être payée au moyen de 65 billets de \$100 chacun. Le premier de ces billets était dû le 1er juin, le second, le 1er juillet suivant, et ainsi, chaque mois, un billet de \$100 était dû et payable. Au cas où l'acheteur ne pourrait payer un des dits billets à son échéance, le vendeur aurait le droit de reprendre possession de son restaurant, sans avis et sans procédures légales, ainsi que des accessoires, tels que licence, ameublement, et tout le reste, tel que mentionné dans l'acte de vente; aucune indemnité n'étant due à

l'acheteur, et les paiements faits jusqu'à l'époque du défaut de paiement de la part de l'acheteur, devant être et rester la propriété du vendeur comme dommages liquidés. Il était en outre stipulé et agréé que, bien que le dit acheteur dût entrer en possession immédiate du dit restaurant et des dits accessoires, la vente était faite expressément sous une condition restrictive ayant pour effet que, tant que la vente n'aurait pas été payée complètement, tel que prévu par l'acte, la propriété ainsi vendue serait et resterait sa propriété. Il était encore stipulé que le dit acte était simplement une promesse de vente et que l'acquéreur de la dite propriété aurait un titre parfait seulement à partir du jour où il aurait payé au vendeur le plein montant du prix convenu. Le répondant allègue que le dit Meyer Hershman a fait faillite le 31 mai 1905 et qu'il n'a pas payé le billet dû le 3 juin 1905, qu'il a aussi négligé de payer le renouvellement de la licence pour l'année 1905-1906 et le loyer du dit restaurant, que Alexandre Desmarteaux a été nommé curateur aux biens du failli et en a pris possession et qu'il a renouvelé la licence, pour la somme de \$413. Pour ces raisons, le répondant a offert de rembourser au dit curateur la dite somme de \$413 et de lui remettre les dits 65 billets de \$100 chacun, et il a renouvelé son offre avec sa demande. Il conclut en demandant qu'il soit déclaré propriétaire et remis en possession de la dite maison d'affaires et que la licence lui soit rendue. Le dit curateur et le dit Meyer Hershman reçurent avis tous les deux de contester les dites pétitions, mais Hershman fit défaut. Le curateur comparut, mais n'a pas plaidé à l'action. Le 29 juin 1905, jugement fut rendu, accordant les conclusions de la dite pétition. Le 17 novembre suivant, l'appelant, un des créanciers du dit Hershman, fit opposition au dit jugement en alléguant, entre autres raisons, que le dit jugement avait été rendu en partie pour protéger Hershman contre ses créanciers et pour causer un préjudice à ses créanciers; que l'acte de vente en question est nul et sans effet et qu'il est contraire à la loi des licences de la province; qu'une licence est une propriété personnelle; qu'elle a été obtenue par Hershman, qu'elle est toujours en son nom et que lui seul peut en être propriétaire; qu'étant donné que le dit Hershman est le propriétaire du dit restaurant, plusieurs créanciers, et en particulier l'opposant, lui ont avancé des marchandises et accordé crédit, que ses créanciers étaient sous l'impression que la dite licence ne pouvait pas être transférée jusqu'à ce que le montant de leurs réclamations ait été payé complètement, comme c'est la coutume dans la cité de Montréal; que Hershman était le propriétaire des mar-

chandises et effets mentionnés dans le dit acte de vente, et plus généralement, de la licence, et que ces choses constituaient le gage ordinaire de ses créanciers et que la vente en question avait été en réalité une vente pure et simple; que quand il fit cesser de vendre les biens, Hershman comprit dans son bilan la dite licence et les marchandises disponibles; que la dite licence, depuis le 1er juin 1905, a toujours été enregistrée sous le nom de Hershman, sur le registre tenu par le greffier des commissaires de licences et sur le registre du bureau du Revenu de l'Intérieur. L'appelant conclut en demandant la suspension de l'exécution du dit jugement et que le dit jugement soit déclaré nul et soit annulé. Le répondant a contesté la dite opposition et a allégué, entre autres choses, que les inspecteurs des biens du failli connaissaient les prétentions du répondant et avaient résolu de ne pas y résister; qu'ils avaient acquiescé à ses demandes; qu'un des inspecteurs était le gérant de l'appelant; que l'appelant avait été représenté dans l'administration des dits biens par le failli lui-même et par le curateur dans toutes les procédures prises par le répondant et que, généralement, les allégations de la dite opposition ne sont pas fondées. Le jugement en date du 23 décembre 1905, l'opposition a été renvoyée. Le présent appel est fait de ce jugement. La condition restrictive ou clause spéciale stipulée dans l'acte de vente de Gariépy à Hershman n'est pas illégale. Ce n'est pas notre devoir d'examiner la question suivante, à savoir si les commissaires de licences devaient confirmer le transfert d'une licence. La demande présentée par le répondant ne concerne que le répondant lui-même, le failli et le curateur aux biens du failli. Les avis exigés par la loi des licences, ne me semblent pas être stipulés en faveur des créanciers, mais c'est une mesure prise purement dans les intérêts du public en général. Les créanciers ne peuvent pas demander en suite du caractère public des exigences de la loi des licences, des privilèges plus grands qu'ils n'en auraient en sa faveur. La transaction entre Gariépy et Hershman me paraît être régulière et légale et de celles qui peuvent et devraient avoir plein effet entre les parties contractantes. Il n'y a aucun caractère frauduleux dans la transaction. Les créanciers de Hershman qui portent plainte maintenant sont des créanciers subséquents au transfert du restaurant; ils ne peuvent pas avoir des droits plus grands que le débiteur, en ce qui concerne le restaurant et sa propriété. Leur débiteur a aucun droit en ce qui concerne le répondant, par conséquent, ses créanciers n'ont aucun. L'appelant n'avait nullement le droit de faire opposition au jugement.

Notre Manufacture se vante d'avoir maintenant l'outillage le plus moderne au Canada pour la fabrication du Catsup. Nous avons aussi un des meilleurs Préparateurs de Catsup sur le Continent.

Pendant les quatre dernières semaines nous avons acheté des tonnes et des tonnes de Tomates "Rose" absolument les plus belles. Elles ont été lavées, ébouillantées, pelées et épépinées, puis ont subi le procédé qui consiste à les convertir en Catsup aux Tomates Marque Crest. Rien du délicieux arôme de la tomate mûre n'a disparu et le mélange des épices et condiments fait par notre chef lui a donné un piquant appétissant qui ne peut pas être égalé.

Mis en grosses bouteilles de 14 onces, avec un bouchon à vis, une étiquette exceptionnellement jolie, c'est un des paquets les plus attrayants qui aient jamais été mis sur le marché. Nous garantissons sa pureté, et la propreté absolue de notre manufacture et de nos méthodes met hors de discussion sa qualité de salubrité.

En caisses de deux douzaines, \$1.00 par douzaine, f. o. b. Montreal.

---

THE OZO CO., LIMITED

MONTREAL

La prétendue erreur qu'il invoque à l'appui de son opposition n'est ni une erreur de fait, ni une erreur de loi. Le jugement de la Cour Inférieure est confirmé et l'appel renvoyé avec dépens.

Hon. Juge Trenholme, [dissident.] Je suis d'opinion de maintenir l'appel. A mon point de vue, Garlépy n'était pas compétent pour acquérir le droit qu'il réclame, par rapport à la licence de restaurant en question dans cette cause, en opposition aux créanciers du failli. L'appelant et tous les créanciers du failli avaient le droit de maintenir que la licence appartenait réellement au failli qui était revêtu et pouvait être seul revêtu des insignes de la propriété en question. Dans mon opinion, ce serait étendre la doctrine des droits au-delà de tout précédent dans notre législation, si nous maintenons le droit du répondant à la licence en question.

### LISEZ LES JOURNAUX COMMERCIAUX

Tout homme qui est dans le commerce se doit à soi-même de lire des journaux commerciaux. Il le doit aussi à la communauté et aux journaux eux-mêmes. Il le doit à soi-même, parce que ses propres progrès sont développés par la lecture et l'étude de ces journaux; à la communauté, parce qu'il lui doit toute l'aide qu'il peut lui donner pour favoriser les progrès de la communauté; aux journaux commerciaux, parce que le seul moyen qu'ils aient d'exercer une influence, c'est d'avoir leur existence assurée et ils ne peuvent exister que si on les soutient.

Les journaux commerciaux sont faits pour discuter des questions commerciales. Il y en a qui traitent des problèmes généraux embrassant un champ vaste et, par conséquent, des questions qui ont une grande importance indirecte pour la plupart des lecteurs—mais cette importance est néanmoins réelle. D'autres journaux se limitent à un champ plus restreint.

Toute personne raisonnable doit comprendre qu'aucun périodique n'est aussi à même de discuter des questions commerciales qu'un journal consacré exclusivement à de telles questions. Les hommes d'affaires modernes se rendent compte que le journal commercial est essentiel à la discussion de ces sujets, c'est l'intermédiaire le meilleur et le plus naturel pour faire connaître l'opinion publique sur eux. En effet les journaux commerciaux sont dirigés par des hommes qui font du commerce leur étude principale et peuvent ainsi exercer le meilleur jugement dans toutes les discussions sur de tels points. Le journal commercial diffère du journal quotidien et du magazine. Il ne cherche pas à donner les nouvelles du jour du monde

ou à plaire à l'esprit du lecteur. Sa mission est d'instruire et de guider. Il traite des sujets qui probablement profiteront directement au commerçant et inspireront son esprit.

Si les hommes d'affaires ne donnaient pas leur appui aux journaux commerciaux, qui s'occupent directement de leurs intérêts respectifs, ces journaux ne pourraient pas exister; les divers commerces seraient alors sans journaux consacrés à leurs intérêts spéciaux et en subiraient la conséquence. Les journaux commerciaux devraient avoir plus que l'aide des abonnés; ils devraient exciter l'intérêt sympathique de tous leurs lecteurs. Ils correspondraient mieux aux besoins des lecteurs, si ceux-ci voulaient offrir leurs critiques bienveillantes, suggérer des améliorations, dire quelles sont les questions dont ils désiraient la discussion, contribuer même à leur rédaction.

Nous remarquons que les meilleurs journaux commerciaux d'Angleterre et des Etats-Unis sont remplis d'articles écrits par des lecteurs. Nous ne savons pas exactement pourquoi, mais les lecteurs de ce journal ont semblé, pour la plupart, satisfaits de ce que nous leur offrons, sans contribuer beaucoup par eux-mêmes aux discussions. Nous aimerions recevoir de leurs articles, nous aimerions les voir participer d'une manière générale à toutes les discussions qui se rapportent à l'intérêt du commerce. Nous avons confiance en leurs capacités pour bien s'acquitter de cette tâche. Tout ce qu'ils ont besoin de faire, c'est d'adresser une lettre au rédacteur en chef.

Il y a un autre moyen dont le marchand peut se décharger de sa responsabilité envers soi-même, envers la communauté et envers le journal commercial. Il peut intéresser d'autres à ce journal. Si un nouveau marchand ouvre un magasin, l'ancien marchand devrait lui faire prendre un abonnement. Il est vrai qu'il mettrait ainsi un instrument de progrès entre les mains d'un rival. Mais qu'est-ce que cela fait? N'est-il pas capable de lutter? Si la plus grande circulation d'un journal commercial aide à faire mieux comprendre les affaires, cela n'est-il pas avantageux pour la communauté? Ce qui est bon pour la communauté, n'est-il pas bon pour l'individu? Alors pourquoi chaque lecteur ne s'intéresserait-il pas à l'extension de sa circulation? — [Maritime Merchant].

### L'EFFET PARALYSANT DU CREDIT

Quand le marchand-détaillier se rend compte qu'en faisant crédit, il prête de l'argent, c'est un homme en sûreté.

On peut ajouter à cette maxime la suivante: quand l'acheteur comprend parfaitement que l'obtention du crédit est

un emprunt d'argent à des taux ruineux, il est dans le droit chemin pour échapper aux embarras d'argent.

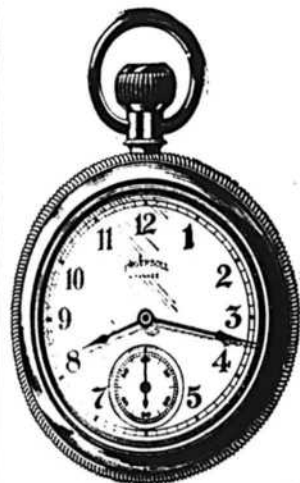
La science de l'économie comprend une partie qui traite de l'obtention à crédit d'une manière scientifique ou plutôt, en temps qu'elles sont étiquetées suivant la loi de l'économie. Le sujet n'est pas simple et n'offre certainement pas beaucoup d'intérêt au lecteur général; mais il contient une certaine partie si claire que tout le monde peut la lire. Cette partie intéresse chacun de nous—c'est celle qui concerne l'obtention de marchandises à crédit des détailliers qui nous fournissent ce qui nous est nécessaire journalièrement. Etudions un peu cette question tant au point de vue de sa nature que de sa mise en pratique.

Le système qu'on appelait autrefois "trust" est connu généralement maintenant sous le nom de "crédit". Toutefois, dans le cas qui nous occupe, les deux mots ont la même signification et indiquent que le marchand a confiance que les marchandises livrées à une autre personne seront payées à quelque époque future; ainsi la personne en qui le marchand met sa confiance est créditée d'intentions honnêtes. L'honnêteté et l'honneur de l'acheteur sont donc supposés former la base de la transaction commerciale. Il est évident que, dans un marché de cette sorte, il doit y avoir deux parties, celle qui vend et celle qui achète, et qu'entre les deux existe, ou devrait exister, un agrément bien établi, quant à l'époque exacte où le paiement devra être fait. Jusque là, la transaction est juste et honorable et par conséquent à l'abri des reproches; mais malheureusement la fragilité humaine entre souvent en jeu et vient tout gâter. Le vendeur ou l'acheteur, ou tous les deux peuvent être influencés par une avidité déloyale ou la fourberie et ce qui, maintenu dans les limites convenues, aurait pu être une transaction profitant aux deux parties concernées, tourne souvent en une trahison et un piège. Il s'en suit une haine réciproque, des invectives, des récriminations; on en arrive aux injures et cette malheureuse affaire dégénère en une querelle honteuse et disgracieuse.

Personne n'essaiera de nier que le privilège de pouvoir acheter à crédit de marchandises en petite quantité est souvent très commode; on n'apprécie la vraie valeur de ce privilège que lorsqu'il est supprimé. Mais comme les privilèges sont souvent supposés être compensés par des avantages, le marchand a droit raisonnablement à une légère augmentation du prix de ses marchandises pour être privé pendant un certain temps de l'usage de son argent. Ceci est bien connu de presque tout le monde et, cependant, combien de fois n'arrive-t-il pas qu'une personne n'ayant pas réglé son compte, pour une année entière par ex

Il y a de bonnes raisons pour que vous vendiez la splendide ligne de Montres Ingersoll. Un profit supplémentaire considérable vous est offert avec très peu de déboursés ou de trouble.

## MONTRES *Ingersoll*



D'abord on peut se fier à ces montres; elles sont justes et plairont à vos clients.

Elles ne demandent pas une manipulation plus soignée que toute autre espèce de stock. Elles ne sont pas délicates; elles ne se dérangent pas.

Elles sont garanties par nous, et nous en sommes responsables après que vous avez fait une vente. Elles ne peuvent pas vous causer d'ennui plus tard.

Leurs styles ne changent jamais, et elles ne se détériorent pas en stock.

Elles procurent une bonne marge de profit. Elles sont une nouveauté attrayante. Elles attireront à votre magasin beaucoup de nouvelles personnes et en feront des clients satisfaits.

Nous fournissons gratis d'excellents supports pour étalages et la matière de publicité. Tout ce que vous avez besoin de faire, c'est de vous procurer les montres et de les placer dans votre vitrine avec la matière à publicité que nous vous donnerons, et elles se vendront d'elles-mêmes.

**PRIX DE DETAIL: \$1.25 en montant.**

Les Montres Ingersoll sont vendues par beaucoup de maisons de gros honorables au Canada.

Ecrivez-nous et nous vous enverrons un catalogue de notre ligne complète, comprenant plusieurs nouveautés excellentes; nous vous indiquerons aussi quelque marchand de gros dans votre voisinage, qui vend nos marchandises.

**ROBT. H. INGERSOLL & BRO.,** Département Canadien: 51 Maiden Lane, New-York.

# Hatez-vous

de préparer votre copie d'annonce pour le **Numéro Spécial d'Automne** que "Le Prix Courant" prépare en ce moment

*Illustrez*  
vos Annonces pour leur  
donner de l'Attrait  
et retenir  
l'attention des lecteurs.



Voyez un  
Echantillon de notre travail  
et  
écrivez - nous  
sans retard.

**The Standard Photo-Engraving Company**  
30 RUE STE-HELENE, MONTREAL.

emple, parle de son fournisseur en termes peu convenables, en voyant que les marchandises qu'elle a achetées sont marquées à des prix plus élevés de quelques cents que ceux qu'elle aurait payés comptant.

Pourquoi, alors, les gens ne règlent-ils par leurs comptes? Une des principales raisons, croyons-nous, est la négligence. On ne veut pas être ennuyé, on n'a pas le temps d'examiner le compte, on le fera sûrement la semaine prochaine, le mois prochain, mais pas maintenant. Le compte court indéfiniment; à la fin, le total commence à prendre des proportions telles que le marchand soupçonne quelque chose d'irrégulier quelque part. De là l'idée qui a cours que tout marchand est nécessairement un filou, quand au contraire les marchands forment une catégorie d'hommes d'une stricte intégrité, d'un honneur irréprochable.

Il existe une autre classe de débiteurs bien connue de tous les commerçants; ce sont ces débiteurs, qui ne sont pas pauvres, pas stupides, pas absolument malhonnêtes, qui ont peut-être une belle maison, de beaux vêtements, dont toute l'apparence extérieure peut être des plus respectables; mais leur compte est là depuis plus d'un an et ils ne veulent pas payer, ils ne veulent pas régler.

Plus le marchand envoie son compte régulièrement chaque mois, plus il se butte à un silence obstiné, et, si la moindre erreur s'est glissée dans un compte, le débiteur s'écrie: "Je ne paierai pas cela, mon compte est incorrect". Pendant ce temps le marchand, faute d'argent sonnante, ne peut faire face à ses échéances, mais qu'importe au débiteur? Il se tirera d'affaire là où le marchand échouera.

Maintenant, un conseil à l'acheteur inconsideré—c'est-à-dire à la pauvre cliente qui ne réfléchit pas et qui demande un crédit temporaire. La personne a d'excellentes intentions et la volonté de payer ce qu'elle doit jusqu'au dernier sou. Mais elle est de celles qui inconsciemment poussent les marchands à agir contre leurs intérêts.

Sachant que l'argent de cette personne est sûr, le marchand la flatte d'une voix mielleuse et la pousse à acheter beaucoup plus qu'elle ne le voudrait parce que "c'est à si bon marché". En temps voulu le compte est envoyé à la maison de la cliente, dont le mari est déçu, le secret est gardé jusqu'à ce que la crise se produise, et la paix du ménage est rompue. Vous pouvez dire que tout cela est trivial et frivole; peut-être, mais ce n'en est pas moins vrai.

A propos de trivialités, il ne faut pas oublier que la vie est grandement composée de ces soi-disant petites choses. Ce n'est pas une chose de peu d'importance, toutefois, pour une personne pauvre de

contracter une forte dette envers un fournisseur; ce n'est pas une chose de peu d'importance pour une personne à l'aise de priver son fournisseur de ce qui lui est dû.

L'honneur et l'honnêteté sont des choses qui existent et ces deux qualités sont réunies chez tout homme droit; mais quand un homme est entièrement dépourvu de la première qualité, rien ne peut l'empêcher de devenir un membre gênant pour la société.

Voici trois bonnes petites règles dont l'observation épargne beaucoup d'ennuis, d'anxiété et de regret:

1. N'achetez que ce qui est nécessaire.
2. Achetez les articles les meilleurs dans leur genre.
3. Payez comptant tout ce que vous achetez.—[Geo. Bowker dans "Commercial".]

### LES CLIENTS MECONTENTS

La manière de traiter un client qui a une plainte à faire est un problème qu'ont toujours à résoudre les vendeurs dans toutes les lignes et peu d'entre eux relativement possèdent l'art d'apaiser le plaignant, de le satisfaire et, en même temps, de défendre leur maison de commerce contre des demandes déloyales, dit W. H. Wade dans "Salesmanship."

Cela demande autant de tact que la vente des marchandises.

Dans nombre de cas, on peut mettre à profit une plainte faite par un client mécontent, pourvu que l'homme qui porte plainte soit sincère, mais se trompe.

Le vendeur devrait prendre une attitude conservatrice jusqu'à ce qu'il ait examiné entièrement ce qui a donné lieu à la plainte. S'il commence immédiatement à assurer au client qu'il a dû se tromper, celui-ci, qui se sent sûr de n'avoir pas fait d'erreur, considère qu'une insulte à son intelligence est ajoutée au tort qui lui a été fait ou qu'il croit lui avoir été fait. Déjà fâché, il devient obstiné et plus exigeant dans ses demandes pour obtenir une réparation. Dans ces circonstances, si le vendeur ne peut pas promettre de satisfaire à toute demande raisonnable, il perdra probablement une partie du patronage de son client ou même ce patronage tout entier.

Dans les cas où le tort causé à un client est purement imaginaire, ou bien quand le sujet de plainte est inventé par le client désirant se débarrasser des marchandises—et ces cas sont plus nombreux que les autres—le vendeur devrait prendre résolument le parti de sa maison.

C'est d'une pauvre politique que d'acquiescer aux plaintes d'un client, quand ses plaintes ne sont pas fondées, simplement par crainte de l'offenser et de perdre sa clientèle.

Si le client a fait une erreur, il s'en apercevra tôt ou tard; que l'affaire sera passée, le vendeur sera en mesure de démontrer le fait. Le client ne sera forcé de respecter le vendeur en raison de l'attitude qu'il a prise et la maison sera prêt à reprendre ses relations d'affaires sur une base plus avantageuse qu'auparavant.

Mais si le vendeur par faiblesse prend la part du client, croyant ainsi faire preuve de politesse, il s'expose aux critiques de sa maison et de son client, car lorsque ce dernier s'apercevra plus tard, comme cela arrivera presque à coup sûr, que sa réclamation n'était pas justifiée, il se rendra compte que le vendeur est un être faible et que la maison qu'il représente est mal administrée.

La manière dont certains vendeurs agissent mettent que le client doit toujours avoir raison et le marchand toujours tort est un indice soit de leur loyauté, soit de leur jugement en fait de commerce.

### LES CHEMINS DE FER AUX ETATS UNIS

L'Interstate Commerce Commission de Washington vient de publier un rapport pour la presse des statistiques concernant les chemins de fer des Etats-Unis pour l'année terminée le 30 juin 1905.

A cette date, il y avait 218,119 milles de chemin à voie unique ou à 196.70 milles de plus qu'à la fin de l'année précédente.

Le nombre de milles de voies en exploitation pour lequel des rapports complets ont été adressés à la Commission était de 216,973.61 milles. La longueur totale des voies de toute sorte était de 306,796.74 milles avec une augmentation de 9,723.40 milles dont 3,449.2 milles pour voies de cours et de garage.

Le nombre des compagnies de chemins de fer dont les lignes sont comprises dans le rapport s'élevait à 2,167 dont 169 exploitant réellement.

A la fin de l'année 795.82 milles de chemins, soit 527.46 de moins qu'en 1904 étaient entre les mains de "receivers".

Le matériel se composait de 4,877 locomotives, de 1,842,871 chars de toutes sortes, dont 40,713 pour voyageurs, 1,799,409 pour marchandises et 70,749 pour le service des compagnies. Ces chiffres comprennent pas les chars appartenant aux compagnies commerciales.

Ces chiffres représentent une moyenne de 223 locomotives et de 8,494 chars par 1000 milles de chemin.

Le nombre d'employés était de 1,196,196 soit une moyenne de 637 employés par 100 milles de chemin. On compte 54,817 mécaniciens, 57,892 chauffeurs, 41,061 conducteurs, 111,405 employés des trains, 45,532 garde-barrières et voyous.

Le nombre total des employés des chemins de fer, à part 3,229 qu'il est in-

# PRÉPAREZ VOTRE STOCK POUR LES FÊTES

Nous pouvons vous donner des prix pour les Fruits Secs, dès à présent.

Nous avons acheté avant la hausse, et nous aurons un choix et une variété dans les lignes suivantes :

## MALAGA

Empress Clusters Btes 1 lb.			
Duchess	"	"	"
Empress	"	"	22 lbs et $\frac{1}{4}$ btes.
Princess	"	"	" "
Duchess	"	"	" "
Countess	"	"	" "

## RAISINS

VALENCE

SULTANA

CORINTHE

PRUNEAUX de GRIFFIN & SKELLY

PRUNEAUX WEBFOOT BRAND

PRUNES "SANTA CLARA"

Fruits Evaporés tels que

ABRICOTS

PECHES

POIRES

NECTARINES

POMMES

FIGUES

NOIX

AMANDES

DATTES

Etc.

Tous ces fruits sont de la récolte de 1906 et de toute première qualité.

Nous prenons les commandes dès à présent pour livraison à l'arrivée des marchandises.

## CONSERVES ALIMENTAIRES.

Nous savons que la production de certains articles est limitée, cette année, toutefois nous prenons les commandes pour les marchandises suivantes au plus bas prix du marché :

**TOMATES, BLÉ D'INDE, POIS, FÈVES, FRUITS DE TOUTE SORTE.**

Nous GARANTISSONS la LIVRAISON COMPLETE des COMMANDES qui nous seront confiées.

Commandez dès maintenant et vous serez assuré de recevoir la quantité que vous avez achetée.

**N'oubliez pas les POISSONS DE TOUTE SORTE POUR LES AVENTS.**  
Nous sommes prêts à donner des prix et livrerons en temps nécessaire.

# Laporte, Martin & Cie, Limitee,

EPICIERS EN GROS

70 à 78 Rue St-Pierre,

MONTREAL.

sible de classer, se répartissent ainsi dans les quatre grandes divisions des chemins de fer: administration générale, 54,141; entretien de la voie, 448,370; entretien du matériel, 281,000 et trafic, 595,456.

Le montant total des traitements et salaires payés aux employés durant l'année s'est élevé à \$839,944,680.

La valeur au pair du capital existant des compagnies de chemins de fer était, au 30 juin 1905, de \$13,805,258,121, représentant une capitalisation de \$65,926 par mille. Le capital était formé de \$6,554,557,951 d'actions et de \$7,250,701,070 de bons hypothécaires et obligations, de diverse nature.

Sur le capital-actions \$2,435,470,337 ou 37.16 pour cent n'ont pas reçu de dividende. Il a été déclaré des dividendes pour une somme de \$237,964,482, soit 5.78 p. c. sur le capital-actions.

Le nombre de voyageurs transporté a été de 738,834,667 ou 23,414,895 de plus qu'en 1904. Le mille-voyageur ou le nombre de passagers transportés à 1 mille a été de 23,800,149,436 avec augmentation de 1,876,935,900 milles-voyageur.

Le nombre de tonnes transportées a été de 1,427,731,975 en augmentation de 117,832,740 tonnes. Le mille-tonne ou le nombre de tonnes transportées à 1 mille a été de 186,463,109,510, en augmentation de 11,941,019,933 milles-tonne.

Le revenu moyen par voyageur et par mille a été de 1.962 centin; la moyenne avait été l'année précédente de 2.006.

Le revenu moyen par tonne et par mille a été de 0.766 centin au lieu de 0.780 centin en 1904.

La proportion des frais d'exportation aux recettes a été en 1905 de 66.78 p. c. au lieu de 67.79 p. c. en 1904.

Les recettes brutes de 216,973.61 milles de chemin en exploitation ont été de \$2,082,482,406, soit \$107,308,315 de plus qu'en 1904 et ont pour la première fois dépassé deux milliards.

Les dépenses d'exploitation ont été de \$1,390,602,152, ou \$51,705,899 de plus qu'en 1904.

Les recettes nettes d'exploitation ont été de \$691,880,254, en augmentation de \$55,602,416 sur celles de l'exercice précédent. Le revenu provenant d'autres sources que l'exploitation a été de \$231,898,553.

Les accidents de chemins de fer ont affecté 95,711 personnes en 1905; 9,703 personnes ont été tuées et 86,008 blessés.

Le nombre des personnes tuées comprend 3,361 employés, 537 voyageurs et 5,805 autres qu'employés ou voyageurs; les blessés ont été: 66,833 employés, 10,457 voyageurs et 8,718 autres, qu'employés ou voyageurs. En fait, il y a eu un employé tué sur 411 et un employé

blessé sur 21; un voyageur tué sur 856 et un blessé sur 706.

#### Un album vraiment commercial

La maison Arthur Paquet, avec succursales à Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg et St. John. B. veut publier un album—catalogue des fourrures variées qu'elle offre en magasin pour la saison 1906-1907. Ses catalogues, verture luxueuse et artistique, se ouvrent sur un frontispice où les couleurs, qui représentent des paysages conduisant un traineau chargé de peaux brutes que des chiens, traversent la solitude neigeuse de grand effet, sont à la maison Paquet. 41 planches photographiées nous montrent les divers modèles en fourrures pour manteaux, corsettes, cols, étoles, boas, manteaux pour dames et enfants, casquettes, vestes, gants, cols et manteaux pour hommes etc..., en un mot tout ce qui constitue le vêtement en fourrure pour hommes, femmes, enfants et jeunes gens des deux sexes.

Ces planches splendides, évidemment destinées à orner les vitrines du commerce de détail, attireront sûrement les regards de la clientèle et l'inviteront à acheter les jolies modèles de fourrures qu'elles représentent.

Nos félicitations à cette maison vraiment progressive qui travaille au service de ses clients en mettant entre leurs mains un album si bien conçu pour leur faciliter les affaires.

Une entreprise qui ne vaut pas la peine d'être annoncée, ne vaut pas la peine d'être mise en opération.

## La QUALITE, TOUJOURS LA MEILLEURE. NOS PRIX, TOUJOURS LES PLUS BAS.

Nos importations de Vins surpassent, cet automne, toutes celles des années précédentes. Il n'est pas exagéré de dire que nous avons l'assortiment le plus complet qui se puisse voir. Nous attirons particulièrement votre attention sur nos . . .

Vins de Messe	Tarragone (Rouges et Blancs)	Sherry "Jerez"
Malvoisie	Malaga	Muscatel
Madère	Bordeaux	Champagne
====	Bourgogne	====

Nos cotations vous seront d'un haut intérêt. Elles vous seront envoyées sur demande. N'attendez pas, écrivez nous immédiatement.

**DEMERS, FLETCHER & CIE, 350 RUE ST-PAUL, MONTREAL, Que.**

## La Meilleure Farine au Monde pour les Boulangers . . . . .

est produite par la parfaite union d'une mouture habile et d'un beau Blé. Cet idéal est complètement réalisé dans la

### FARINE "THREE STARS."

Elle ne contient pas autre chose que du Blé dur du Manitoba, absolument du meilleur choix. Le Blé lui-même est converti en farine par les meuniers les plus habiles et de la manière la plus scientifique, dans la minoterie la plus perfectionnée du monde. Avec la "FARINE THREE STARS" vous pouvez faire le Pain et la Pâtisserie les plus sains et ayant le meilleur goût — vous pouvez vous y fier absolument et être sûr de l'augmentation des profits. . . . .

## Western Canada Flour Mills Co.,

LIMITED

Moulins à Winnipeg, Goderich et Brandon.

BUREAU DE MONTREAL: Batisse du Board of Trade.

## IL Y A LA UN BON PROFIT POUR LES EPICIERS.

Cela paie de tenir le meilleur article — et surtout quand le meilleur article est un article bien connu, bien annoncé, comme

## LE Sel Windsor

Ayez toujours du Sel de Table Windsor pour vos clients — et voyez combien plus vous en vendez.

Naturellement, vous savez que l'article qui se vend le mieux est celui qui rapporte le plus d'argent.

## Jambon et Lard Fumé de Choix

MARQUE

## "CORONA"

La Marque Universellement Favorite.

Saveur Délicieuse.

Traitement au Sucre (Sugar Cure)

Très Spécial.

Une fois Goûtés, Toujours en Demande.

Envoyez un Ordre d'Essai.

Département des Provisions.

Beurre de Choix, Œufs, Volailles, Etc.

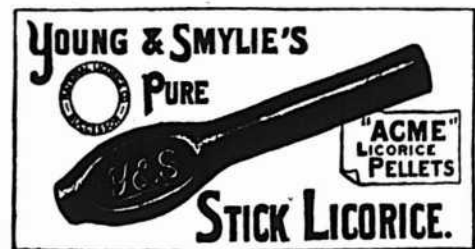
## Montreal Packing Co.,

Limited.

MONTREAL, Canada.

## NATIONAL LICORICE CO.

BROOKLYN, N. Y.



REMÈDE DU BON VIEUX TEMPS  
POUR LA TOUX ET LE RHUME

Seuls manufacturiers des spécialités de réglisse vendues précédemment par les sus-nommés, y compris les célèbres

— Marques de REGLISSE PURE EN BATON —

Y. & S. Scudder et M. & R. Acme Licorice Pellets, M. & R. Wafers, en sacs de 5 cents, Losanges, etc., etc., et la Réglisse Flexible.

Dépôt à Montréal: 13, 15, 17, 19 Rue Ste-Thérèse.

LISTE DE PRIX ET CATALOGUE ILLUSTRÉ SUR DEMANDE.

# Epicerie, Provisions, Vins et Liqueurs.

## REVUE DES MARCHES

### COMMERCE

La demande pour marchandises d'approvisionnement s'accroît dans toutes les branches de l'activité commerciale. Les manufacturiers travaillent à force et, malgré cela, ne remplissent pas toujours les commandes aussi promptement que le voudraient les commerçants. Dans la construction on rencontre également une grande activité; toutefois, les entrepreneurs commencent à redouter de prendre de nouveaux contrats que peut-être il ne pourraient pas remplir à temps, tellement il devient difficile de se procurer le fer et le bois de construction.

Le commerce d'exportation du foin est contrarié par le manque de chars; notre marché en souffre également. Bon nombre de commerçants de la campagne ne peuvent obtenir des chars depuis des semaines pour expédier foin et avoine sur Montréal. Les compagnies de chemin de fer ne voient que l'ouest en ce moment et négligent complètement les intérêts de l'est. Les plaintes à ce sujet ne manquent pas et nous aurons sans aucun doute à y revenir, si les choses ne changent pas promptement.

### FINANCES

La Banque Nationale annonce un dividende trimestriel de 13-4 p.c. sur son capital-actions payable le 2 novembre prochain.

Le C.P.R. annonce un dividende supplémentaire de 1 p.c.; on semble avoir prévu cette nouvelle dans les cercles bien informés; ainsi s'expliquerait en partie l'activité en bourse des actions de cette compagnie.

La rumeur veut qu'à la prochaine assemblée des actionnaires de la Banque d'Hochelaga, les directeurs présentent une demande d'autorisation pour l'augmentation du capital de cette excellente institution. L'augmentation de sa clientèle et les exigences du développement de ses affaires nécessiteraient une telle mesure.

Les actions de la Banque d'Hochelaga sont en ce moment très recherchées et à la hausse.

Il y a eu cette semaine plus d'activité dans les transactions à la Bourse de

## NEW YORK CENTRAL AND HUDSON RIVER, R. R.

Les Trains quittent la gare Windsor  
comme suit:

7.50 A.M. tous les jours excepté le dimanche.	Pour tous les points des Montagnes Adirondacks, Malone, Utica, Syracuse, Rochester, Buffalo, Albany, New York et tous les points au Sud.
7.00 P.M. tous les jours.	
7.50 a.m. excepté le dim. 10.20 a.m. excepté le dim. 5.10 p.m. excepté le dim. 7.00 p.m. tous les jours 9.15 a.m. Dim. seulement	Train local pour Chateauguay, Beauharnois, et Valleyfield

Pour billets, horaires, accommodation de chars Pullman, et toutes informations, adressez-vous au bureau de la ville, 130 rue Saint-Jacques.

H. J. HEBERT, F. E. BARBOUR,  
Agent local pour la vente des billets. Agent général.



## LA REGION DU LAC ST. JEAN

20 000,000 acres d'excellentes terres à 20c l'acre. Un pays abondant en bon bois et en excellente Eau à 190 Miles seulement d'un des plus beaux ports de mer de l'Amérique. Un pays pour les Industries de toutes sortes, rempli de pouvoirs d'Eau Beau Climat et communications faciles.

Pour renseignements et le guide du colon du lac St Jean, s'adresser à

### RENE DUPONT,

Agent de colonisation.

Chemin de fer de Québec et du lac St-Jean, rue St André, QUEBEC, Canada.

**Alphonse Ledue** Marchand de Grains  
et de Produits.  
Successeur de Ledue & Daoust EN Gros et à Commission  
Spécialité: Beurre, Fromage, Cèufs et Patates  
Avances libérales faites sur consignations.  
Correspondance sollicitée.  
1217 ET 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

Montréal. Le ton du marché s'est raffermi.

Voici les différences survenues pendant la huitaine écoulée:

**Gains:**—Can. Pac. Ry. [nouveau], 5; Can. Pac. Ry. [ancien] [ex-div.], 14; Detroit United Ry., 11-2; Havana Electric [pref.], 23-8; Montreal Street Ry., 2; Toledo Rys., 1-4; Twin City Rapid Transit 1-2; Mackay [com.], 1-2; Montreal L. H. & P., 1; Dominion Textile [pref.], 1-2

**Pertes:**—Illinois Traction [pref.], 14; Mackay [pref.], 1-2; Mexican L. & P. 1-4; Richelieu & Ontario, 1-4; Rio de Janeiro P. & L., 3-8; Dominion Coal [com.], 1; Dominion Coal [pref.], 1-2; Dominion Iron & Steel [com.], 1-2; Lake of the Woods [pref.], 1; Ogilvie Flour Mills [pref.], 1 1-2.

Nous donnons la cote de la dernière transaction pour chacune des valeurs ci-après:

### Chemins de fer

Can. Pac. Ry. [nouveau]	181
Can. Pac. Ry. [ex-div.]	180 1/2
Duluth S. S. & A. R. [com.]	20
Duluth S. S. & A. Ry. [pref.]	10 1/2
Minn. St. Paul & Soo [com.]	13 1/2
Minn. St. Paul & Soo [pref.]	17 1/2

### Tramways

Detroit United Ry.	90 1/2
Halifax Electric Transit [ex-div.]	10 1/2
Hamilton Electric Ry.	92
Havana Electric Ry. [com.]	17
Havana Electric [pref.]	28
Illinois Traction [pref.]	94
Montreal Street Ry.	27 1/2
Ohio Traction	29
Sao Paulo [com.]	90 1/2
Sao Paulo [pref.]	17
St. John Railway	100 1/2
Toledo Railways	10 1/2
Toronto Railway	10 1/2
Trinidad Railway	8 1/2
Twin City Rapid Transit	11 1/2
West India Electric [com.]	7 1/2
Winnipeg Electric Street Railway [com.]	17 1/2
Winnipeg Electric Ry. [pref.]	17 1/2

### Télégraphes, etc.

Bell Telephone [ex-rights]	14 1/2
Mackay [ord.]	17 1/2
Mackay [pref.]	17 1/2
Montreal Telegraph	17 1/2

### Divers

Can. North West Land [com.]	60 1/2
Can. North West Land [pref.]	90 1/2
Mexican Light & Power	20 1/2
Montreal L. H. & P.	13 1/2
Montreal Loan and Mortgage	13 1/2
Richelieu & Ontario Nav.	8 1/2
Rio de Janeiro P. & L.	1 1/2
Windsor Hotel	10 1/2

### Valeurs industrielles

Auto Ry. Signal	5 1/2
Canadian Converters	6 1/2
Canadian General Electric	15 1/2

B. C. Parkers [com.]	80
B. C. Parkers [préf.]	79½
Dominion Coal [com.]	69½
Dom. coal [préf.]	115
Dom. Textile [préf.] [ex-div.]	103½
Dom. Iron & Steel [com.]	28½
Dom. Iron & Steel [préf.]	78
International Coal [com.]	85
Intercolonial Coal [préf.]	91
Lake of the Woods [com.] [ex-div.]	96½
Lake of the Woods [préf.]	114
Laurentide Pulp [com.]	94
Laurentide Pulp [préf.]	110
Montreal Coal	90
Montreal Cotton	130
Montreal Steel Works [com.]	101
Montreal Steel Works [préf.]	112
Montreal Steel [nouv.]	108
Nova Scotia Steel [com.]	68
Nova Scotia Steel [préf.]	121
Ogilvie Flour Mills [com.]	180
Ogilvie Flour Mills [préf.]	123

**Bons et obligations**

Bell Telephone	107
Cable	96¾
Detroit United	99½
Dominion Textile, D.	91
Dominion Textile, C.	91¾
Dominion Textile, B.	92
Dominion Textile, A.	91
Dominion Textile [fractions]	105
Dominion Coal	101½
Dominion Cotton	97
Dominion Iron & Steel	83¾
Halifax Traction	102¾
Havana Electric	93
Intercolonial Coal	92½
Lake of the Woods	108¾
Laurentide Pulp	110
Mexican Electric L. & P.	79¾
Mexican Electric	76
Montreal Light, Heat & Power	101
Montreal Steel Works	105
Montreal Street Railway	104½
Nova Scotia Steel	109
Ogilvie Flour Mills	115
Price Bros.	104¾
Rio de Janeiro P. & L.	76¾
Sao Paulo	95½
St. John Railway	104½
Whitby Electric Street Ry.	106

**REVUE GENERALE**

**EPICERIES**

Une bonne demande pour l'assortiment général et aussi un bon nombre de marchandises à arriver. La plus grande partie des commandes de ce genre aient déjà été enregistrées par les maisons de gros. Les arrivages se succèdent d'ailleurs, et les quantités reçues pour chaque catégorie de marchandises soient encore limitées. Nous signalerons comme reçus cette semaine: Raisins de Valence, Raisins de Corinthe, Raisins de fruits, Noix Pécans, Noix de Brésil fraîchement écalées, dans les boîtes; Raisins noirs et rouges, Raisins de Cohoes et Humpback, tomates fraîches; Haricots dans les conserves; Haricots de la Nouvelle-Écosse; Morue Verte et Truite du Canada, dans les poissons salés. Les changements de prix, on note une baisse de 25c. par quart sur les saumonés et une hausse sur les saumonés, les saindoux composés, les raisins de Valence, les raisins de Corinthe et les noix du Brésil.

**"Fly Pads"**  
- DB -  
**WILSON**

Ayez-en une boîte sur votre comptoir, et observez comment ils se vendent.

**Chez les Epiciers de Gros**

Ecoutez attentivement, répondez promptement, décidez-vous promptement.

**Vernis de haut grade** *Médaille d'Or Paris 1900.*

Poli Diamond, Noir Peerless, Boulevard Russet, Noir et Tan Eureka, Liquide et Pâte combinés "VIT en Noir et Tan.

**Manufacturés au Canada.**  
Demandez nos prix.

**American Dressing Co.**  
MONTREAL.

**INTERCOLONIAL RAILWAY**

**EXPRESS MARITIME**

ENTRE  
**MONTREAL**  
ET LES  
**PROVINCES MARITIMES**

Départ de Montréal à  
**MIDI, le Samedi excepté.**

Pour tous renseignements s'adresser aux agents des billets ou à

**H. A. PRICE,**  
Assistant Agent-Général des Passagers.  
**141, rue St-Jacques,**  
**MONTREAL.**

**SUCRES**

Bonne demande, prix fermes et sans changement.

Nous cotons:

Extra granulé . sac 100 lbs.	4.35
Extra granulé . . . . . baril	4.40
Extra granulé . . . . . 1-2 baril	4.55
Extra ground . . . . . baril	4.80
Extra ground . . . . . bte 50 lbs.	5.00
Extra ground . . . . . 1-2 bte 25 lbs.	5.10
No 1 Yellow . . . . . baril	4.00
No 1 Yellow, sac 100 lbs. net	3.95
No 2 Yellow . . . . . baril	4.10
No 3 Yellow . . . . . baril	4.20
Powdered . . . . . baril	4.60
Powdered . . . . . bte 50 lbs.	4.80
Paris Lumps . . . . . bte	4.95
Paris Lumps . . . . . 1-2 bte	5.05
Sucres bruts cristallisés . . . . . 0.00	4.00
Sucres bruts non cristallisés . . . . . 0.00	3.50

**SIROPS**

Nous cotons:

Perfection . . . . . lb.	0.02½	0.03¼
Perfection s. 25 lbs. le seau	1.00	
Perfection s. 38 lbs. le seau	1.40	

**MELASSES**

Marché tranquille, prix soutenus.

**Le gal.**

Barbade choix . . . . . tonne	0.30
Barbade . . . . . tierce et quart	0.32½
Barbade . . . . . demi qt.	0.33½
Barbade, fancy . . . . . tonne	0.35

**GLUCOSE**

Nous cotons:

Baril, par 100 lbs.	3.05
Quarts, par 100 lbs.	3.20
1-2 Quart, par 100 lbs.	3.35

**EPICES PURES, GRAINES ET SEL**

Bonne demande; prix bien tenus, sans changement.

Nous cotons:

Allspice, moulu . . . . . lb.	0.12	0.17
Anis . . . . . "	0.09	0.10
Canary Seed . . . . . "	0.04½	0.05
Cannelle, moulue . . . . . "	0.15	0.18
Cannelle en mattes . . . . . "	0.12½	0.15
Clous de girofle moulu . . . . . "	0.18	0.23
Clous de girofle rond . . . . . "	0.20	0.22
Crème de tartre . . . . . "	0.20	0.24
Gingembre moulu . . . . . "	0.13	0.16
Gingembre en racine . . . . . "	0.15	0.25
Macis moulu . . . . . "	0.75	0.80
Mixed Spice moulu . . . . . "	0.17	0.22
Muscade blanche . . . . . "	0.30	0.40
Muscade non blanche . . . . . "	0.30	0.60
Piments [clous ronds] . . . . . "	0.09	0.11
Poivre blanc rond . . . . . "	0.22	0.24
Poivre blanc moulu . . . . . "	0.23	0.26
Poivre noir rond . . . . . "	0.16	0.18
Poivre noir moulu . . . . . "	0.15	0.18
Poivre de Cayenne pur . . . . . "	0.18	0.22
Whole Pickle Spice . . . . . "	0.12	0.15
Sel fin . . . . . quart, 3 lbs.	2.75	
Sel fin . . . . . quart, 5 lbs.	2.65	
Sel fin . . . . . quart, 7 lbs.	2.55	
Sel fin . . . . . ¼ sac, 56 lbs.	0.35	0.37½
Sel fin . . . . . sac, 2 cwts.	1.20	1.25
Sel gros . . . . . sac	0.45	0.50

**THES**

Le marché local est ferme, avec une bonne demande.

**ORGE**

Nous cotons:

Orge mondé [pot], sacs . . . . .	1.95	2.05
Orge mondé [pot], barils . . . . .	4.10	4.25
Orge perlé [pearl], sacs . . . . .	3.50	3.60

**LEGUMES SECS**

Fèves de Lima . . . . . la lb.	0.07	0.08
Fèves blanches, le minot . . . . .	1.65	1.95
Fèves blanches . . . . . la lm.	0.02½	0.03½

Pois verts No 1, . la lb.	0.02½	0.03
Pois à soupe No 1, jaunes, lb.	0.02	0.02½
Pois fendus . . . . . sac	0.00	2.70

**VINAIGRE**

Nous cotons:

Bollman, cruches pallées, 4 gall. imp. . . . . cruche	2.25	2.30
Domestique, triple, cruches pallées, 4 gal. imp. cruche	1.40	1.50
XX . . . . . le gall.	0.00	0.20
XXX . . . . . le gall.	0.00	0.25
100 grains . . . . . le gall.	0.00	0.28
118 grains [proof] . . . le gall.	0.00	0.32

**RIZ**

Nous cotons:

Riz importés.		
Riz Patna . . . . . la lb.	0.04½	0.04½
Riz Caroline . . . . .	0.10	0.11
Riz moulu . . . . .	0.00	0.06
Riz soufflé [puffed] caisse de 36 paquets de 2 pintes . . .		2.90
Riz soufflé [puffed] en barils de 30 lbs., la lb. . . . .	0.20	0.22
Riz décortiqués au Canada:		
Qualité B, suivant quantité et emballage . . . . .	3.25	3.55
Qualité CC, suivant quantité et emballage . . . . .	3.15	3.45
India Bright [sac de 250 lbs.]	0.00	3.70
Luster . . . . .	0.00	3.87½
Polished Patna . . . . .	0.00	3.90
Mandarin Patna . . . . .	0.00	4.20
Impérial Glacé Patna . . . . .	0.00	4.50
Japan glacé . . . . .	0.00	4.50
Crystal Japan . . . . .	0.00	4.87½
Snow Japan . . . . .	0.00	5.00
Japan Ice Drops . . . . .	0.00	5.12½
Carolina Head . . . . .		[manque]

**FARINES ET PATES ALIMENTAIRES**

Comme nous le prévoyions dans notre précédente revue, les meuniers ont avancé leurs prix sur les farines d'avoine. Nos cotes indiquent une avance de 20 à 25c. par sac.

Nous cotons:

Farine d'avoine granulée sac . . . . .	2.60	
Farine d'avoine Standard, sac . . . . .	2.60	
Farine d'avoine fine . . . . . sac	2.60	
Farine d'avoine roulée, baril . . . . .	5.00	
Farine d'avoine roulée, sac . . . . .	2.40	
Farine de Sarrasin . . . . .	2.40	
Farine de blé-d'Inde commune sac	1.90	
Vermicelle, macaroni et spaghetti canadiens, en vrac, boîtes de 5 et 10 lbs., la lb. . . . .	0.04	
barils, de 75 lbs., la lb. . . . .	0.03½	
Vermicelle, macaroni, spaghetti, pâtes assorties: alphabet, chiffres, animaux, nouilles, coudes, importés en vrac, la lb. . . . .	0.07	
en paquets de 1 lb., la lb. . . . .	0.08	0.11
Tapoca pearl, la lb. . . . .	0.07½	0.08
Tapoca seed . . . . .	0.07½	0.08
Tapoca flake, la lb. . . . .	0.06½	0.07
Jagou . . . . . la lb.	0.05	0.05½

**FRUITS SECS**

Très bonne demande pour les fruits secs à arriver prochainement.

Il est arrivé cette semaine des raisins de Valence. Le marché primaire est pratiquement dépourvu de fruits sains, il n'en reste que peu entre les mains de quelques-uns des principaux expéditeurs qui les offrent à des prix de fantaisie et s'il fallait les importer aux prix actuellement demandés sur le marché dernier, les importateurs devraient avancer leurs prix d'environ 1-2c. sur ceux que nous donnons ci-dessous. Notre marché est donc très ferme, et on cote la marchandise à arriver à 1-2c. d'avance sur les anciens prix.

**La Compagnie Chimique Kinot Limitée.**

Manufacturiers et Importateurs de Produits Chimiques et Pharmaceutiques.

Médecines Brevetées

Spécialités pour les Epicerie et les Pharmacies.

Demandez nos Prix.

442 Rue St-Paul - MONTREAL

Nous sommes les Propriétaires des Produits . . .

"KINOT".

**UNE GROSSE EPARGNE**



Littéralement les Livres de Coupons d'Allison coûtent moins que rien. Avec eux toute erreur est impossible, ce qui économise un grand nombre de fois le prix auquel nous les vendons. Par conséquent en économisant un montant bien plus considérable que celui que vous payez pour ces livres, non seulement ils vous coûtent moins que rien, mais encore vous recevez une grosse PRIME

avec chaque livret que vous achetez. Si un client desire Acheter à Credit pour un montant de \$10.00, donnez-lui un livret à coupons de Allison de \$10.00, chargez lui ce montant et tout est dit. Mettez le système en opération sans plus tarder.

Plus de Livres de Fournisseurs Plus d'entrées à faire Plus de Temps Perdu Plus de différends Plus d'erreurs

Il y a d'autres livres de coupons; mais pour quoi ne pas prendre le meilleur? Laissez nous vous envoyer un échantillon gratuit.

Fabriqués par

ALLISON COUPON CO. - Indianapolis, Ind. En vente à la Librairie Beauchemin, Ltée, Montreal Seul Agent pour la Province de Quebec

**Robinson's Patent Barley**

POUR LES ENFANTS

Le Barley Robinson, recommandé par le célèbre DR H. PYE CHEVASSE, est supérieur à tout autre aliment. Pendant les jours d'été, on ne craint pas les maladies d'enfants quand Robinson's Barley est donné aux enfants.

FRANK MAGOR & CO.

403 Rue St-Paul MONTREAL

Pour les raisins de Corinthe, il en est arrivé quelques petits lots. Les raisins de cette provenance en paquets de 1 lb ont été avancés de 1-2c. par sac; aussi bien pour la marchandise disponible que pour celle à arriver; il en est de même pour les raisins en caisses.

Il est également arrivé des cultures de citron, orange et citronnelle, nous donnons ci-dessous les nouveaux prix.

On cote les figues naturelles de Turquie à arriver fin octobre, à 2c. la lb. en boîtes de 28 lbs. et 4 1/2c. la lb. en boîtes de 56 lbs.

Les figues fantaisie en boîtes de 1 lb et 20 lbs. à arriver sont cotées à l'avance de 1c. par lb.

Les noix du Brésil sont très rares, on les cote 1-2c. plus cher, soit de 19 à 20 cents.

On a reçu des noix Pécan, nous les cotons plus bas.

Il est arrivé aussi des noix de Bordeaux fraîchement écalées, on les cote de 26 à 28 cents.

A noter une avance de 1-2c. sur les peanuts.

**Dattes et Figues**

Dattes en vrac . . . . . lb.	0.00	0.05
Dattes en paquets . . . . . lb.	0.07	0.08
Figues sèches en boîtes . . . . .		[manquent]
Figues sèches en mattes . . . . .		[manquent]

**Pruneaux**

Pruneaux Californie 30/40 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux Californie 40/50 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux Californie 50/60 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux Californie 60/70 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux Californie 70/80 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux Californie 80/90 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 30/40 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 40/50 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 50/60 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 60/70 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 70/80 . . . . .	[manquent]	
Pruneaux d'Orégon 80/90 . . . . .	[manquent]	

**Raisins de Californie.**

Raisins Calif. pqts. 1 lb. . . . .	[manquent]	
------------------------------------	------------	--

**Raisins de Corinthe**

Corinthe Amallas . . . . .	[manquent]	
Corinthe Provinciaux . . . . .	[manquent]	
Corinthe Filiatras . . . . .	[manquent]	
Corinthe Patras . . . . .	[manquent]	
Corinthe Vostizzas . . . . .	[manquent]	
Filiatras nettoyés, loose . . . . .	[manquent]	
Corinthe nettoyés . . . par lb.	0.07	0.08

**Raisins de Malaga**

Seeded Muscatels 5 cour . . . . .	[manquent]	
Clusters . . . . . boîtes	2.50	6.00
Clusters . . . . . 1-4 boîtes		
Clusters in bunches . . . . . boîte	4.00	6.00

**Raisins Sultanas.**

Sultanas en paquets de 1 lb. . . . .	[manquent]	
Sultanas en boîtes de 30 lbs. . . . .	[manquent]	

**Raisins de Valence**

Valence fine off Stalk . . . . .	[manquent]	
Valence fine off Stalk . . . 1-4 boîte . . . . .	[manquent]	
Valence Selected . . . . .	[manquent]	
Valence Layers . . . . .	[manquent]	

**Noix et Amandes**

Amandes Tarragone . . . . .	0.15	0.16
Amandes Valence écalées . . . . .	0.09	0.30
Amandes amères écalées . . . . .		0.45
Avelines . . . . .	0.10	0.11
Noix Grenoble Mayette . . . . .	0.14	0.15
Noix Marbot . . . . .	0.12	0.13
Noix Grenoble écalées (Chaberte) . . . . .	0.00	0.00
Noix Bordeaux écalées . . . . .	0.20	0.25
Noix du Brésil . . . . .	0.15	0.20
Noix Pécan polies, moyennes . . . . .	0.18	0.20
Noix Pécan polis, Jumbo . . . . .	0.22	0.25
Noix Pécan cassées, 1 lb. . . . .	0.27	0.28



Harengs aux Tom., imp. "	1.20	1.50
Harengs kippered, imp. "	1.25	1.60
Harengs Canadiens . . . "	0.95	1.00
Homards, bte plate 1 lb. "	4.25	4.35
Homards, bte plate 1/2 lb. "	2.40	2.50
Homards, bte plate 1 lb. "	3.75	3.85
Huîtres . . . . . boîte 1 lb. "	1.50	1.65
Huîtres . . . . . boîte 2 lb. "	2.55	2.75
Maquereau . . . . .	1.10	1.15
Sardines canadiennes . cse	3.75	4.00
Sardines 1-4 importées . bte	0.08	0.25
Sardines 1-2 importées . bte	0.15	0.33
Saumon rouge Cohoes, Fra-		
ser River, boîte plate "	0.00	1.40
Saumon rouge [Sockeye]		
boîte haute, 1 lb. . . . . doz.	1.65	1.80
Saumon rouge [Sokeye]		
boîte plate, 1 lb. . . . . doz.	1.90	1.95
Saumon du printemps, boîte		
haute, 1 lb. . . . . doz.	0.00	1.55
Saumon Humpback, 1 lb. doz.	1.00	1.10
Smelts [Eperlans] aux épi-		
ces, bte ronde, 1-2 lb. doz.	0.90	1.00
Smelts à la moutarde, boîte		
ovale, 1-2 lb. . . . . doz.	0.95	0.105
Smelts aux tomates, boîte		
ovale, 1-2 lb. . . . . doz.	0.95	1.05

**LARDS ET JAMBONS**

La demande pour les lards s'est accentuée dans ces derniers jours. Les lards Swift ont été baissés de 25c. par quart.

Nous cotons:

**Lards Américains.**

Lard Jones 19/35 morceaux . .	21.75
Lard Woodlawn 36/45 morceaux	21.00
Lard Monarch, 16/30 morceaux	21.75
Lard Swift 41/50 morceaux . . .	22.50
Lard désossé 30/40 Armour . . .	23.75

**Lards Canadiens.**

Short Cut Mess, barils . . . . .	22.50	23.00
Short Cut Mess, tierces . . . . .	33.00	34.00
Long Cut Heavy Mess . . . . .	21.50	
Long Cut Mess Clear . . . . .	21.50	
Long Cut heavy Mess, non		
désossé . . . . .	21.50	

**Vielands fumées.**

Lard fumé désossé . . . . . lb.	0.15 1/2	0.16 1/2
Lard fumé non désossé . . . . . lb.	0.16 1/2	0.17 1/2
Jambons . . . . . lb.	0.14 1/2	0.16 1/2

**SAINDOUX**

Bonne demande, pour les saindoux purs surtout.

Les saindoux purs ont été avancés de 1-4c. par lb. et les saindoux composés de 1-8c. par lb. et sont fermes aux nouveaux prix.

Nous cotons:

Pur . . . . . en seaux . . . . .	2.15	
Pur . . . . . en tinettes . . . . .	0.12 1/2	
Canistres de 10 lbs. . . . . lb.	0.13 1/2	
Canistres de 5 lbs. . . . . lb.	0.13 1/2	
Canistres de 3 lbs. . . . . lb.	0.13 1/2	
Composé . . . . . en seaux . . . . .	1.90	1.95
Chaudières de 20 lbs. . . . .	1.80	1.85
Canistres de 10 lbs. . . . . lb.	0.10 1/2	
Canistres de 5 lbs. . . . . lb.	0.10 1/2	
Canistres de 3 lbs. . . . . lb.	0.10 1/2	

**POISSONS FUMES ET SALES**

Le marché commence à être approvisionné en poissons fumés et salés et on a toute raison de croire que la demande sera bonne dès le début des offres.

Haddies, bte de 15 lbs. . . lb.	0.07 1/2	
Harengs Labrador . . . . . qrt.	5.75	
Harengs Labrador . . . . . 1-2 qrt.	3.25	
Harengs Labrador . . . . .seau	0.80	
Harengs Scotia . . . . . qrt.	5.00	
Harengs Scotia . . . . . 1-2 qrt.	3.00	
Harengs fumés, [bloaters],		
Yarmouth . . . . . bte	1.25	
Harengs fumés, [bloaters],		
St. John . . . . . bte	1.10	

Ordonnez de bonne  
— heure —  
L'empaquetage a lieu

**HARENGS  
LABRADOR  
de "DUFF"**

Absolument les plus  
beaux harengs du La-  
brador qui aient jamais  
été expédiés au marché  
Canadien. Encaqués  
dans des barils spéciaux  
munis de . . . . .

**CERCLES GALVANISÉS**

En barils, demi-barils et  
seaux de 20-lbs. Vendus par  
les principaux Epiciers en  
Gros et Marchands de Pois-  
sons.

Encaqués uniquement par

**The ATLANTIC FISH  
COMPANIES, Limited**

Bureau Principal:

**LUNENBURG, N. E., Can.**

Station Labrador Herring, Bay of  
Islands, Terre-Neuve.

AGENTS DE VENTE:

**A. H. Brittain & Co., Montréal.**

Harengs fumés [Scotch cure]		
seau, 25 lbs. . . . .	1.00	
Harengs fumés en pqt., bte	0.12	
Harengs Kippered . . . . . bte	1.15	
Maquereau No 1. . . . .seau	1.75	
Morue Verte, No 1 . . . . . qrt.	6.50	
Morue Vte, large . . . . . qrt.		
Morue Vete, draft . . . . . qrt.	6.50	7.00
Morue Etuvée, cse 100 lbs		5.50
Morue Sèche, désossée, bri-		
ques . . . . . lb.	0.10	
Saumon Labrador . . . . . qrt.	12.00	
Saumon Labrador . . . . . 1-2 qrt.	7.00	
Truite des lacs . . . . . 1-2 qrt.		
Truite de mer du Labrador.		
1-2 qrt.	5.50	

**BOUGIES**

Nous cotons:

Paraffine, 6 à la lb., de . . . . .	0.68 1/2	0.69
Paraffine, 12 à la lb., de . . . . .	0.68 1/2	0.69 1/2
Stéarine, 14 oz. 6 et 12 . . . . .	0.12	0.12 1/2
Stéarine, 16 oz. 6 et 12 . . . . .	0.13	0.14

**SODA A LAVER**

Nous cotons:

En sacs, les 100 lbs. . . . .	0.75
En 1-2 sacs, les 100 lbs. . . . .	0.80
En 1-4 sacs, les 100 lbs. . . . .	0.85
En barils de 112 lbs. . . . .	0.95

**RESINE**

Nous cotons:

Résine G. . . . . lb.	0.02 1/2	0.03
Résine Blanche . . . . . lb.	0.03 1/2	0.04

**BALAIS**

Nous cotons:

Avec manches ordinaires.		
4 cordes . . . . .	3.25	3.50
3 cordes . . . . .	2.15	2.85
2 cordes . . . . .	1.75	2.00
Avec manches Bambou.		
3 cordes . . . . .	2.20	2.45
4 cordes . . . . .	0.00	2.70

**PLATS EN BOIS**

On cote au paquet.

Plats de 1 lb., paquet de 250. . . . .	0.35
Plats de 2 lbs., paquet de 250. . . . .	0.40
Plats de 3 lbs., paquet de 250. . . . .	0.50
Plats de 5 lbs., paquet de 250. . . . .	0.65
Plats de 1/2 lb., paquet de 500. . . . .	0.65

**HUILE DE CASTOR**

On cote à la livre, de 8 3-4 cents à 9c., et en bouteilles, par doz: 1 oz. 35c.; 2 oz., 45c.; 3 oz., 60c.; 4 oz., 75c.; 1/4 de pinte, \$1; 1-2 pintes, \$1.50 et pintes, \$2.50.

**HUILE DE PETROLE**

Nous cotons sans changement.

Pratt's Astral Oil . . . . . le gal.	20
Silver Star . . . . . le gal.	15 1/2
Standard Acme . . . . . le gal.	17

**GRAINS ET FARINES**

Les derniers avis télégraphiques content comme suit les marchés d'Europe:

**Londres:—**

Blé en transit: plus tranquille	
Blé du printemps:	
Manitoba No 1 du Nord . . . . .	30
Manitoba No 2 du Nord . . . . .	20
Maïs en transit: ferme sans act.	
Américain mélangé. . . . .	19
La Plata Jaune . . . . .	19

**Liverpool:—**

Blé disponible: tranquille.	
Blé du printemps:	
Manitoba No 1 du Nord . . . . .	6
Manitoba No 2 du Nord . . . . .	0
Manitoba No 3 du Nord . . . . .	0
Blé dur d'hiver No 2 . . . . .	5
Blé de l'Ouest No 2 . . . . .	6
Futur blé: soutenu.	
Décembre . . . . .	6

Mais . . . . .	6 s	5½d
Faitre mais: tranquille.		
Décembre . . . . .	4 s	5½d
Janvier . . . . .	4 s	1½d
Mais disponible: facile.		
Americain mélangé, nouv. disponible	4 s	10½d

Paris:—

Blé tranquille.	
Janvier-avril . . . . .	23.45
Farine: tranquille.	
Janvier-avril . . . . .	30.55

**Marché de Chicago**

Le marché de Chicago est ferme avec une bonne demande de l'étranger pour le blé et la farine.

Le blé d'Inde et l'avoine sont également fermes.

	Déc.	Mai
Blé . . . . .	75½	79½
Blé d'Inde . . . . .	43	43½
Avoine . . . . .	34½	35½

**Marché de Montréal**

Les affaires en grains sont tranquilles; l'avoine est ferme sur place aux prix de la semaine dernière; nos cotations ci-dessous s'entendent pour la marchandise disponible; à arriver on cote l'avoine No 2 à 39½c. Nos prix sont toujours troublés pour l'exportation. Il se fait peu d'affaires en blé d'Inde, en pois et en orge à moulée dont on trouvera les cotes ci-dessous. Il se fait des transactions en sarrasin à 52 à 53c.

Les farines de blé ont une bonne demande et les prix sont tenus fermes à nos cotes précédentes.

En issues de blé la situation est toujours la même; pas de stocks, beaucoup de demande et prix très fermes.

Les farines d'avoine sont également fermes par suite de la fermeté du marché de l'avoine; la demande est tranquille.

**Grains.**

Blé du Manitoba No 1 dur.	0.90	0.90½
Blé du Nord, No 1 . . . . .	0.88	0.88½
Avoine blanche No 2 . . . . .	0.40	0.40½
Avoine No 3 . . . . .	0.39	0.39½
Avoine No 4 . . . . .	0.38	0.38½
Orge à moulée . . . . . 48 lbs.	0.52	0.53
Pois No 2 ordinaires . . . . .	0.82	0.83
Sarrasin . . . . . 48 lbs.	0.52	0.53
Blé d'Inde américains No 2 . . . . .	0.57	0.59

**Farines.**

Patente d'hiver . . . . . 2 sacs	4.00	4.10
Patente du Printemps 2 sacs	0.00	4.50
Stout rollers . . . . . baril	3.80	3.90
Farine à boulanger . . . . . 2 sacs	4.00	4.00
Farine de blé d'Inde . . . . .	1.35	1.45
Farine à pâtisserie . . . . .	2.25	2.25

**Farines d'avoine**

Avoine roulée . . . . . sac	2.12½	2.15
Avoine roulée . . . . . baril	4.50	4.55

**Issues de blé en sacs**

Manitoba, au char, ton	00.00	20.00
Manitoba, au char, ton	00.00	23.00
Ontario, au char, ton	19.00	20.00
Ontario, au char . . . . .	22.00	23.00
au char . . . . .	21.00	27.00

**FROMAGE**

**Marché anglais**

Marples, Jones & Co. nous écrivent de Liverpool, à la date du 21 sept.

sympathie avec des taux c.a.f. plus les valeurs disponibles montrent amélioration marquée depuis la semaine dernière et le canadien choisi est



Pourquoi achetez-vous de la

**Marmelade d'Orange ou des Confitures**

importées, quand vous pouvez acheter celles

**d'UPTON**

tout aussi bonnes, sinon meilleures que la plupart des articles importés?

UPTON est l'ancien fabricant de Marmelades auquel on peut se fier, le plus anciennement établi au Canada.

**ROSE & LAFLAMME**

Agents de vente pour l'Est.  
400, rue St-Paul, Montréal.

**Naz. Turcotte & Cie.**

**Thés, Cafés, Liqueurs et Epiceries**

**QUEBEC, - CANADA.**

**45 DES PLUS HAUTES RECOMPENSES**

En Europe et en Amérique

**Les CACAOS et CHOCOLATS**

Purs, de Haut Grade

— DE —

**Walter Baker & Co.**

LTD.



Leur Cacao pour le Déjeuner, est absolument pur, délicieux, nutritif et coûte moins de 1 cent par tasse.

Leur Chocolat Premium No. 1, Enveloppes Bleues, Etiquettes Jaunes, est le meilleur chocolat nature sur le marché, pour l'usage de la famille.

Leur Chocolat Caracas au sucre est le plus fin chocolat à manger qui soit au monde.

Un livre de recettes de choix, en Français, sera envoyé à toute personne qui en fera la demande.

**Walter Baker & Co., Ltd.**

Etablis en 1780

**DORCHESTER, MASS.**

Succursale, 86 rue St-Pierre,

**MONTRÉAL**

plus cher de 20 environ; mais les affaires s'ont faites en grande partie entre marchands locaux, et bien que les acheteurs de la campagne aient fait quelques achats, ce sont des commerçants timides à ces chiffres extrêmes. Le fromage choix des Etats, blanc et coloré, s'est aussi amélioré, le premier se vendant à 60/6 et le second à 61/6. Les Secondary Full Creams de toutes grosseurs, ayant de la qualité se vendent facilement à des prix satisfaisants.

**Nous cotons:**

Blanc Canadien, choix . . . . .	62/0 à 62/6
Coloré Canadien, choix . . . . .	63/0 à 63/6

**Marchés d'Ontario**

Madoc, 27 sept.—Offert 1,030 boîtes. Vendu 800 boîtes à 12 7-8c.

Kingston, 27 sept.—Offert 276 boîtes blanc et 580 coloré. Vendu la presque totalité à 12 3-4c.

Tweed, 27 sept.—Offert 335 boîtes. Vendu 180 boîtes à 12 13-16c. et 155 à 12 3-4c.

Ottawa, 28 sept.—Offert 2,064 boîtes. Vendu 245 boîtes blanc et 115 coloré à 12 5-8c.

Napanee, 28 sept.—Offert 315 boîtes blanc et 980 coloré. Vendu 740 boîtes à 12 7-8c.

Iroquois, 28 sept.—Offert 985 boîtes coloré. Vendu le tout à 12 3-4c. et 12 13-16c.

Brantford, 28 sept.—Offert 2,630 boîtes. Vendu 1,110 boîtes à 12 11-16c., 12 3-4c., 12 13-16c., 12 7-8c. et 13c.

Perth, 28 sept.—Offert et vendu 1,100 boîtes blanc et 465 coloré, d'après les prix de Brockville.

Brockville, 29 sept.—Offert et vendu 4,865 boîtes à 12 1-2c.

Belleville, 29 sept.—Offert 2,340 blanc et 230 coloré. Vendu 850 boîtes blanc à 12 15-16c., 130 coloré et 1,165 blanc à 12 7-8c.

Russell, 29 sept.—Offert 500 boîtes. Vendu 350 boîtes blanc à 12 15-16c. et 50 coloré à 13c.

Cornwall, 29 sept.—Vendu environ 800 boîtes à 12 7-8c.

Alexandria, 29 sept.—Offert et vendu 626 boîtes blanc et 164 coloré à 12½c.

London, 29 sept.—Offert 2,400 boîtes. Vendu la plus grande partie à 12 3-4c. et le reste à 12 11-16c.

Vankleek Hill, 29 sept.—Offert et vendu 978 boîtes à 12 7-8c.

Winchester, 29 sept.—Offert 191 boîtes blanc et 178 coloré. Vendu 81 boîtes blanc à 12 13-16c.

Stirling, 2 octobre—Offert 715 boîtes. Vendu 210 boîtes à 12 13-16c. et 285 à 12 3-4c.

Campbellford, 2 octobre.—Offert 1,145 boîtes. Vendu 540 boîtes à 12 13-16c. et 400 à 12 3-4c.

Crysler, 2 octobre.—Offert et vendu 815 boîtes à 12 13-16c.

Picton, 2 octobre.—Offert et vendu 1,030 boîtes coloré à 12 3-4c.

Woodstock, 3 octobre.—Offert 1,300 boîtes blanc et 2,200 coloré. Vendu à peu près le tout à 13c.

Peterboro, 3 octobre.—Offert et vendu 3,654 boîtes à 12 3-4c.

**Marchés de Québec**

Huntingdon, 28 sept.—Offert 88 boîtes blanc et 657 coloré. Vendu le tout à 12 3-4c.

Cowansville, 29 sept.—Offert 492 boîtes. Vendu 439 boîtes à 12½c.

Sherbrooke, 1er oct.—Ventes à 12½c.

Farnham, 1er oct.—Vendu 215 boîtes à 12 3-4c.

St-Hyacinthe, 1er oct.—Offert 1,500 boîtes. Vendu 250 boîtes à 123-4c.  
Valcourt, 2 oct.—Vendu 325 boîtes à 123-4c.

**Marché de Montréal**

Le marché manque d'activité, mais reste ferme. Comme la presque totalité des exportateurs ont plus ou moins de marchandise en mains payée à de hauts prix, leur intérêt n'est pas de voir le marché baisser. Nous croyons donc que les prix se maintiendront pour toute la production de septembre, surtout si, comme on le prétend, il s'est fait des ventes à découvert. On paie sur place de 121-2 à 123-4c. le fromage de septembre de la province de Québec.

Les exportations ont été pour la semaine finissant le 29 septembre 1906:

- 1906—119,678 boîtes.
- 1905— 93,122 boîtes.
- 1904— 89,159 boîtes.

Du 1er mai au 29 sept., elles ont été en:

- 1906—1,681,402 boîtes.
- 1905—1,525,116 boîtes.
- 1904—1,497,690 boîtes.

**BEURRE**

**Marché anglais**

MM. Marples Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 21 sept. 1906:

La demande continue principalement pour les plus fines qualités et le marché est ferme à nos cotes. Le danois, sous l'influence d'un prix plus élevé pour l'expédition de cette semaine, a une tendance à la hausse. Les beurres irlandais de crèmerie sont aussi en meilleure demande et les beurres canadiens de crèmerie commandent maintenant une plus forte vente et sont à une avance de 20 sur la semaine. Les arrivages de Sibérie diminuent quelque peu et on paie plutôt davantage pour les meilleures sélections. Le Renovated des Etats-Unis se vend modérément, mais une demande meilleure est anticipée sous peu.

**Nous cotons:**

- Sibérien, crèmerie, choix . 98 0 à 104 0
- Irlandais, crèmerie, choix 112 0 à 113 0
- Canadien, crèmerie, choix 112 0 à 114 0
- Danois, crèmerie en barils
- Choix et Surchoix . . . 120 0 à 124 0

**Marchés de Québec**

- Huntingdon, 28 sept.—Offert et vendu 115 paquets de beurre salé à 23 5-8c.
- Cowansville, 29 sept.—Offert 1,770 boîtes. Vendu: beurre frais, 210 boîtes à 24 1-4c.; beurre salé: 474 boîtes à 23 7-8c., 528 à 23 3-4c. et 85 à 23 5-8c.
- Sherbrooke, 1er oct.—Ventes de 23 3c. à 23 3-4c.
- Farnham, 1er oct.—Vendu 65 boîtes à 23 3-4c., 135 à 23 7-8c., et 400 à 24c.
- St-Hyacinthe, 1er oct.—Offert et vendu 726 boîtes à 23 3-4c.

**Marché de Montréal**

Marché tranquille; il ne se traite pas d'affaires à l'exportation. La marchandise qui, depuis quelque temps, est chargée pour l'Angleterre, était détenue ici pour le compte d'importateurs de la Grande-Bretagne.

Malgré sa tranquillité le marché est ferme, on cote les beurres choix de crèmeries de 23 1-2c. à 23 3-4c.

Les exportations ont été, pour la semaine finissant le 29 septembre 1906:

- 1906—23,626 paquets.
- 1905—29,016 paquets.
- 1904—19,826 paquets.

**Lake of the Woods Milling Co., Ltd**

FABRICANTS DE

**Farine "FIVE ROSES"**

Meunerie à Keewatin,  
Capacité 4000 barils par jour.

Meunerie à Portage-Laprairie  
Capacité 1500 barils par jour.

Capacité Totale 5500 BARILS PAR JOUR

**BUREAUX.**

MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.  
KEEWATIN, PORTAGE-LAPRAIRIE.

Beurre,  
Fromage,  
Œufs.

**FORTIER & MONETTE**

604

Rue St-Paul,  
Montreal.

**THE DOWD MILLING CO.**

LIMITED.

Manufacturiers de Farines Supérieures, Patentes Hongroise, Cosmos, Forte à Boulanger, High Loaf, Lily, Avoine roulée, Oatmeal et Cornmeal.

Entrepôts à OTTAWA, CAPACITÉ:  
Moulin à ONT. 700 Barils de Farine.  
QUYON, QUE. 100 Barils d'Avoine.  
PAKENHAM, ONT. roulée.  
Communications directes—100 tonnes de Provende.

les avec  
P. P. J. Demandez nos cotations  
O. N. et W. par char mélangé.  
C. P. R.  
G. A. R. Lot de char ou moins—  
G. T. R. Blé, Sarrasin, Avoine,  
O. et N. Y. Semences de Céréales,  
Blé-d'Inde Fèves,  
Expéditions par Rail Blé-d'Inde Fèves,  
ou par Eau. Orge, Middlings.  
Bureaux à OTTAWA et PAKENHAM, ONT.  
QUYON et MONTREAL, QUE.; WINNIPEG, MAN.  
Bureau d'Ottawa, 241 rue Wellesley,  
Telephone 1563. Bureau de Montréal.  
436, Bâtisse du Board of Trade.

**LA FARINE PRÉPARÉE**

(Self-Raising Flour)

**DE BRODIE & HARVIE**

est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les amateurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie & Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque paquet.

10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL

Du 1er mai au 29 sept., en:

- 1906—326,930 paquets.
- 1905—489,481 paquets.
- 1904—380,394 paquets.

**OEUFS**

**Marché anglais**

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 21 sept. 1906.

Bonne demande à prix encore améliorés.

**Nous cotons:**

- Oeufs d'Irlande . . . . . 90 à 99
- Oeufs du Continent . . . . . 73 à 80

**Marché de Montréal**

Le marché est ferme avec une bonne demande. Nous cotons à la doz. par lots de caisse. Oeufs No 1 de 18 1-2 à 19 0 et oeufs choisis de 22 1-2 à 23c.

**LEGUMES**

Asperges . . . . .	la doz.	0.00	0.00
Aubergines . . . . .	la doz.	0.00	0.60
Betteraves . . . . .	le sac	0.00	0.75
Blé-d'Inde . . . . .	la doz.	0.15	0.20
Carottes . . . . .	le sac	0.00	1.00
Céleri . . . . .	la doz.	0.25	0.50
Céleri de Floride . . . . .	le cte	0.00	0.00
Champignons . . . . .	lb.	0.00	0.00
Choux-fleurs . . . . .	la doz.	1.00	1.50
Choux . . . . .	la doz.	0.50	0.75
Concombres . . . . .	la doz.	0.00	0.08
Cresson . . . . .	doz. pqts.	0.40	0.50
Epinards . . . . .	la bte	0.00	0.75
Fèves vertes et jaunes, le sac . . . . .		0.00	1.00
Navets . . . . .	le sac	0.00	0.75
Oignons d'Espagne, crate . . . . .		0.00	2.25
Oignons rouges . . . . .	le sac	0.00	1.40
Oignons d'Egypte . . . . .	la lb.	0.00	0.00
Patates [au détail] le sac 90 lbs. . . . .		0.00	0.00
Patates [en gros] le sac 90 lbs. . . . .		0.75	0.80
Patates sucrées le qrt. . . . .		0.00	1.50
Piment . . . . .	le panier	0.35	0.40
Poireaux . . . . .	la doz. paquet	0.00	0.10
Persil . . . . .	doz. pqts.	0.00	0.20
Pois Verts . . . . .	le sac	0.00	0.60
Radis . . . . .	la doz.	0.00	0.45
Raifort . . . . .	la lb.	0.00	0.25
Rhubarbe . . . . .	la doz. de pqts.	0.10	0.20
Salade . . . . .	la doz.	0.30	0.50
Salade de Boston la doz. pqt. . . . .		0.00	1.25
Salsifis . . . . .	la doz. de pqts.	0.00	0.00
Tomates . . . . .	la bte	0.00	1.50
Tomates . . . . .	le panier	0.00	0.75

**FRUITS VERTS**

Ananas . . . . .	le crate	0.00	0.00
Atocas . . . . .	le quart	8.50	9.00
Bananes . . . . .	le régime	1.00	2.00
Citrons Messine . . . . .	la bte	0.00	1.00
Melons brochés . . . . .	la doz.	4.00	6.00
Melons d'eau . . . . .	la pièce	0.30	0.50
Oranges Jamaïque . . . . .	la bte	0.00	2.00
Oranges Jamaïque . . . . .	le qrt.	5.00	5.00
Oranges Navels . . . . .	la bte	6.00	7.00
Oranges Valence [420] . . . . .		0.00	0.00
Oranges Valence [714] . . . . .		0.00	0.00
Pêches . . . . .	la bte	0.00	2.00
Pêches . . . . .	le panier	0.40	1.00
Poires . . . . .	le quart	4.00	7.00
Prunes . . . . .	la bte	0.00	1.00
Pommes . . . . .	le quart	2.00	4.00
Prunes bleues . . . . .	le gal.	0.00	0.00
Raisin Malaga . . . . .	la bte	2.00	3.00
Raisin bleu . . . . .	le panier	0.00	0.00
Raisin vert . . . . .	le panier	0.00	0.00
Raisin rouge . . . . .	le panier	0.00	0.00
Raisin Delaware . . . . .	le panier	0.00	0.00
Raisin Tokay . . . . .	la bte	0.00	3.00

**POMMES**

MM. J. C. Houghton & Co., nous écrivent de Liverpool, à la date du 20 sept. 1906.

De petits lots de bonnes pommes Canadiennes se vendent extrêmement bien. La plupart des pommes américaines arrivées jusqu'ici n'étaient pas attrayantes. Les pommes de Lisbonne et d'Oporto sont petites et de qualité médiocre et indiquent clairement la fin de la saison.

**PRIX A L'ENCAN**

Pommes	Vendredi 14 Sept s. d. s. d.	Lundi 17 Sept s. d. s. d.	Mercredi 17 Sept s. d. s. d.
Americaines—Baril			
Gravenstein	15 0 20 0		
Baldwin			11 0 15 0
Hubbardston	11 0 13 9		11 0 14 0
Pippin	8 0 11 0		
Ramshorn	11 0 14 0		11 6 14 9
Canadiennes—Baril			
Wealthy			19 0 24 0
Alexandre		21 0	23 0 24 0
Colvert		16 6	17 0 20 0
Lisbon	bte 3 6 5 6	3 6 4 6	

**FOIN PRESSE ET FOURRAGES**

MM. Hosmer, Robinson & Co., nous écrivent de Boston, à la date du 27 sept. 1906.

Les arrivages pour la semaine dernière ont été de 302 chars de foin et 2 chars de paille; 12 chars de ce foin étaient destinés à l'exportation.

Semaine correspondante l'an dernier: 223 chars de foin et 6 chars de paille, dont 84 chars de foin pour exportation.

Le marché est bon et toute expédition faite dans le moment devrait vous donner une vente satisfaisante.

Le surplus de paille de seigle est réduit depuis notre dernier rapport.

Nous cotons :	Grosses balles	Petites balles
Foin choix	\$18.50 à 20.00	\$18.00 à 20.00
Foin No 1	17.00 à 18.00	17.00 à 17.50
Foin No 2	16.00 à 17.00	16.00 à 17.00
Foin No 3	14.00 à 14.50	14.00 à 14.50
Foin trèfle mêlé	14.00 à 00.00	14.00 à 00.00
Foin trèfle	13.00 à 00.00	13.00 à 00.00
Paille de seigle liée	13.00 à 00.00	00.00 à 00.00
Paille de seigle en balles	9.00 à 10.00	0.00 à 00.00
Paille d'avoine	8.00 à 9.00	8.00 à 9.00

**Marché de Montréal**

Le marché est ferme avec arrivages limités et peu de stocks sur place. Les affaires sont rendues difficiles par le manque de chars; il y aurait, cependant, des expéditions à faire sur les marchés étrangers si les prix sont assez satisfaisants.

Nous cotons sur rails à Montréal par tonne, en lots de char:

Foin sé	0.00	12.00
Foin sé No 2	0.00	11.00
Foin sé mélangé de trèfle	0.00	10.00
Foin sé trèfle pur	0.00	10.00
Paille d'avoine	4.00	4.25

**PEAUX VERTES**

Le marché est toujours ferme et la qualité assez bonne.

Nous cotons sans changement: Peau de Montréal, Boeuf No 1 12½c.; No 2, 11½c.; No 3, 10½c.; veau No 1, 15c.; No 2, 14c.; moutons, 50c.; agneaux, 50c.; No 1, \$2 et No 2, de \$1.50. Peau de la Campagne: boeuf, No 1, 12½c.; No 2, 11½c.; No 3, 10½c.; veau No 1, 15c.

**ANIMAUX DE BOUCHERIE**

La demande est bonne et les animaux assez abondants sur le marché.

Nous cotons: Porcs vivants, les 100 lbs. 3.75 5.10

**La Compagnie J.-B. Rolland & Fils**

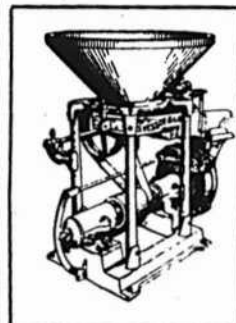
**RENTREE DES CLASSES.**

Envoyez vos Commandes pour:

- Livres Classiques,
- Cahiers d'écriture,
- Plumes et Encre,
- Cahiers Brouillon,
- Block-Notes,
- Enveloppes Formats Variés,
- Papiers à Notes et Billets.

Rue St-Vincent, Nos 6 à 14, Montréal.

**La Moulange CHAMPION**



Est recommandée par un grand nombre de propriétaires de moulins pour mouder rapidement et économiquement toute espèce de grains. Demandez le catalogue et les certificats. Mentionnez le PRIX COURANT.

**S. VESSOT & CIE**  
JOLIETTE, P. Q.

**A. RACINE & CIE**

**Marchandises Sèches**

**EN GROS**

340-342, rue St-Paul,

**MONTREAL**

Bureau à Ottawa, 111 Rue Sparks

Bureau à Québec, 70 Rue St-Joseph

**LE**

**"GUIDE D'AFFAIRES"**

EST ABSOLUMENT  
LE MEILLEUR

Placement pour épargner  
de L'ARGENT

QUE VOUS AVEZ  
JAMAIS VU.....  
L'AVEZ-VOUS?

SI NON, ECRIVEZ A

**The J. L. NICHOLS CO., Limited,**

TORONTO, CANADA.

Boeufs abattus	les 100 lbs.	4.60	5.75
Taureaux vivants	les 100 lbs.	3.00	3.15
Taureaux abattus	les 100 lbs.	0.00	7.00
Veaux vivants	la pièce	4.75	5.25
Veaux abattus	les 100 lbs.	0.00	4.00
Agneaux vivants	la pièce	5.75	6.00
Agneaux abattus	les 100 lbs.	0.00	9.50
Porcs vivants	les 100 lbs.	0.00	6.90
Porcs abattus	les 100 lbs.	0.00	7.50

**La Revue Financière annuelle Canadienne**

Nous signalons à l'attention de nos lecteurs l'"Annual Financial Review" [Canadian], de juillet 1906, Volume VI, publié par Houston's Standard Publications, 7-9 King Street East, Toronto.

C'est un ouvrage indispensable à tous les capitalistes. Il renferme tous les renseignements désirables sur les valeurs canadiennes, donne les derniers rapports annuels des compagnies incorporées, les noms de leurs directeurs, le montant de leur capital souscrit et payé, la valeur au pair des actions, bons, débetures, leur bilan et le cours en bourse à diverses époques de toutes les valeurs cotées.

Comme on le voit par cette énumération écourtée des renseignements contenus dans l'"Annual Financial Review", cet ouvrage nécessaire aux capitalistes est d'un utilité incontestable pour tout homme d'affaires qui ne peut aujourd'hui ignorer les faits se rattachant à nos grandes corporations industrielles, commerciales ou financières. Cet ouvrage est à date; il est le seul de son genre au Canada et il est impossible de trouver réunis ailleurs les précieux renseignements qu'il contient.

Encore une fois, nous ne saurions trop engager nos lecteurs à se le procurer.

Les confitures ont eu une demande toujours croissante dans ces dernières années, et avec l'augmentation de la consommation s'est également développée la fabrication des confitures adultérées. Les marchands doivent être très circonspects dans le choix de la marque des confitures qu'ils doivent vendre. S'ils veulent se donner la peine de se procurer et de lire le bulletin No 119, publié par le Département du Revenu de l'Intérieur, Ottawa, ils se convaincront que les confitures de la marque "E. D. S." sont absolument pures et qu'ils peuvent les garantir telles à leurs clients. Elles sont fabriquées par la maison, E. D. Smith, de Winona, Ont., propriétaire de vergers dans le district renommé pour la qualité de ses fruits.

Quand vous commandez à votre fournisseur des Harengs Klipped ou des Finnan Haddies, n'oubliez pas de spécifier la marque "Brunswick". Jamais un meilleur emballage pour ces préparations de poissons n'a été placé sur le marché Canadien. La marque "Brunswick" est par elle-même une garantie de qualité. Les propriétaires de cette marque, Connors Bros., Ltd., de Black's Harbour, N. B., sont bien placés pour se procurer le meilleur poisson de la côte Atlantique. Leur installation ainsi que la main-d'œuvre exercée qu'ils emploient leur permettent de préparer le poisson dans des conditions qui offrent la garantie la plus complète aux acheteurs.

M. A. H. Brittain, agent de ventes dans les Provinces de Québec et d'Ontario pour l'Atlantic Fish Companies, fait actuellement un voyage d'affaires à Halifax et à Canso.

## LES CONSERVES

Conférence de M. Léon Arnou

Poissons salés et fumés

(Suite).

La morue de Terre-Neuve dont la préparation est moins soignée, est reçue par les ports de Granville, de la Rochelle et Bordeaux. Une partie est convertie en "merluche" que l'on prépare sur les lieux de pêche. Après avoir été mise dans le sel pendant huit jours, elle est lavée et étendue à l'air sur le sable où elle sèche et prend de la couleur. Elle est ensuite emmagasinée dans le navire pour le port d'embarquement. La merluche se vend principalement dans les départements du Midi, le petit poisson est le plus apprécié. L'emballage se fait en balles de 110 livres.

## Viandes

Divers moyens sont employés pour assurer la conservation des viandes.

Le sel marin est connu depuis les temps anciens comme un moyen de retarder la corruption des substances animales; aussi est-il un des plus répandus.

**Salaisons.** — En France c'est la viande de porc qui est presque exclusivement salée. La valeur des autres animaux est trop élevée pour cette préparation.

La saumure est faite suivant diverses méthodes adoptées selon les pays: on emploie d'abord le sel marin auquel on ajoute maintenant de la cassonade; le salpêtre conserve à la viande sa couleur rose. On y ajoute encore des aromates, baies de genièvre, girofle, poivre, thym, laurier, etc.

**Conserves de viande.** — Les viandes conservées suivant le procédé Appert, sont préparées telles qu'elles devraient être consommées, soit pour être mangées froides, pâtés, galantines, etc., soit pour être réchauffées, tels que les tripes, civets, choucroutes et autres mets. Dans cette industrie notre pays a apporté de grands perfectionnements et les conserves françaises n'ont jamais eu les reproches que l'on adresse aux conserves des autres pays. En ce moment, une campagne assez violente est menée contre les conserves américaines de Chicago, qui laissent, paraît-il, beaucoup à désirer sous le rapport de la propreté et de la qualité des viandes employées.

## Bouillon concentré, extrait de viande

Ces préparations jouent un certain rôle dans l'alimentation et il me semble intéressant de vous indiquer la façon dont on les obtient.

Le "pot-au-feu", cette opération qui semble si simple, est pourtant une opération chimique qui a été l'objet de savantes recherches.

Pour la qualité et la pureté,  
achetez l'

# Extra Granulé

Et les autres sucres raffinés  
de la vieille marque de  
confiance

## Redpath

Manufacturé par

### The Canada Sugar Refining Co.

LIMITÉE.

MONTREAL.

Ce n'est pas seulement  
une question de Gout—  
mais ce sont la qualité,  
l'habileté et une pro-  
preté absolue qui font  
que les

# VIANDES

DE

# CLARK

sont les meilleures à  
acheter ou à vendre.

La viande mise en contact avec l'eau froide, lui cède une partie des sels et matières extractives qu'elle contient. L'eau, pour cette raison, se colore en rouge. Aussitôt que le liquide se réchauffe et arrive à l'ébullition, l'albumine et la matière colorante du sang se coagulent et viennent, sous la forme d'écaillés, sur-nager à la surface; on a soin de les enlever. En même temps, la graisse se fond et forme des "oeils" au-dessus du bouillon qui s'empare des principes nutritifs de la viande au fur et à mesure de la cuisson. Cette opération dure de cinq à six heures. Au bout de ce temps, le "bouilli" est complètement dépouillé de ses matières solubles, il ne contient plus que des matières grasses, celluluses et albuminoïdes, interposées entre les fibres de la viande; ce sont ces matières qui la rendent encore mangeable, autrement elle serait dure et coriace et sans valeur nutritive.

Chevreul, l'éminent chimiste, a reconnu qu'il n'est pas indifférent de mettre la viande dans l'eau froide et de l'amener lentement à l'ébullition, ou de la plonger immédiatement dans l'eau bouillante. Dans le premier cas, on obtient un bouillon aussi sapide que possible, parce que tous les principes de la chair se dissolvent successivement dans le liquide; au contraire, dans le second cas, le bouillon est plus faible et inférieur sous tous les rapports, parce que l'albumine et la matière colorante du sang se trouvent immédiatement coagulés dans l'intérieur de la viande, par la température élevée du liquide, elles forment alors une sorte d'enveloppe compacte qui rend la sortie des sucs de la viande très difficile.

Le "bouillon concentré" est préparé dans les conditions décrites ci-dessus, la proportion de viande est plus élevée que pour le pot-au-feu ordinaire; on peut y ajouter des débris de volailles ainsi que les légumes nécessaires pour aromatiser ce bouillon.

Ce consommé est mis en bouteille et passé à la vapeur. On peut ainsi le conserver longtemps. On doit pour l'usage y ajouter autant d'eau que de bouillon.

**Extrait de viande.** — Si l'on concentre ce bouillon à 100°, il prend peu à peu une couleur brunâtre et un fumet de rôti très fin. En l'évaporant dans le vide à une température inférieure, on obtient une masse molle, d'un brun foncé, susceptible d'une longue conservation avec laquelle on peut instantanément produire, en la délayant dans l'eau, en y ajoutant un peu de sel marin, un bouillon excellent et savoureux.

70½ livres de viande de boeuf, sans graisse ni os, fournissent à peu près 10 livres de cet extrait contenant 80 grammes de parties solubles dans l'alcool. Il faut environ 155 grains pour représenter 1-5 gallon de bouillon.

C'est cet extrait de viande que le chimiste Liebig a préparé et dont il a indiqué les procédés industriels à une société anglaise dont elle porte le nom.— [L'Épicerie Française.]

**Personnel**

MM. Geo. E. Léger et A. H. Casavant viennent de fonder un commerce de gros de thés et cafés, sous le nom de Canada Direct Tea Trading Co.; leurs bureaux sont situés 11 rue St-Sacrement, Montréal. Ces messieurs faisaient autrefois partie de la maison Kearney Bros, de Montréal.

M. J. D. Brodeur, importateur en gros, 123 bâtisse Coristine, Montréal, vient d'obtenir l'agence dans la Province de Québec pour la vente des produits de la Canada Silver Cloth Co., de Toronto.

La Canada Silver Cloth Co. manufacture un linge absolument idéal pour le nettoyage et le polissage des articles de toutes sortes en or, en argent ou doublé argent, et en verre. Avec ce linge on peut se dispenser d'employer une poudre; il suffit tout simplement d'en frotter l'article devant être nettoyé et en quelques instants on obtient le poli le plus brillant.

M. Wm H. Dunn, représentant la maison E. D. Smith, nous rapporte qu'il a en cette année une demande beaucoup plus considérable que par le passé pour les confitures et gelées de la marque E. D. S., surtout depuis que ses produits ont été reconnus comme étant d'une pureté absolue, par l'analyste du gouvernement, pureté attestée par le Bulletin Officiel du Département du Revenu de l'Intérieur.

M. Dunn ajoute que les commandes sont si nombreuses qu'il a cessé d'en prendre de nouvelles jusqu'à ce que celles déjà placées aient été exécutées.

Les fêtes de Noël et du Jour de l'An doivent déjà préoccuper les marchands; qu'ils n'attendent pas pour passer leurs commandes en fruits secs, raisins de Malaga, de Valence, Sultana et Corinthe; noix, fruits évaporés, figues, dattes, etc. La maison Laporte, Martin et Cie, prend les commandes pour livraison à l'arrivée de ces marchandises et dès maintenant les fruits secs à des prix avantageux, car elle a fait ses achats avant la hausse.

La maison Laporte, Martin et Cie, garantit la livraison complète des commandes qui lui seront confiées en légumes et de fruits de toute sorte, de la récolte de 1906. La livraison de certaines conserves ayant été retardée, il est bon de ne pas attendre pour envoyer les commandes.

Le temps de l'Avent arrivera vite et qui se souviennent des difficultés que le commerce a eues l'an dernier à s'approvisionner de poissons ne seront pas surpris en donnant leurs ordres un peu plus tôt.

La maison Laporte, Martin et Cie, est prête à donner des prix et livrer en temps voulu.

M. J. M. Brayley & Co., les agents, à Montréal, de la National Licorice Co., fabricateurs de réglisse, viennent de louer leurs bureaux aux Nos 13-19 Ste-Thérèse, Montréal.

**The Uncle Sam Dressing Co.**

LANORAIE, . . . . MONTREAL.

Manufacturers du . . . .  
**UNCLE SAM DRESSING**

Vernis à chaussures, contenant de l'huile, garanti ne pas brûler le cuir et lui donner un lustre brillant et durable.  
**Protectorine**—La meilleure graisse pour harnais, assouplit et conserve le cuir en le rendant à l'épreuve de l'eau.  
**Cirage Coon**—La meilleure combinaison de cirage à chaussures, conserve le cuir et lui donne un lustre parfait.

Ecrire pour Echantillons

**A. ROBITAILLE & CIE,**  
Agents à Montreal.

Voulez-vous avoir satisfaction?

Essayez mes **Vinaigres et Marinades**  
**Thés - Cafés**

Ecrivez, Téléphonez ou Télégraphiez.

**LEON TANGUAY**

Négociant en Gros

197-199, rue St-Paul, MONTREAL

Tel: Bell Main 2881 et Marchands 869.

TEL. BELL, JOUR: MAIN 4619 TEL. BELL, SOIR: EST 2597

**La Cie de Laiterie St-Laurent**

10, PLACE D'YOUVILLE, MONTREAL.

Machineries et fournitures complètes pour  
beurreries et fromageries.  
Centrifuges, Pasteuriseurs, Réfrigérateurs, Acidimètres, etc.  
Consignataires et agents de manufacturiers.  
Envoi de catalogues sur demande.

TOUTES SORTES DE FOURNITURES  
POUR LAITIERS.

Il vaut son pesant  
d'Or pour les  
hommes d'Affaires,  
Notre Célèbre

**"GUIDE D'AFFAIRES"**

Satisfaction garantie, sinon  
**ARGENT REMBOURSÉ PROMPTEMENT.**

UNE MINE D'OR contenant les renseignements les plus précieux.  
Rien de peu de valeur là-dedans, sauf le prix.

ECRIVEZ A

**The J. L. NICHOLS CO., Limited,**  
TORONTO, CANADA.

**LA RECOLTE DES POMMES**

La chambre de commerce de Boston, dans son rapport préliminaire annuel sur la récolte des pommes, dit qu'une inspection des états de la Nouvelle Angleterre indique que les variétés d'automne sont plus abondantes que l'année dernière; les variétés d'hiver, toutefois, ne promettent pas d'être en aussi grandes quantités. Les Baldwins seront plus petites que celles de la saison précédente. Dans l'ouest de l'état de New-York, la récolte sera de 50 pour cent plus forte que l'année dernière, tandis que dans le district de la rivière Hudson, la récolte sera moitié de celle de l'année dernière. La récolte du Michigan sera forte et, dans l'ouest central, elle sera d'une abondance exceptionnelle, principalement pour la variété Ben Davis. La Virginie produira 25 pour cent de ce qu'elle a donné l'année dernière, et le rendement en Californie et dans l'Orégon sera à peu près le même qu'en 1905.

La récolte canadienne sera quelque peu en excès de celle de l'année dernière et les variétés d'automne seront abondantes; mais il est probable que les Baldwins ne donneront pas un plus grand rendement que l'année dernière. Dans la Nouvelle-Ecosse la récolte dépassera de 25 à 35 pour cent celle de l'année dernière.

La Grande-Bretagne aura une récolte modérée et la production de l'Europe sera en excès marqué sur celle de l'année dernière.

Cette saison la qualité générale des pommes promet d'être belle. Les districts où on annonce que la production sera moins forte que l'année dernière ne sont pas importants comparés aux autres localités, et on s'attend à ce que la récolte totale surpasse de beaucoup celle de l'année dernière.

**Personnel**

—MM. J. A. Vaillancourt et Arthur Vaillancourt sont partis pour Québec où ils sont allés assister, en qualité de membres du Jury, au Concours des Produits de l'Industrie laitière, beurre et fromage.

**Personnel**

—M. Léandre Brault, l'un des associés de la maison Hudon, Hébert et Cie, Ltée, est parti au commencement de la semaine pour St-Elle, comté de Rouville, où il va prendre une quinzaine de jours de repos bien gagné.

Pendant le premier mois de l'année fiscale 1906-1907, le commerce extérieur du Canada s'est élevé à \$42,000,000, en augmentation de \$9,000,000 sur celui du même mois de l'année précédente. En juillet, les importations ont été de \$23,500,000, en augmentation de \$5,000,000; les exportations se sont élevées à \$18,250,000, en augmentation de \$4,000,000.

## PETITES NOTES

On annonce la découverte, dans l'île de la Trinité, d'importantes nappes de pétrole qui, suivant la version d'un ingénieur, occuperaient une étendue de 400 mille carrés.

\* \* \*

Une dépêche de Berlin, Allemagne, annonce qu'un ingénieur a inventé un appareil applicable au système employé dans la télégraphie sans fil, par lequel la vapeur sera fermée automatiquement sur deux navires s'approchant l'un de l'autre dans le brouillard, et cela à une distance d'un demi mille à trois quarts de mille.

\* \* \*

La force de tension des cordes en boyau pour les instruments de musique est de 60,000 livres par pouce carré; leur allongement jusqu'à la rupture est de 15 à 19 pour cent.

\* \* \*

Un explorateur français a découvert dans l'Amérique Centrale un nouveau plant de café, dont le fruit est d'une qualité supérieure et auquel il a donné le nom de café excelsa.

La plante, à l'état sauvage, atteint une grande hauteur. A cinq ans, des spécimens ont 25 pieds, et des arbres plus âgés ont été découverts, dont la hauteur était de 60 pieds. Les grains de café sont petits, arrondis et, suivant les analyses et l'opinion d'hommes experts en la matière, figurent parmi les meilleures espèces connues.

\* \* \*

On dit que le gouvernement japonais prépare un programme de construction de voies ferrées qui portera sur une période de quinze ans. Ce programme comprend la complétion de toutes les lignes importantes de chemins de fer et l'établissement de vastes usines pour la fourniture du matériel.

\* \* \*

Savoir peser, mesurer et offrir les marchandises est une chose; savoir être aimable pour les clients en est une autre. Le commis réellement digne de ce nom possède cette dernière qualité à un degré aussi marqué que la première. Bien que le propriétaire d'un magasin soit d'habitude le facteur dominant de tout commerce, et que le succès ou l'insuccès final dépende grandement de lui, il n'en est pas moins vrai qu'un grand nombre de magasins de détail doivent en grande partie leur clientèle à leurs commis.

\* \* \*

La brièveté est un facteur très important dans les annonces; une annonce, bien rédigée, allant droit au but donne des résultats là où des longueurs ont échoué. Le grand point consiste à fixer l'attention immédiatement et d'une manière telle que l'esprit du lecteur en soit

LES marchands qui désirent vendre à leurs clients un sirop pour les enfants, un sirop pur et ne contenant aucun narcotique dangereux tel que: Morphine et Opium, feraient bien de leur offrir le

**SIROP D'ANIS GAUVIN.**

**J. A. B. GAUVIN,**  
SEUL PROPRIÉTAIRE  
1288 Rue Ste Catherine, Montreal

LE **Bleu Carré** Parisien



est exempt d'indigo, et ne tache pas le linge. Il est plus fort et plus économique qu'im porte quel autre bleu employé dans la buanderie.

En usage depuis 40 ans.  
MEDAILLE D'OR.

**TELLIER, ROTHWELL & CIE,**  
Seuls Fabricants MONTREAL.

**ST-ARNAUD & CLEMENT**  
10 PLACE D'YOUVILLE  
MONTREAL.

Assortiments toujours complets.  
Sirop et Sucre d'Erable garantis.  
Beurre de qualité choix.  
Œufs frais pondus.

Toujours au meilleur prix du marché.

TELEPHONE BELL MAIN 3677  
" MAIN 3678  
MARCHANDS 902

THE CELEBRATED **COOK'S FRIEND** BAKING POWDER

C'EST une marchandise honnête et juste l'article pour créer ou étendre un courant d'affaires. Les meilleurs épiciers se font un devoir d'en tenir toujours en stock.

VOIR LES COTATIONS DANS NOS PRIX COURANTS

**CHOCOLAT "Elite"**  
Non Sucré

DES EPICIERIS  
POUR TOUS LES  
**Besoins de la Cuisine**  
Tablettes de 1/4 lb

FABRIQUÉ PAR  
**JOHN P. MOTT & CO.,**  
HALIFAX, N. S.

J. A. TAYLOR, Agent, MONTREAL.

## Le Remède du PERE MATHIEU



L'ANTIDOTE DE L'ALCOOL ENFIN TROUVE  
Encore une Découverte.

LE REMÈDE DU PERE MATHIEU guérit radicalement et promptement l'intempérance et déracine tout désir des liqueurs alcooliques. Le lendemain d'une fête ou de tout abus des liqueurs enivrantes, une seule cuillerée à thé fera disparaître entièrement la dépression mentale et physique. C'est aussi un remède certain pour toute Fièvre, Dyspepsie, Torpeur du Foie ayant une cause autre que l'intempérance. Vendu par les Pharmaciens, \$1.00 la bt.

## Lacaille, Gendreau &amp; Cie

Successors de Chs Lacaille & Cie  
**EPICIERIS EN GROS**  
Importateurs de Mélasses, Sirops,  
Fruits Secs, Thé, Vins, Liqueurs,  
Sucres, Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et de Tarragone.

329 Rue St-Paul et 14 Rue St-Dizier  
MONTREAL

The Archambault Oyster Co.  
194 1/2 Rue St-Charles Borromée,  
MONTREAL.

TEL. BELL EST 1765,  
TEL. MARCHANDS 365,

La maison la plus importante du continent dans le commerce des Huîtres.

Réputée pour sa courtoisie envers la clientèle et la promptitude de ses livraisons.

impressionné pour longtemps. Cela ne peut se faire qu'en présentant les faits d'une manière concise. En outre, si l'annonce comporte une introduction, celle-ci devrait aller droit au but, être écrite dans un style brillant et frappant, de manière à saisir l'attention du lecteur jusqu'à ce que son esprit soit absorbé par la matière même de l'annonce.

\* \* \*

Des rapports provenant des régions de la Méditerranée annoncent que les citrons sont rares, à cause du temps pluvieux qui a régné dans ces régions. Cette humidité rend les citrons aqueux, et ceux-ci sont alors très sujets à se gâter. Quand les citrons arrivent dans les ports américains, il faut les trier immédiatement et enlever ceux qui sont gâtés. Il est certain qu'il y a assez de citrons pour les besoins ordinaires, mais on doit les payer un prix élevé, supérieur de 100 pour cent au prix qui a cours d'habitude en cette saison.

\* \* \*

Une statistique intéressante vient d'être publiée sur les professions les plus répandues en Angleterre.

On compte 1,153,185 hommes vivant de l'agriculture; ensuite viennent les mineurs qui sont 937,482; les commerçants, qui sont au nombre de 631,933; puis les ouvriers des manufactures et tous ceux dont l'occupation a trait à l'industrie textile qui sont 594,742.

Les tailleurs sont 492,149, les domestiques du sexe masculin 345,893, les charpentiers 338,179, les employés de chemin de fer 320,514, les terrassiers 137,193, les armateurs 124,105, les sergents de ville 121,337, les pêcheurs 61,537, les marchands des quatre saisons 52,144.

En Angleterre, pays de l'émancipation féminine par excellence, la femme rivalise d'effort avec l'homme dans le "struggle for life", la lutte pour la vie.

La femme est surtout domestique. On en compte 1,641,154, et encore la demande est plus grande que l'offre.

Il faut noter ce fait typique: la paysanne ne travaille pas la terre en Angleterre.

La statistique apprend qu'il y a 903,000 femmes occupées à la toilette; les couturières en emploient 867,000; les modistes 325,000, les blanchisseuses 26,690.

Les institutrices sont au nombre de 126,695; les femmes de charge, 126,695; les malades, 79,048.

En outre, dans le Royaume-Uni 73,000 femmes d'école, 51,605 clergymen, 27,184 médecins, 23,545 avocats, 15,294 artistes, 14,852 ingénieurs, 13,044 architectes, 10,973 journalistes, 6,470 hommes de lettres, 6,470 acteurs. Les femmes dans les professions libérales occupent aussi une grande place. On compte 26,098 musiciennes ou quatuorzièmes telles, 6,798 actrices et seu-

lement 1,327 journalistes ou femmes de lettres. Elles font cependant tant parler d'elles qu'on croirait qu'elles sont bien plus nombreuses.

On compte 89,031 matelots ou sous-officiers, 20,211 soldats d'infanterie de marine, 7,216 mousses, 4,702 commandants, 1,836 officiers et 92 amiraux.

Quant à l'armée anglaise, elle comprend 4,214 capitaines, 2,575 commandants, 600 lieutenants-colonels, 670 colonels, 210 généraux, 8 maréchaux.

L'Angleterre est la patrie des sports et rien mieux que les chiffres ne peut justifier cette réputation.

570,000 personnes jouent au cricket, 520,000 au football, 403,000 au tennis, 380,000 au golf, 286,000 aux boules, 172,000 au croquet, 161,000 au hockey, 8,000 au polo.

\* \* \*

L'année 1905 a été très prospère à Anvers, pour l'industrie diamantaire en

général. Les stocks de gemmes taillées se sont écoulés régulièrement, et la demande pour la matière première reste très bonne.

Le prix du diamant a monté de 15 p. c. dans le courant de l'année. Les arrivages ont été vendus pour ainsi dire d'avance. Anvers a taillé pour environ 100 millions de francs [\$20,000,000], et payé près de 25 millions [\$5,000,000] en main-d'œuvre. Il n'y a pas de stock de diamants taillés sur la place. On peut évaluer l'exportation de diamants taillés vers l'Amérique du Nord, à soixante-dix millions [\$14,000,000].

\* \* \*

Port Limón, dans la république de Costa Rica est le port du monde d'où il s'exporte le plus de bananes. Les exportations pour l'année terminée le 30 juin 1906, ont été de 10,000,000 de régimes pour une valeur de \$4,000,000.

UNE FEMME NOUVELLE Voilà ce qu'est toute femme après une tasse chaude de . . .

# Blue Ribbon Tea

ODORANT. Il chasse au loin le sentiment de la fatigue et la remplit d'une vie nouvelle. Si Délicieux Aussi.

Un Seul Meilleur, C'est BLUE RIBBON

## VOTRE AMEUBLEMENT DE BUREAU



Rend votre bureau attrayant. Vous n'avez pas besoin d'un ameublement dispendieux; mais que ce que vous avez soit de bon goût et attrayant. Nous nous ferons un plaisir de vous suggérer des idées ou de vous envoyer un de nos représentants.

**CANADA CABINET COMPANY,**  
221, rue Notre-Dame, Ouest, - MONTREAL.

Téléphone Main 4825.

## COLD STORAGE



Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.

Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

**Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.**

Coin des rues des Sœurs Grises et William, Montréal.  
M. GOULD, Gérant.

## PRIX COURANTS.

Dans la liste qui suit, sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes. Les prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers eux-mêmes.

## THE AMERICAN TOBACCO CO.

MONTREAL

## Cigarettes

Le 1000

Richmond Straight Cut..	12.00
Sweet Caporal.....	8.50
Athlete .....	8.50
Old Judge.....	8.50
New Light [tout tabac]..	8.50
Sub-Rosa Cigarros [tout tabac]..	8.50
Derby.....	6.55
Old Gold.....	6.30
Prince.....	5.75
Sweet Sixteen.....	5.75
Dardanelles ordinaires ..	12.25
Dardanelles, bouts en liège ou en argent.....	12.50
Mogul Magnum, bouts en papier.	16.00
Murad [turques] bouts en papier.	12.00
Moguls, bouts en papier ou en liège.	12.00
Yildiz [turques].....	15.00
Yildiz Magnums, bouts en papier, en liège ou en or.....	20.00
<b>Tabacs à cigarettes</b> la lb	
Puritan et B C No 1 .. 1/12s..	1.00
Sweet Caporal. .... 1/13s..	1.15

## Tabac coupés

la lb

Old Chum..	10s..	0.85
Puritan..	11s..	0.85
Lord Stanley, btes ½ lb..		1.05
Meerschaum, 1-2 lb. gratis, par boîte de 5 lbs..	10s..	0.82
Athlete Mixture, btes ½ et ¼ lb..		1.35
Old Gold..	12s..	0.95
Seal of North Carolina..	12s..	0.95
Duke's Mixture.....		0.82
Virginity.....		1.25
Old Virginia, pqtz ½ et 1 lb..		0.72

**WALTER BAKER & CO., LTD, maison fondée en 1780, 45 des plus hautes récompenses en Europe et en Amérique.**

Par lb.

Chocolat, Prime No. 1, bte 12 lbs	\$0 38
Chocolat à la Vanille, bte. de 6 lbs	0 47
German Sweet, boîte de 6 lbs	0 27
Breakfast Cocoa, bte de ½, ¼, 1 et 5 lbs..	0 43
Cracked Cocoa, bte de ½ lb. bte de 12 lbs	0 35
Chocolat sucré, Caracas, boîte de 6 lbs..	0 87
Caracas Tablets, 100 paquets, 5 noués ensemble, par boîte	3 00

Chocolat Soluble (Soda chaud ou froid) boîtes de 1 lb. . . . . 0 42  
Gaufrettes Chocolat Vanille, 48 par boîte, la boîte . . . . . 1 54  
Les cotations ci-dessus sont F. O. B. Montréal.

## BODE'S GUM CO., LTD.

MONTREAL

Gommes à mâcher de Bode. La Bte

Menthall Pepsin, 40 à 5c.	1.25
Crushed Fruit, 36 à 5c.	1.50
Pepsin Gum, 23 à 5c.	0.75
Chulets, 60 à 5c. le carton	2.10
Chulets, btes 3 lbs., 200 à la lb.	1.40
Chulets, btes 5 lbs., 200 à la lb.	2.05

Slot Machines

Chaque

L. B. avec 1,000 morceaux . . . . . 8.00

La Bte

Gomme à machine, pour remplir, moins de 10 boîtes	0.75
Gomme à machine, pour remplir, plus de 10 boîtes	0.85
Fleur de Lis, bâtons, 115 à 1c.	0.65
Buster Brown, bâtons, 100 à 1c.	0.65

Souvenez-vous qu'il y a un Certificat dans chaque boîte de

Levure Jersey Cream,

et que dix de ces certificats vous procureront une boîte **GRATUITE** chez tout épiciier de gros du Canada,—

Levure Jersey Cream,

la meilleure au monde.

**J. A. TAYLOR**

Agent, Montréal.

# THE ST. LAWRENCE SUGAR REFINING CO. LIMITED

## MONTREAL

Fabricant des qualités les plus choisies de . . . .

# Sucres Raffinés

**JAUNES EFFLORESCENTS,**

(BLOOMY YELLOWS)

**CAFE NOIR,**

(BRIGHT COFFEE SUGARS)

**PHENIX, GRANULES**

(Qualité suivant le granulé)

**"EXTRA STANDARD"**

**Les meilleurs sur le Marché**

**BORDEN'S CONDENSED MILK CO.**  
Wm. H. Dunn, Agent, Montréal



Lait Condensé.	La cse	La doz
Marque "Eagle" (4 doz.)...	6.00	1.50
Marque "Gold Seal" (4 doz.)	5.00	1.25
Marque "Challenge" (4 doz.)	4.00	1.00
Crème Condensée.		
Marque "Peerless" .. .. .	4.75	1.20

**BRODIE & HARVIE**  
MONTREAL

Farines préparées de Brodie	la doz
Red X X X . . . pqts de 6 lbs.....	2.70
Red X X X . . . pqts de 3 lbs.....	1.40
Superb . . . . . pqts de 6 lbs.....	2.50
Superb . . . . . pqts de 3 lbs.....	1.30
Crescent . . . . . pqts de 6 lbs.....	2.30
Crescent . . . . . pqts de 3 lbs.....	1.20

**D. C. BROUSSEAU & CIE**  
MONTREAL

Cognac F. Geoffroy & Fils	La cse
Etoile . . . . . 12 qts . . . . .	9.50
" . . . . . 24 pts . . . . .	10.00
" . . . . . 24 flasks . . . . .	10.00
" . . . . . 48 " . . . . .	11.00
V. O. . . . . 12 qts . . . . .	12.50
V. S. O. P. . . . . 12 qts . . . . .	16.00
Cognac Ve Darvilly & Cie	
1 <sup>er</sup> Quarts . . . \$7.25 . . . 24 Pints	8.25
24 flasks . . . . .	8.25
48 flasks ou 48 1/2 pts . . . . .	9.25

**L. CHAPUT FILS & CIE,**  
MONTREAL

Champagne Louis Roederer.	La cse
Grand Vin sec. . . . . qts	28.00
Grand Vin sec. . . . . pts	30.00
Vin Extra sec. . . . . qts	28.00
Vin Extra sec. . . . . pts	30.00
Brut spécial Cuvée. . . . . qts	30.00
Brut spécial Cuvée. . . . . pts	32.00

Champagne Duc de Montlouis.	La cse
Cuvée Réservee. . . . . qts	10.00
Cuvée Réservee. . . . . pts	11.00
Carte Noire. . . . . qts	12.50
Carte Noire. . . . . pts	13.50
Carte D'or. . . . . qts	14.00
Carte D'or. . . . . pts	15.00

Cognac Boulestin & Cie.	La cse
	1 cse 5 cses
* . . . . . qts	12.00 11.75
* . . . . . pts	13.00 12.75
* . . . . . 24 flasks	13.00 12.75
*** . . . . . qts	15.00 14.75
V. S. O. P. . . . . qts	20.00 19.50
V. V. S. O. P. . . . . qts	28.00 27.50

Cognac Dervos & Cie.	La cse
	1 cse 5 cses
* . . . . . qts	8.00 7.75
* . . . . . pts	9.00 8.75
* . . . . . flasks	9.00 8.75

Cognac M. Durand & Cie.	La cse
	1 cse 5 cses
*** . . . . . qts	6.50 5.25
*** . . . . . pts	6.50 6.25
16 flasks. . . . .	6.50 6.25
24 flasks. . . . .	6.00 5.75
32 flasks. . . . .	6.75 6.50
48 flasks. . . . .	7.00 6.75
*** 1/2 bouteilles. . . . .	7.00 6.75

Cognac Gonzales, Staub & Cie.	La cse
	1 cse 5 cses
Quarts. . . . .	9.00

Pints . . . . .	10.00
24 flasks . . . . .	10.00
48 flasks . . . . .	10.00
* . . . . . qts	11.50
*** . . . . . qts	14.00
V. S. O. . . . . qts	16.50
V. S. O. P. . . . . qts	18.25

Cognac V. Pinot & Cie.	La cse
	1 cse 5 cses
*** . . . . . qts	6.00 5.75
*** . . . . . pts	7.00 6.75
16 flasks . . . . .	7.00 6.75
24 flasks. . . . .	6.75 6.50
32 flasks . . . . .	7.25 7.00
48 flasks. . . . .	7.50 7.25
*** 1/2 bouteille. . . . .	7.50 7.25
V. O. . . . . qts	7.00 6.75
V. O. . . . . pts	8.00 7.75

Rhums.	La cse
	1 cse 5 cses
Lion. . . . . qts.	8.00 7.75
Lion. . . . . pts	9.50 9.25
Royal . . . . . qts.	11.00 10.75
Saint-Marc . . . . . qts.	9.50 9.25
Tom & Topsy. . . . . qts.	7.50 7.25
Tom & Topsy. . . . . pts.	8.50 8.25
Sambo . . . . . qts	7.25 7.00
Sambo . . . . . pts	8.25 8.00
Sambo, 1/2 bouteilles. . . . .	9.25 —

Thé Noir "Abeille".	La lb.
"Paquets 1 lb et 1/2 lb.	
"Bee" *** . . . . .	25
Caisnes de 40 lbs, fret payé en quantités de 100 lbs ou plus. Escompte 10% extra en lots de 5 cses et plus.	

Thé Noir Ceylan "Owl"	La lb.
No 5. 1 lb. 30 lbs. par pqt. . . . .	20c
No 5. 1/2 lb. 30 lbs par pqt. . . . .	21c
No 10. 1 lb et 1/2 lb. 30 lbs par cse	25c
No 15. 1 lb et 1/2 lb. 30 lbs par cse	32c
No 30. 1 lb et 1/2 lb. 30 lbs par cse	40c

**Département d'Epicerie**

— Chez —

**J. B. RENAUD & CIE.**

Farine, Grains, Provisions, etc.

118 à 150, rue Saint-Paul,

QUEBEC.

Inauguration d'une Nouvelle Ligne

CELLE DES

**Epicerie Générale**

— ET —

**Conserves Alimentaires**

Produits des meilleures fabriques

**CANADIENNES, AMERICAINES ET EUROPEENNES.**

EN GROS SEULEMENT

Les voyageurs sont sur la route avec les prix et les tantillons. Attendez leur visite avant de placer vos bagages.

**PURES PAR LE NOM ET EN REALITE**

Les Canadiens n'ont jamais eu raison de douter des prétentions émises par E. D. Smith, que les

**CONFITURES**

— MARQUE —

**"E.D.S."**



sont les plus pures que l'on puisse obtenir.

M. Smith ne vous a pas demandé d'accepter sa parole comme finale, mais il vous a demandé (et il le fait maintenant) de vous adresser à l'autorité finale en pareille matière l'Analyste du Gouvernement.

Procurez-vous le BULLETIN 119 (Juin 1906) au Département du Revenu de l'Intérieur à Ottawa et lisez les résultats de la récente analyse de Confitures.

Mes agents sont :  
W. G. Patrick & Co., Toronto; W. H. Dunn, Montréal; Mason & Hickey, Winnipeg;

W. A. Simonds, St-Jean, N. B.; A. & W. Smith, Halifax, N. E.

**E. D. SMITH'S FRUIT FARMS**  
**WINONA, ONT.**

<b>Thé Vert Ceylon "Owl"</b>	<b>La lb.</b>	
No 5. 1 lb. 30 lbs par cse.	20c	
No 5. ½ lb. 30 lbs par cse.	21c	
No 10, 1 et ½ lb. 30 lbs par cse.	22c	
<b>Thé Mélangé "Owl"</b>	<b>La lb.</b>	
No 5. 1 lb et ½ lb. par cse	21c	
<b>Vin Tonique Dubonnet.</b>	<b>La cse</b>	
12 litres.	1.00	8.00
	12.00	11.50
<b>Whisky écossais J. Ainslie &amp; Co.</b>	<b>La cse</b>	
	1.00	8.00
Ogilvie . . . . . qts	7.00	6.75
Ogilvie . . . . . 24 flasks	7.75	7.50
Ogilvie . . . . . Imp. qts.	9.50	
Ainslie . . . . . Yellow label	9.00	
Ainslie . . . . . Ord. flask	10.25	
Ainslie . . . . . Imp. qts	13.50	
Ainslie . . . . . White label	9.75	
Ainslie . . . . . Special	10.50	
Ainslie . . . . . Extra-Special	12.50	
Ainslie . . . . . Clynelish [smoky]	13.00	
Big Ben . . . . . qts	11.00	10.75

**WILLIAM CLARK**

<b>Conserves MONTREAL</b>	<b>La doz</b>
Compressed Corned Beef . . . . . 1s	1.40
Compressed Corned Beef . . . . . 2s	2.50
Compressed Corned Beef . . . . . 6s	7.50
Compressed Corned Beef . . . . . 14s	17.50
Ready Lunch Beef . . . . . 1s \$1.40	2s 2.50
Geneva Sausage . . . . . 1s	1.70 2s 3.00
Cambridge Sausage . . . . . 1s	1.55 2s 2.75
English Brawn . . . . . 1s	1.40 2s 2.50
Boneless Pigs Feet . . . . . 1s	1.40 2s 2.50
Sliced Smoked Beef . . . . . ½s	1.35 1s 2.40
Roast Beef . . . . . 1s	1.40 2s 2.50
Pork and Beans avec sauce . . . . . 1s	0.50
Pork and Beans avec sauce . . . . . 2s	0.80
Pork and Beans avec sauce . . . . . 3s	1.00
Pork and Beans Plain . . . . . 1s	0.50
Pork and Beans Plain . . . . . 2s	0.80

Pork and Beans Plain . . . . . 3s	1.00
Pork and Beans, sauce Child . . . . . 1s	0.50
Pork and Beans, sauce Child . . . . . 3s	1.00
Wild Duck, Partridge, Chicken, Veal and Ham patés . . . . . ½s	1.10
Ox Tongue [whole] . . . . . 1½s	7.25
Ox Tongue [whole] . . . . . 2s	7.80
Ox Tongue [whole] . . . . . 2s	8.35
Lunch Tongue . . . . . 1s	3.30 2s 6.60
Imperial Plum Pudding . . . . .	1.00
<b>Potted Meats</b>	<b>La doz.</b>
Ham, Game, Hare, Chicken, Turkey, Wild Duck, Tongue, Beef . . . . . ½s	0.50
Chicken, Ham and Tongue . . . . . ½s	1.00
<b>Soupes</b>	<b>La doz.</b>
Mulligatawney, Chicken Oxtail, Kidney, Tomato, Vegetable Julienne, Mock Turtle, Consommé, Pea, Bean, Purée, pints	1.00
Mince Meat . . . . . Ditto	quarts 2.00
[Tins fermées hermétiquement.]	La doz.
1s 90c. 2s \$1.95 3s 2.90 4s 3.90 5s 4.90	

**THE COWAN CHOCOLATE CO.**

<b>Cacaos. TORONTO &amp; MONTREAL</b>	<b>La doz</b>
Hygiénique, tins ½ lb. . . . .	2.00
Perfection, tins 5 lbs. . . . . 1a lb.	0.50
Perfection, tins ½ lb. . . . . 1a doz.	2.40
Essence de cacao sucré, tins ½ lb.	1.80
Imperial Dutch . . . . . ½ lb.	0.90
Chocolate powder, boîtes de 10, 20, 30 lbs. . . . .	La lb 0.25
Cacao Soluble, boîtes 10, 20, 30 lbs.	20
Cocoa Nibs . . . . .	35
Cocoa Shells . . . . .	05
<b>Chocolat</b>	<b>La lb</b>
Diamond . . . . . ½ et ¾ lb.	25
Diamond . . . . . 8s	28
French Diamond . . . . . 6s	22
Queen's Dessert . . . . . ½ et ¾ lb.	40

Queen's Dessert . . . . .	Cs	42
Parisien, morceau à . . . . .	5c	30
Royal Navy . . . . .	lb.	30
Caracas pur . . . . .	lb.	40
Perfection . . . . .	lb.	30
Rock sucré . . . . .	30	
Au lait, cartons 6 dozs . . . . .	lb doz.	45
Au lait, boîtes 3 et 6 dozs. . . . .	lb doz.	85
Bâttons à lc . . . . .	gr.	1.60
<b>Confections Cowan</b>	<b>La doz</b>	
Cream Bars . . . . . gds 6 à la boîte	2.25	
Cream Bars, . . . . . pts 6 à la boîte	1.35	
Chocolat au Lait 7° 3 et 6 doz. . . . .	la doz.	0.55
Chocolat au Lait Palettes de 5 c. . . . .	la doz.	0.45
Chocolat au Lait, Paquets de 5 c. . . . .	la doz.	0.45
Croquettes au Lait, boîtes 3 doz . . . . .	0.90	
Médallions au Lait, boîtes 3 doz . . . . .	2.25	
Médallions au Lait, Paquets . . . . .	0.45	

**DEMERS, FLETCHER & CIE**

**MONTREAL**

Champagne A. J. Lecluse . . . . .	qts.	pts.
Carte Blanche . . . . .	11.50	13.50
Carte d'Or . . . . .	16.00	18.00
<b>Cognac B. Vert &amp; Cie.</b>	<b>La Cse.</b>	
Special Dark . . . . .	qts.	10.00
Special Pale . . . . .	qts.	10.00
★ . . . . .	qts.	11.00
V. O. . . . .	qts.	18.00
V. S. O. P. fine Champagne	qts.	24.00
<b>Eaux:—Bassin de Vichy</b>	<b>La cse</b>	
Source du Chalet . . . . .	50 btl.	8.00
Soda Vichy . . . . .	100 btl.	8.50
<b>Liqueurs fines:—Gust. Ficou</b>	<b>La Cse</b>	
Liqueur du Couvent, Verte—litres	15.00	
Liqueur du Couvent, Jaune—litres	14.00	
Picoutine . . . . .	15.00	
Curaçao Blanc et Rouge . . . . .	10.00	

# Beau Macaroni

Le macaroni et le vermicelle français de Codou sont superbes à tous les points de vue — blancs, délicats, tendres. Le seul blé convenable pour faire le meilleur macaroni est le blé de Russie, et c'est celui-là qui est employé dans la fabrication de celui de Codou.

"Le meilleur" parce qu'il n'y en a pas un autre aussi bon. C'est le type de la plus haute qualité dans le monde entier. Demandez à votre fournisseur de gros celui de

## "Codou."

Arthur P. Tippet & Co., Agents

(3) 8 Place Royale, Montreal.

# THE D. B. MARTIN CO.

LIMITED

MONTREAL

Manufacturiers de

## Produits d'Abattoirs.

- Saindoux Neutre
- Suif Raffiné
- Peaux Vertes
- Peaux de Veau
- Peaux de Mouton
- Stéarine
- Engrais
- Colle.

EXPLOITANT

The Montreal Union Abattoir Co.

Crème de Cacao . . . . .	12.00
Kummel Cristallisé . . . . .	9.50
French Cocktail . . . . .	10.00
Anisette Amsterdam . . . . .	10.00
Maraschino . . . . .	10.00
Crème de Menthe . . . . .	12.00
Cherry Brandy . . . . .	10.00
Grenadine . . . . .	7.50
Mandarin Extra Pure . . . . .	7.50
Rhum — L. Jusselain . . . . .	La cse
Rhum Vierge . . . . .	qts. 12.00
Vin Beaujolais—M. Desalles qts... pts	
Moulin à Vent . . . . .	8.00 9.00
Vin Bourgogne—C. Chartron & Fils... qts. pta.	

Pommard . . . . .	8.00	9.00
Chambertin . . . . .	9.50	10.50
Nuits . . . . .	8.50	9.50
Pommard Mousseux . . . . .	8.00	9.00
Vin Tonique		
Liqueur Advocaat — Van Dijk . . . . .	10.00	
Quinquina des Princes . . . . .	10.50	
Whiskey Ecosais—P. McDonald & Co.		
Lord of Isles—Special qts . la cse	9.50	
Lord of Isles—Extra Sp. qts. la cse	10.50	
Lord of Isles—Sp. Liqueur . la cse	11.50	
Lord of Isles—Extra Sp. Liq. la cse	13.50	

THE DUNCAN CO.

Caisse de 60 barres . . . . . 2.40  
 Cse de 100 barres . . . . . 4.00  
 Prix par quantités sur demande



J. M. DOUGLAS & CO.

MONTREAL

Bleus à laver. La lb.



"Blueol", boîtes 10 lbs, 50 ppts de 4 carrés. 15c.  
 "Sapphire," boîtes de 14 lbs, ppts de 1/2 de lb, 12 1/2c.  
 "Union," boîtes de 14 lbs, ppts de 1/2 et 1 lb, 10c

The EDWARDSBURG STARCH CO. Ltd

MONTREAL

Empois de buanderie La lb

No 1 Blanc ou Bleu, cartons 4 lbs..	06 1/2
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 3 lbs..	06 1/2
No 1 Blanc, barils et petits barils..	05 1/2
Canada Laundry [cse de 40 lbs.]..	05 1/2
Silver Gloss, btes à coulisses, 6 lbs..	07 1/2
Silver Gloss . . . canistres de 6 lbs.	07 1/2
Kegs Silver Gloss gros cristaux . . .	06 1/2
Edwardsburg's Silver Gloss, paquets chromos de 1 lb.. . . . .	07 1/2
Benson's Satin.. .cartons de 1 lb.	07 1/2
Canada White Gloss, ppts de 1 lb..	05 1/2
Benson's Enamel, par boîte de 20 et 40 paquets.. . . . .	\$1.25 et \$2.50

Empois de cuisine

Benson's Celebrated prepared Corn, Boîtes de 20 et 40 lbs. . . . . 07  
 Canada Pure Corn Starch, boîtes de 20 et 40 lbs, . . . . . 05 1/2

Empois de riz "Edwardeburg"

No 1 blanc, étiquette chromo, cartons de 1 lb. . . . . 10

Sirup fin de table "Edwardeburg".

Quarts. . . . .	la lb. 02 1/2
1/2 Quarts. . . . .	la lb. 03
1/4 Quarts. . . . .	la lb. 03 1/2
Seaux de 38 1/2 lbs. . . . .	le seau. 1.40
Seaux de 25 lbs. . . . .	le seau. 1.00

La cse

Canistres de 2 lbs. 2 doz. à la cse.	1.95
Canistres de 5 lbs. 1 doz à la cse.	2.40
Canistres de 10 lbs. 1/2 doz à la cse.	2.35
Canistres de 20 lbs. 1/2 doz à la cse.	2.25

THE EMPIRE TOBACCO CO.

MONTREAL

Tabacs à chiquer La lb

Bobs. . . . .	6s et 12s	45
Currency. . . . .	12s	46
Old Fox. . . . .	12s	48
Pay Roll. . . . .	7 1/2s	56

Tabacs à fumer.

Empire . . . . .	36
Rosebud. . . . .	51
Ivy. . . . .	7s 50

ETABLIS EN 1852

Les PRODUITS de GILLETT

SONT LES MEILLEURS !

- Poudre à Pâte Impériale,
- Lessive parfumée de Gillett,
- Le Soda Magique à Pâte
- Les Cristaux à laver de Gillett,
- La Poudre à Pâte Magique,
- Le Bleu Mammoth de Gillett,
- Le Levain Royal en Pains,
- La Crème de Tartre de Gillett.

E. W. GILLETT COMPANY LIMITED

London, Eng.

TORONTO, Ont.

Chicago, Ill.

Délicieux Harengs "Kippered."

Nous avons le meilleur empaquetage qui ait jamais été placé sur le marché Canadien.

Demandez à votre Epicier en Gros la Marque "Brunswick." Harengs "Kippered," ainsi que "Finnan Haddies."

EMPAQUETÉS PAR

CONNORS BROS. LIMITED  
 BLACK'S HARBOUR, N.B.

**J. GAILDRAUD**

1101 rue St-Valler, Québec

<b>Conserves</b>	<b>La Doz.</b>
Pâtés: Gibier, Sarcelle, Canard noir, Lièvre, Caribou; btes ¾ lb.	1.20
Pâté de Veau; btes ¾ lb.	1.25
Fèves au Lard, tomates No 1, bte 3 lbs.	1.25
Fèves au Lard, tomates No 2, bte 1½ lb	0.80
Poulet Marengo, chasseur et aux pois; civet de Lièvre, boîtes 1½ lb.	
Consommés: Julienne, Brunoise, Macédoine, Célestine, Poulet, Tomates, boîtes 3 lbs.	1.90
Saucisses, tomates, btes 1½ lb.	1.80
Corned Beef No 1, btes 1 lb.	1.35
Corned Beef No 2, btes 2 lbs.	2.40
Jambon, btes 1 lb.	2.30
Galantine volaille ou Dinde, btes 1 lb.	2.95
Tartine fole gras No 1, bte 1½ lb.	3.00
Tartine fole gras No 2, bte ½ lb.	0.95
Pâté de fole gras No 1, btes 1½ lb.	3.00
Pâté de fole gras No 2, btes ¾ lb.	2.95
Pâté de fole gras No 3, btes ¾ lb.	2.90
Boeuf à la mode, btes 2½ lbs.	3.00
Veau Marengo, ou chasseur, btes 1½ lb.	1.70
Ox tongue, No 1, btes 3½ lbs.	7.75
Ox tongue, No 2, btes 2½ lbs.	6.65
Ox tongue, No 3, btes 1½ lb	3.00
Choucroute au lard et saucisson fumé, btes 3 lbs.	3.00

**J. A. E. GAUVIN MONTREAL**

<b>Spécialités</b>	<b>La doz</b>
Sirop Menthol.	1.65
Sirop d'Anis Gauvin.	1.75

Sirop d'Anis Gauvin, par 3 doz.	1.60
Sirop d'Anis Gauvin.	La gros. 17.00
Sirop d'Anis Gauvin, par 5 grosses.	16.00
William's Headaché Wafers.	La doz 1.60
William's Headache Wafers.	3 doz. 1.60
William Headache Wafers.	la gros. 16.00

**E. W. GILLETT CO. LTD. TORONTO, ONT.**

<b>Levain Royal.</b>	
Boîtes 36 paquets à	
la boîte	1.10
<b>Gillett's Cream Yeast.</b>	
Boîtes 36 paquets à 5c	
La boîte	1.10
<b>Poudre à Pâte "Magic"</b>	<b>La doz</b>
6 doz de 5c.	40
4 doz de 4 oz.	60
4 doz de 6 oz.	75
4 doz de 8 oz.	95
4 doz de 12 oz.	1.40
2 doz de 12 oz.	1.45
4 doz de 16 oz.	1.65
2 doz de 16 oz.	1.70
1 doz de 2½ lbs.	4.10
1 doz de 5 lbs.	7.80
2 doz de 6 oz.	La cse
1 doz de 12 oz.	4.55
1 doz de 16 oz.	

<b>Lessive en Poudre.</b>	
<b>La cse</b>	
4 doz à la caisse	3.60
3 caisses	3.50
5 caisses ou plus	3.40
<b>Soda "Mrgic" La cse</b>	
No 1 caisse	
60 pqts de 1 lb.	2.75
5 caisses	2.60



<b>No 2 caisse</b>	120 pqts de ¼ lb.	2.75
	5 caisses	2.60
<b>No 3 caisse</b>	80 pqts de 1 lb.	2.75
	60 pqts de ¾ lb.	2.80
	5 caisses	2.80
<b>No 5 caisse</b>	100 pqts de 10 oz.	2.85
	5 caisses	2.75

**THE B. HOUSE CO.**

QUEBEC

Les plus grands manufacturiers de tabacs coupés en Canada. Manufacturiers de tabacs coupés pour fumer, chiquer, à cigarettes, ainsi que tabacs à Priser. Prix et informations sur demande.

**THE IMPROVED MATCH CO.**

MONTREAL

<b>Allumettes</b>	<b>La Cse</b>
Safelight	\$1.50
Princess: 1000 à la bte, 144 à la cse	2.50
New Imperial	2.50
Togo: 500 à la bte, 3 btes au paquet, 48 à la cse	2.50
Beaver: 60c à la bte, 24 btes au pqt, 60 pqts à la cse	3.00
5-caisses à la fois 25c de moins.	
Laurier: 70 à la bte, 36 au pqt, 40 pqts à la cse	1.50
Fret alloué sur lots de 5 caisses dans Québec et Ontario.	
Termes: Net 30 jours.	



# Saumon "Clover Leaf"

QUALITE STRICTEMENT CHOISIE DE SOCKEYE  
ROUGE DE LA RIVIERE FRASER . . . . .

La plus haute qualité et le plus bel empaquetage sur le marché.

**CORBY COMMISSION CO.**

105 HUDSON ST.,  
NEW YORK, N. Y.

**LA QUALITE DES ALLUMETTES**

## "PRINCESS" & "TOCO"

a été éprouvée par le grand Public.

Ces Allumettes sont universellement reconnues comme les meilleures.

**NOUS POUVONS VOUS COTER DES PRIX TRES AVANTAGEUX. ECRIVEZ-NOUS AVANT DE COMMANDER AILLEURS.**

### The Improved Match Company, Ltd.

BUREAUX: 409, Edifice Board of Trade  
TEL. MAIN 3244 MONTREAL.

Manufacture:  
Drummondville Que.

LA CIE CHIMIQUE KINOT, Limitée,  
442 rue St-Paul,  
Montréal

Sirap Kinot (Composé de Goudron et  
d'Huile de Foie de Morue).  
1 doz . . . . . \$2.50  
3 doz . . . . . 7.25  
6 doz . . . . . 13.50  
12 doz . . . . . 26.00

Escompte 5 %.

Sirap d'Anis Composé Kinot.  
1 doz . . . . . \$1.50  
3 doz . . . . . 4.25  
6 doz . . . . . 8.50  
12 doz . . . . . 16.00

Escompte 5 %.

Poudre Rose Kinot (Pour fins de toilette).  
1 doz. . . . . \$1.75  
3doz. . . . . \$5.00  
12 doz. . . . . \$20.90

Escompte 5%.

Cachets Kinot [contre le mal de tête]  
1 doz. . . . . \$1.50  
3 doz. . . . . 4.25  
6 doz. . . . . 8.25  
12 doz. . . . . 16.00

Dr Leo Pain Cure.  
1 doz . . . . . \$2.25

Escompte 5 %.

Pembroke Emulsion (composé de matiè-  
res grasses et d'huile végétale)  
la doz. . . . . \$12.60

Escompte 5%.

Term : 1% 10 jours. Net 30 jours.

LABORATOIRES S. LACHANCE

87, rue Saint-Christophe, Montréal.  
Spécialités Pharmaceutiques.

La doz.

Amers Indigènes. . . . . 2.00

Cachets Anti-Migraïne . . . . . 1.75  
Caféine Granulée . . . . . 6.00  
Capilline . . . . . 4.00  
Dragées Reconstituantes Lachance  
Essence concentrée pour Char-  
treuse . . . . . 2.00  
Grano-Léclithine Lachance . . . . . 4.00  
Kina Pepto-Fer Lachance . . . . . 9.00  
Levure de bière . . . . . 6.00  
Lotion Persienne . . . . . 4.00  
Onguent Marmen . . . . . 2.00  
Pâte dentifrice Egyptienne. . . . . 1.75  
Pastilles Pectorales . . . . . 1.75  
Pastilles Vermifuges . . . . . 1.75  
Polyohreste F. Picard . . . . . 8.00  
Remède du Père Mathieu . . . . . 8.00  
Remède du Dr Sey . . . . . 8.00  
Salsepareille Lachance . . . . . 7.00  
Sirap de Coquelicot Comp. . . . . 2.00  
Tue-Punaises . . . . . 1.75

LAPORTE, MARTIN & CIE MONTREAL

Cognac "Richard" La case

S. O. . . . . 12s 22.50  
F. C. . . . . 12s 15.00  
F. C. . . . . 180s 23.00  
V. S. O. P. . . . . 12s 12.25  
V. S. O. . . . . 12s 10.50  
V. O. . . . . 12s 9.00  
V. O. . . . . 24 10.00  
Au gallon de . . . . . 3.40 @ 6.00  
Cognac "Couturier" La case  
12s . . . . . qts. 7.50  
24s . . . . . pts. 8.50  
48s . . . . . ½ pts. 9.00

24s . . . . . flasks. 8.50  
48s . . . . . ½ flasks. 9.00  
Au gallon. . . . . 3.80 @ 4.00  
Cognac "Marlon" La case  
12s . . . . . qts. 6.00  
24s . . . . . pts. 7.00  
48s . . . . . ½ pts. 8.00  
24s . . . . . flasks. 7.00  
48s . . . . . ½ flasks. 8.00  
180s . . . . . 1/15 12.50  
Au gallon . . . . . 3.40 @ 3.75  
Gin "Pollen & Zoon" La case  
Rouges. . . . . 15s. 10.50  
Vertes. . . . . 12s. 5.00  
Violet. . . . . 12s. 2.50  
Au gallon . . . . . 3.00 @ 3.25  
Irish Whiskey "Mitchell" La case  
Cruiskeen Lawn. [Stone jars. 12s. 12.50  
Special [Old] Ordinary qt. btle. 12s. 9.00  
Specia [Old]. . . . . Pint flasks. 24s. 11.75  
Old Ordinary. . . . . qt. bottle. 12s. 6.50  
Old Imperial. . . . . qt flasks. 12s. 11.25  
Old Ordinary. . . . . ½ pint. 24s. 8.00  
Old. . . . . 10 oz. flasks. 48s. 12.00  
Special Old, . . au gallon . . . . 4.10 @ 4.50  
Old . . . . . au gallon . . . . 3.65 @ 4.00  
Malaga — Blandy La case  
Pale Sweet — Blue label. . . qts. 7.50  
Pale Sweet — White label. . . qts. 10.00  
Pale Sweet . . . au gallon . . 2.75 @ 3.00  
Scotch Mitchell La case  
Heather Dew [stone jars]. Imp. qts. 12.50

## Faites au Canada.

De l'Atlantique au Pacifique, les célèbres

# MARINADES MARQUE STERLING

leurs clients. Partout, les épiciers qui tien-  
ent le premier rang dans le commerce savent  
qu'il est sage de tenir un bon stock de ces mar-  
chandises.

— Demandez-les à votre marchand de  
— gros ou commandez-les directement.

**THE T. A. LYTTLE CO., LTD.**  
**TORONTO, CAN.**

Achetez  
Quelques caisses de

# Tomates de Salaberry

Les meilleures conserves empaquetées  
dans la Province de Québec.

Essayez-les

## MATHEWSON'S SONS

Successeurs de J. A. MATHEWSON & CO.

ÉPICIERS EN GROS

202 Rue McGill, - - - MONTREAL.

Heather Dew 12s	...	qts.	8.00			
Heather Dew 12s	Imp. qt.	flasks	11.25			
Heather Dew 48s	...	10 oz.	485 12.00			
Au gallon	...		3.65 @ 4.00			
Special Reserve 12s	...	qts.	9.00			
Special Reserve 24s	...	pts.	10.00			
Special Reserve 24s ov.	flasks	pts.	11.75			
Au gallon	...		3.90 @ 4.50			
Extra Special Liqueur.	12s	flacons.	9.50			
Extra Special Liqueur.	12s	quarts.	9.50			
Au gallon	...		4.75 @ 5.00			
Mullmore	...	12s	...	qts.	6.50	
Mullmore	...	12s	...	Ov. Imp.	qts.	10.00
Mullmore	...	24s	...	flasks	pts.	7.75
Mullmore	...	24s	...	flasks	Imp. pts.	10.50
Old Scotch, au gallon	...		3.50 @ 3.75			
"Scotch Robert Dale"						
12s	qutrs	...	5.00			
24s	flasks	...	6.00			
48s	flasks	...	7.00			
Champagne "Vve Amlot"	...	qts.	pts.			
Carte d'Or	...	16.00	17.00			
Carte d'Argent	...	10.50	11.50			
Champagne "Cardinal"	...	12.50	13.50			
Madère — Blandy	...	La cse				
Very Superior	...	qts.				
Special Selected	...	qts.				
London Particular	...	qts.	13.00			
Finest Bordeaux Red Wines	...	Gall.				
Claret Pallus Brand	...	hhgds 50				
galls	...		0.75			
Claret Chateau Bergès	...	hhgds				
50 galls	...		0.90			
Graves	...	hhgds 50 galls.	0.90			
Sauternes	...	hhgds 50 galls.	1.10			
En caisses —	...	qrts 12s	pts 24s			
G. Trudel & Co, Médoc	...	2.75	3.25			

P. Vernot & Co, St-Julien	2.75	3.25
Leconte & Maurel, Sauternes	2.75	3.25
D. Vigneau & Cambons, Sauternes	3.00	3.50
D. Vigneau & Cambons, Haut-Sauternes	4.40	4.50
No 1/2	3.00 @	3.50
No 1	4.00 @	4.50

EAU DE VICHY

La "Capitale"	caisse 50 btiles	7.50
"Sanitas"	caisse 50 btiles	8.00
Thés Lipton [caes 50 lbs.]	La lb	
Ceylan et Irde—Noirs ou Verts.		
A —	1 lb et 1-2 lb	.45
B —	1 lb et 1-2 lb	.40
No 1 —	1 lb et 1-2 lb	.35
No 2 —	1 lb et 1-2 lb	.30
No 3 —	1 lb et 1-2 lb	.22
No 4 —	1 lb	.20

Thés Japon

Victoria	90 lbs.	25
Princesse Louise	80 lbs.	18

Thé vert de Ceylan, Style Japon.

Lady	60 lbs	17
Duchess	60 lbs	20

THE WALTER M. LOWNEY CO.

Of Canada, Montreal.

Cacao pour Déjeuner	La lb.	
Cans 5 lbs. 10 à la cse		0.36
Tins 1 lb. Btes 12 lbs. 6 à la cse.		0.36
Tins 1-2 lb. btes 6 lbs. 12 à la cse.		0.36
Tins 1-4 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse		0.36
Tins 1-5 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse.		0.40

Chocolat Sucré, poudre, "Always Ready."	La lb.	
Tins 5 lbs., 10 à la cse		0.25
Tins 1 lb. Btes 12 lbs. 6 à la cse.		0.25
Tins 1-2 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse		0.25
Tins 1-4 lbs. Btes 6 lbs. 12 à la cse.		0.25
Chocolat Primes	La lb.	
Paquets 1-2 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse		0.30
Paquets 1-4 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse.		0.30
Chocolat au Lait	La lb.	
Morceaux à 2c, 100 à la bte		1.25
Paquets 8 lbs. Boîtes 6 lbs. 12 à la cse		0.25
Chocolat Sucré à la Vanille	La lb.	
Morceaux à 2c, 100 à la bte.		1.25
Paquets 8 lbs. Bte 6 lbs. 12 à la cse.		0.25
Paquets 1-4 lb. Bte 6 lbs. 12 à la cse.		0.25
Paquets 1-2 lb. Btes 6 lbs, 12 à la cse		0.25
Chocolat Diamant Sucré	La lb.	
Paquets 1-4 lb. Btes 6 lbs. 12 à la cse.		0.25
Paquet 1-2 lb. Bte 6 lbs. 12 à la cse		0.25
Paquet 1 lb. Bte 12 lbs. 6 à la cse		0.25
Chocolat en Poudre, Médaille d'Or.		
Tins 5 lbs, 10 à la cse.		0.35
Tins 10 lbs. 10 à la cse.		0.35
Chocolat en Poudre XXXX.		
Tins 5 lbs. 10 à la cse		0.25
Tins 10 lbs. 10 à la cse.		0.25

# Halifax Fish Co., L't'd.

EMPAQUETEURS DE MORUE DESOSSEE DE HAUTE QUALITE POUR LE COMMERCE D'EPICERIE.

MARQUES ENREGISTRÉES

"H. F. CO.," "SCOTIA," et "CHEBUCTO."

Bureau Principal: - HALIFAX, CANADA

Manufacture: - - - - Dartmouth, N.E.

Pêcheries: Mutton Bay et Ile Mecattina, Labrador.

Agent Voyageur: H. T. GRAHAM, Montréal, P. Q.

Agents de Ventes:—PYKE BROS., Halifax, N. E.; ROBERT STEWART, Québec, P. Q.; JOHN A. MOIR, Montréal, P. Q.; F. GRIERSON, Ottawa, Ont.; ANDERSON POWIS & CO., Toronto, Ont.; ALFRED POWIS, Hamilton, Ont.; Wm. G. COLES & CO, London, Ont

Voyez notre Agent le plus rapproché pour prix, etc., ou écrivez-nous directement.

**LUMSDEN BROS.**

TORONTO & HAMILTON

La Levure pressée

"Jersey Cream"

La bte

en palettes, 36 morceaux de 5c. . . 1.00



**FRANK MAGOR & CO.**

MONTREAL

Robinson's Patent Barley ou Groats.

La doz.

Tins de 1 lb. . . . . \$2.25  
Tins de 1/2 lb. . . . . 1.25

Colman's Rice Starch La lb.

No 1, London:—

Et paquets, bleus ou blancs ou assortis, de 4 à 5 lbs. . . . . 6%

Et boîtes de carton illustrées:—

Boîtes de 4 lbs. net . . . . . 8 1/2  
Boîtes de 1 lb. gros . . . . . 8 1/2  
Boîtes de 1/2 lb. gros . . . . . 9  
Boîtes de 1/4 lb., gros . . . . . 10

Moutarde "Colman" ou "Keen"

D. S. F. tins 1/2 lb. . . . 1.40  
D. S. F. tins 1/4 lb. . . . 2.50  
D. S. F. tins 1 lb. . . . 5.00  
F. D. tins 1/2 lb. . . . . 85  
F. D. tins 1/4 lb. . . . . 1.45



**La Jarre**  
Durham Jarres, 4 lbs . . . . . 75  
Durham, Jarre s, 1lb . . . . . 35  
En caisses de 56 lbs. chaque; cses gratis.  
Buff Starch pour dentelles, etc.  
Boîtes en carton, lb. gros . . . . . 9 1/4



**Keen's Oxford Blue. La lb.**  
Lbs., 1-4 de lb. ou 3 onces . . . . 17c  
Lots de 10 boîtes, ou caisse . . . . 16c

**THE MONTREAL PACKING CO.**

"Corona Brand". La lb.  
Jambons Petits, 8 à 12 lbs. . . . 0.16  
" Moyens, 12 à 18 lbs. . . . 0.16  
" Gros, 20 à 25 lbs. . . . 0.15 1/2  
" 25 lbs. et au-dessus . . . 0.14 1/2

"Special Corona Brand".  
Jambons choisis, enveloppe parchemin . . . . . 0.16 1/2  
Lard fumé [breakfast bacon] enveloppe parchemin . . . . . 0.17  
Lard fumé [Windsor bacon] enveloppe parchemin . . . . . 0.17

**Saucisses:**

De porc, en boyaux de porc. . . . 0.07  
Cambridge en cartons de 1 lb. . . 0.19  
De Boulogne, grosse . . . . . 0.06

"Corona Brand". Saïndoux pur:

**Le Seau**

Seaux en bois, 20 lbs net . . . . 2.40  
Chaudières en fer-blanc, 20 lbs. . 2.25

**La lb.**

Chaudières en fer-blanc, 10 lbs.,  
6 à la caisse . . . . . 0.12 1/2  
Chaudières en fer-blanc, 5 lbs.,  
12 à la caisse . . . . . 0.12 1/2  
Chaudières en fer-blanc, 3 lbs.,  
20 à la caisse . . . . . 0.12 1/2  
Blocks de 1 lb. . . . . 0.12 1/2  
Saïndoux, composé . . . . . 0.08 1/2

**Fromage.**

Canadien coloré . . . [Prix du marché]  
Canadien blanc . . . [Prix du marché]

Beurre "Corona".

Crèmerie, choix, pains de 1 lb. . 0.25 1/2  
Crèmerie, choix, boîte 56 lbs. . . 0.25  
Beurre de ferme, choix, pain  
de 1 lb. . . . . 0.22 1/2

**Viandes Cuites.**

Jambon bouilli désossé, avec  
peau . . . . . 0.24  
Jambon bouilli désossé, sans  
peau . . . . . 0.25  
Jambon rôti . . . . . 0.23  
Jambon New England . . . . . 0.19  
Tête en fromage . . . . . 0.19

D. C. Brosseau C. Beauvais L. G. Jarret

**Thes, Vins**  
ET  
**Liqueurs en Gros**

Recommandable à tous les  
les points de vue, le

**Brandy F. Geoffroy & Fils**  
**COGNAC**

est le favori des médecins qui le  
prescrivent dans leur pratique  
journalière.

Marques: ★ V.O.-V.S.O.P.

en Bouteilles, demi-Bouteilles,  
Flasks et demi-Flasks.

Ce Brandy est le produit de la distillation  
des meilleurs Crus de Cognac: il a obtenu le  
1er Prix à l'exposition universelle de Paris  
en 1900.

Nous avons l'agence  
pour le Canada.

Demandez nos Prix et Echantillons.

**D. C. BROUSSEAU & CIE,**

Epiciers en Gros et Importateurs

1430 à 1440 rue Notre-Dame, Montréal



**PLATS OVALES EN BOIS**

**PROPRES, FORTS**  
**et non Dispendieux**

— POUR —

**BEURRE, SAINDOUX, MINCEMEAT,**  
**MARINADES et une douzaine**  
**d'autres Lignes d'Epicerie.**

Font un paquet propre, net. Ne coulent jamais, ne  
se brisent jamais.

Vos clients vous en féliciteront.

**180.000.000** prêts maintenant à être expé-  
diés. Nous pouvons exécuter  
promptement les ordres en ce moment.

Demandez les prix par lettre ou par dépêche.  
Vous les trouverez raisonnables.

**GRAHAM BROS., KINMOUNT, ONT.**

AGENTS POUR LES PROVINCES MARITIMES:

**W. S. CLAWSON & CO.**

11-12 Rue South Wharf, ST-JEAN, N. B.

English brawn . . . . .	0.12
Beef ham . . . . .	0.21
Boudin blanc . . . . .	0.08
Boudin noir . . . . .	0.07
<b>Porc Salé.</b>	
Barils, Short Cut Mess Can. . .	\$24.00
Tierces, Short Cut Mess . . . .	33.00
Long Cut heavy Mess . . . . .	21.50
Barils, Long Cut Mess, . . . . .	21.50
Barils, Long Cut heavy Mess, non désossé . . . . .	21.50

**JOHN P. MOTT & CO.**

J. A. Taylor, Agent, MONTREAL.

<b>Chocolats et Cacaos Mott.</b>	<b>La lb.</b>
Elite. . . . .	30
Prepared Cocoa . . . . .	28
Breakfast Cocoa . . . . .	38
No 1. Chocolate. . . . .	30
Breakfast Chocolate 28	
Caracas Chocolate. . . . .	30
Diamond Chocolate. . . . .	23
Navy Chocolate. . . . .	27
Cocoa Nibbs. . . . .	35
Cocoa Shells. . . . .	05
Confectionnery Chocolate. . . .	20 à 31
Plain Chocolate Liquors. . . . .	19 à 84
Vanilla Stick. . . . .	la gr. 1.00



**W. D. McLAREN**

MONTREAL

**Poudre à pâte "Cook's Friend".**

No 1, en boîtes de 4 et 2 doz. . . . .	2.40
No 2, en boîtes de 6 et 3 doz. . . . .	0.80
No 3, en boîtes de 4 doz. . . . .	0.45
No 10, en boîtes de 4 et 2 doz. . . . .	2.10
No 12, en boîtes de 6 et 3 doz. . . . .	70

**A. ROBITAILLE & CIE**

MONTREAL

<b>Cognac "Sorin"</b>	<b>La cse</b>
Carte bleu. . . . .	8.50
Carte rouge. . . . .	9.50
Carte d'or. . . . .	11.00
24 flasks, avec verre . . . . .	9.50
48 1/2 flasks, avec verre. . . . .	11.00
Au gallon. . . . .	4.00 @ 4.25
<b>Cognac "J. Mourier &amp; Cie"</b>	<b>La cse</b>
Quarts. . . . .	7.00
24 1/2 bouteilles. . . . .	8.00
48 1/4 bouteilles. . . . .	9.00
24 flasks. . . . .	8.00
48 1/2 flasks. . . . .	9.00
24 flasks, avec verre. . . . .	8.50
48 1/2 flasks, avec verre. . . . .	9.50

<b>Cognac "Mont St-Louis"</b>	<b>La cse</b>
Quarts. . . . .	6.00
24 flasks . . . . .	7.25
48 1/2 flasks . . . . .	8.50
Champagne "Bellon & Cie" qts. pts.	
<b>Carte Blanche. . . . .</b>	<b>12 00 13.00</b>
<b>Poudre à Pâte "Prince Arhtur" La doz.</b>	
Boîtes de 1 lb, 2 doz. à la caisse. . . .	1.50
Boîtes de 1/2 lb, 4 doz. à la caisse. . . .	0.85
Boîtes de 1/4 lb, 4 doz. à la caisse. . . .	0.50
Tins de 5 lbs . . . . .	0.10
<b>Scotch Whisky "Craig Dhu Blend"</b>	

	<b>La-cse</b>
Quarts ord. . . . .	6.50
Quarts Imperial. . . . .	9.50
24 flasks *** . . . . .	7.50
48 1/2 flasks. . . . .	8.50
Scotch "R. H. Thomson & Co".	
Ben Cruachan. . . . .	qts. 9.00
Ben Cruachan. . . . .	24 pts 10.00

**ARTHUR P. TIPPET & CO.**

MONTREAL

<b>Lime Juice "Stowers"</b>	<b>La cse</b>
Lime Juice Cordial. . . 2 doz. . . . .	4.00
Lime Juice Cordial. . . 1 doz. . . . .	3.50
Double Refl. lime juice. . . . .	3.50
Lemon syrup. . . . .	4.00

En demande croissante de la part des consommateurs judicieux.

**MARQUES DE BORDEN**

Il est profitable de tenir ce que le consommateur apprécie.  
Les Meilleures sont toujours les marques de **BORDEN.**



Lait Condensé "EAGLE"

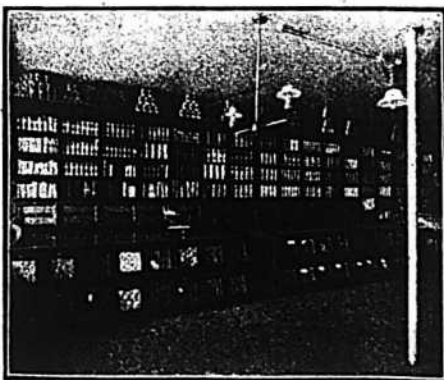


Crème Evaporée "PEERLESS" (Non sucrée)

**WILLIAM H. DUNN, Montréal et Toronto.**

Scott, Bathgate & Co., Winnipeg, Man.  
Shallerross, Macaulay & Co., Vancouver et Victoria, C.A.

En Vente chez tous les  
**Marchands de Gros.**



Intérieur garni de Coffres Walker.

**Songez à la Perte** qui se produit chaque année par suite d'un magasin négligé, non attrayant et incommode.

- Perte par réduction du stock.
- Perte par malpropreté.
- Perte de stock défraîchi sur les rayons.
- Perte de temps et de travail.
- Perte de clients.
- Perte de PRESTIGE.

**Le Cout d'Installation de Meubles a Coffre Walker,**  
donnant de l'attrait, de la propreté et de la commodité  
**EST FAIBLE EN COMPARAISON.**

Non-seulement ils augmentent les affaires, mais ils leur donnent du CARACTÈRE.  
Demandez le Catalogue Illustré "MODERN GROCERY FIXTURES."

**THE WALKER BIN AND STORE FIXTURE CO., LIMITED**  
BERLIN, - - - - - ONTARIO.

Représentant à Montréal: **J. H. MAIDEN, 423 rue St. Paul, MONTREAL, P.**

TELLIER, ROTHWELL & CO.

MONTREAL



Mine à poêle.	La grosse
Royal Black lead. . . . .	1 75
Magic Stove paste, grands. . . . .	9 00
Bleu à laver	La lb
Parisian. . . . .	12½
Victoria. . . . .	10
Challenge. . . . .	9

THE UNCLE SAM DRESSING CO.,  
LANORAIE, P. Q.

Vernis "Uncle Sam".	Doz.
Bout. 6 oz., No 1 . . . . .	2.00
Bout. 4 oz., No 1 . . . . .	1.40
Bout. 4 oz., No 2 . . . . .	1.00
Bout. 4 oz. [bout. nue.] . . . . .	0.80
No 1. Extra, Bri de 40 gals., gal.	1.65
No 1. Extra, Can. de 1 à 5 gals., "	1.75
Graisse "Protectorine" [pour harnais et chaussures].	

Boite 8 oz. . . . .	1.25
Boite 4 oz. . . . .	0.75
Cirage "Coon".	
Cirage à chaussures, combiné, doz.	0.75

T. UPTON & CO.  
HAMILTON, ONT.

Jams composées.

Framboises rouges, noires, fraises, pêches, prunes, abricots, gadelles rouges, noires, groseilles.	la doz
Verre, 12 oz., 2 doz. à la cse. . . . .	1.00

La lb

Tins, 2 lbs. 2 doz. à la cse. . . . .	07½
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate. . . . .	07
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate. . . . .	07
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate . . . . .	07
Seaux, bois, 14 lbs. . . . .	07
Seaux, bois, 30 lbs. . . . .	06¾

Gelées composées.

Framboises, Fraises, Gadelles rouges ou noires, Ananas.	La doz
Verres, 12 oz., 2 doz. à la cse. . . . .	1.00

La lb

Tins, 2 lbs., 2 doz. à la cse. . . . .	07½
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate. . . . .	07
Seaux, bois, 14 lbs. . . . .	07
Seaux, bois, 30 lbs. . . . .	06¾

Marmelade d'oranges.

Verres, 12 oz., 2 doz. à la cse. . . . .	1.00
------------------------------------------	------

La lb

Tins, 2 lbs., 2 doz. à la cse. . . . .	07½
Seaux, 7 lbs. 6 au crate. . . . .	07
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate. . . . .	07
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate. . . . .	07

Upton's Apple Butter.

Seaux de bois, 7 lbs., 6 au crate . . . . .	07
Seaux de bois, 14 lbs. . . . .	07
Seaux de bois, 30 lbs. . . . .	06¾

Home made Jams.

Framboises, Fraises,	La doz
Verre, 1 lb. 2 doz. à la cse. . . . .	1.90
Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Abricots, Groseilles.	
Verres de 1 lb. 2 doz. à la cse. . . . .	1.60
Assortis . . . . .	1.75

Jams Pures.

La lb

En seaux de 5, 7, 14 et 30 lbs.	
Fraises. . . . .	12
Framboises. . . . .	10
Pêches, prunes, gadelles rouges et noires, abricots, groseilles. . . . .	09
Caisses assorties si désiré.	

Marmelades.

La doz

Golden shred. Verres, 1 lb., 2 doz. à la cse. . . . .	1.75
Home made orange, 1 lb., 2 doz à la cse. . . . .	1.40
Miel clarifié.	
Verres, 1 lb., 2 doz. à la cse. . . . .	1.40

ARCHDATE WILSON  
Hamilton, Ont.



Wilson's Fly Pads.  
\$3 la boîte ou 3 boîtes, \$8.40.

# Le Cognac des Gourmets

Le Brandy par Excellence

Le plus recherché sur le marché,  
c'est celui

de **V. FOURNIER & CO.**

HOTELIERS,  
EPICIERS,

Recommandez-le à votre clientèle.  
Le Dégustant, ils l'adopteront.

**Motard, Fils & Sénécal,**

IMPORTATEURS

de Vins et Liqueurs en Gros.

5, Place Royale, Montreal.

Seuls dépositaires du Fameux Tonique,  
le Vin Phosphaté au Quinquina des  
RR. PP. Trappistes d'Oka.



# Mélasse

Nous sommes prêts pour le

**COMMERCE DU PRINTEMPS,**

avec un assortiment splendide des Qualités Standard :

Porto Rico Choix Extra, Marque "Lion,"  
Marque "Cintron," Marque "Beaver," etc.  
Sirop Barbade Fantaisie, Grocery Barbade choix.

Procurez-vous Echantillons et Prix.

**The Dominion Molasses Co., Ltd.**

HALIFAX, Nouvelle-Ecosse

AGENTS:

GEO. MUSSON & CO.,	TORONTO
JOHN W. BICKLE & GREENING,	HAMILTON
GEO. H. GILLESPIE,	LONDON
JOSEPH CARMAN,	WINNIPEG

# Ferronneries, Peintures, Constructions et Immeubles



## FERRONNERIE

Marché excessivement ferme et dans les mêmes conditions que la semaine dernière.

La hausse annoncée dans notre dernière revue sur les boulons et noix s'est produite.

La broche barbelée pour clôtures a été augmentée, ainsi que la broche galvanisée.

## PLOMBERIE

### Tuyaux de plomb

Demande faible et prix en hausse. L'escompte est de 10 p. c. au lieu 1-15 p. c. sur le prix de 7c. pour tuyaux en plomb et de 8c. sur les tuyaux de plomb composition.

### Tuyaux de renvol en fonte et accessoires

Prix fermes et bonne demande. Les escomptes sur les prix de la liste sont: tuyaux Standard 50 p. c.; accessoires Standard 50 et 10 p. c.; tuyaux moyens et extra-forts 60 p. c. et accessoires moyens et extra-forts 60 et 10 p. c.

### Tuyaux en fer

Très forte demande et prix très fermes. Plusieurs dimensions sont très rares.

Nous cotons:  
Tuyaux noirs:

1-8, 1-4 et 3-8	100 pieds	5.50
1-2	"	8.50
3-4	pieds	11.50
1	"	16.50
1 1-4	100 pds	22.50
1 1-2	"	27.00
2	"	36.00

### Tuyaux galvanisés.

1-8, 1-4 et 3-8	100 pieds	5.50
1-2	"	8.50
3-4	"	11.50
1	"	16.50
1 1-4	"	22.50
1 1-2	"	27.00
2	"	36.00

Les escomptes sont les suivants: sur les tuyaux noirs de 1-4, 3-8 po., 62 p. c.; de 1-2 po., 71 1-2; de 3-4 p. à 2 p., 73 1-2.

Sur tuyaux galvanisés: de 1-4, 3-8 po., 47 p. c.; de 1-2 po., 61 1-2, 3-4 à 2 p., 63 1-2.

### Fer-blanc

Demande bonne, prix très fermes. Nous cotons:

#### Au Charbon—Allaways ou égal

IC, 14 x 20, base . . . . . bte 4.50 4.75

#### Fer-blanc en feuilles

X, Extra par X et par cse. 0.75 1.00 suivant qualité.  
[Caisse de 112 feuilles, 108 lbs. net]

#### Au Coke—Lydbrook ou égal

IC, 14 x 20, base. . . . . bte 4.25 4.50  
[Caisse de 112 feuilles, 108 lbs. net]

#### Au Chabon—Terne-Dean ou égal

IC, 20 x 28 . . . . . bte 6.75 7.00  
[Caisse de 112 feuilles, 216 lbs. net]

#### Feuilles Fer-blanc pour Bouilloires

[Caisse de 560 lbs.]  
XX, 14 x 60, gauge 26 . lb. 0.06 0.06½

#### Feuilles étamées

72 x 30 gauge 24	lb.	0.07	0.07½
72 x 30 gauge 26	lb.	0.07½	0.08
72 x 30 gauge 28	lb.	0.08	0.08½

#### Tôles Canada

Bonne demande pour les tuyaux en tôle.

Prix très fermes.

Nous cotons: 52 feuilles demi-poli, de \$2.60 à \$2.65; 60 feuilles, de \$2.65 à \$2.70 et 75 feuilles, de \$2.75 à \$2.80.

### Tuyaux de poêle

Forte demande. Nous cotons par 100 feuilles: 5 1/2 et 7 pouces \$6.50 à \$7.00.

### Coudes pour tuyaux

Même observation que pour les tuyaux de poêle.

Nous cotons à la doz.: coudes ronds ordinaires, \$1.10 à \$1.47 et polis \$1.50.

### Tôles galvanisées

Forte demande et prix fermes, mais faible.

On annonce qu'à partir du 1er octobre les prix des tôles Queen's Head seront augmentés de 10 cents. Il se pourrait que les prix des autres tôles soient augmentés en conséquence.

La petite tôle 52 feuilles est la plus possible à obtenir.

Nous cotons:

	Queen's Head	Comet	Apollo	Head	Lyons
28 G	4.45	4.45	4.60	4.60	4.60
26 G	4.30	4.30	4.45	4.45	4.45
22 à 24	3.70	3.70	4.20	3.90	3.70
16 G à 20	3.45	3.45	4.00	3.75	3.45

Par lot d'une caisse, 25c. de moins.  
28 G Américain équivalent à 26 G fermes.

Les petites tôles sont également très fermes.

Petite tôle 18 x 24 . . . . . 52 files 1.10  
Petite tôle 18 x 24 . . . . . 60 files 1.10

### Tôles noires

Bonne demande. Prix fermes. Nous cotons: 20 à 24 gauge, de \$2.25 à \$2.35; 26 gauge, de \$2.35 à \$2.40; 28 gauge, de \$2.40 à \$2.45.

### Zinc en feuilles

On le cote \$8 par lots de charbon pour quantités moindres.

### Baignoires

Les seules qui se vendent couramment sont les suivantes:

Acier, 5 p. à 5 1-2 p. . . . .

## AUX CONSTRUCTEURS D'AQUEDUCS

NOUS FAISONS UNE SPECIALITE DE TUYAUX ET ACCESSOIRES POUR AQUEDUCS

Joint au Plomb  
Joint sans Plomb  
Joint Flexibles  
Joint Flangés



De Toutes les Capacités pour convenir aux Besoins

Vannes  
Bornes-Fontaines  
Boîtes en Fonte  
Pièces Spéciales  
Compteurs

NOUS SOMMES EN MESURE DE FAIRE DE PROMPTES LIVRAISONS

ECRIVEZ POUR NOTRE CATALOGUE ILLUSTRÉ

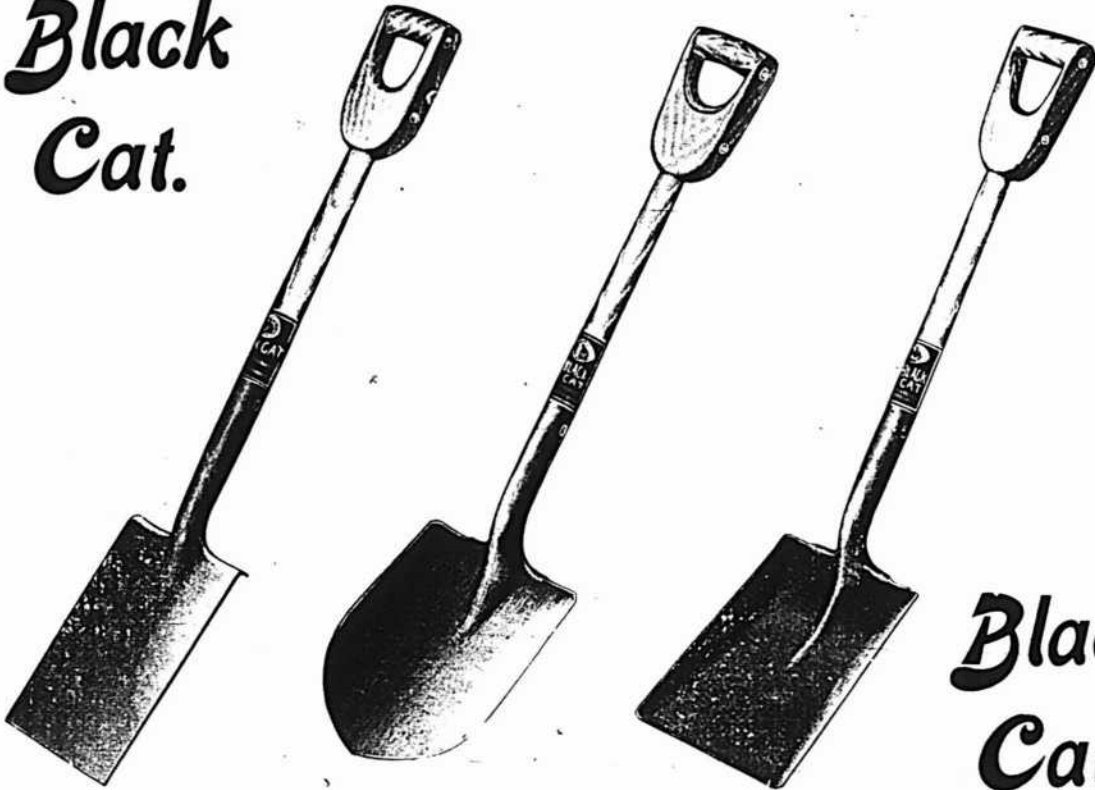
DEMANDEZ NOS PRIX

**L. H. Gaudry & Cie**

SEULS AGENTS CANADIENS  
R. MacLaren Co., Glasgow.

76 rue Saint-Pierre, QUEBEC.  
Batisse Coristine, MONTREAL.

**Black  
Cat.**



**Black  
Cat.**

## "BLACK CAT."

### PELLES.

Voyez-vous les douilles? Elles donnent à la pelle une force plus grande à l'endroit où cela est le plus nécessaire; par conséquent elles permettent à votre client de se servir d'une Pelle ou d'une Bêche "Black Cat," à peu près deux fois aussi longue que celle de l'espèce antique. C'est là un point qui aura une grande influence sur lui, étant donné surtout que les "Black Cat" se vendent meilleur marché que la plupart des autres marques.

Si vous voulez faire des affaires, cette saison, envoyez-nous votre nom et votre adresse et nous vous dirons, au sujet des "Black Cat," quelques autres choses intéressantes qui vous convaincront que ces Pelles sont celles qu'il vous faut.

### ECOPES.

La demande actuelle est pour une Écope à Douille. L'ancien arrière rivé est une chose du passé.

La "Black Cat" a une Douille: elle a aussi ses épaulements renforcés par une courbe réciproque, qui non-seulement renforce l'écope, mais ajoute grandement à son apparence.

Toutes les grandeurs: 2, 4, 5, 6, 8 et 10.

Si vous voyiez ces Ecodes, vous ne croiriez pas que nous puissions les vendre aux prix que nous faisons — mais nous les vendons à ces prix et ces prix mêmes sont ce sur quoi nous comptons pour que vous teniez la tête dans votre commerce d'Ecodes, cet automne.

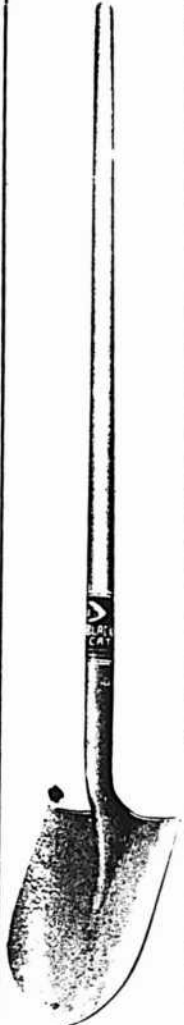
**DEMANDEZ-LES.**

# LEWIS BROS., Ltd.

OTTAWA  
TORONTO

MONTREAL.  
WINNIPEG

VANCOUVER  
CALGARY.



Duplex . . . . .	12.75
Steel clad . . . . .	15.00
Fonte Emaillée qualité B, 5 1-2. . . . .	18.65
Fonte Emaillée, qualité B, 5 p. . . . .	17.15

**Lavabos émaillés, etc.**

[Standard Ideal]

Lavabos en fonte émaillée 116D 1e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 116D 2e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 118D 1e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 118D 2e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 120D 1e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 120D 2e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 122D 1e qualité . . . . .	
Lavabos en fonte émaillée 122D 2e qualité . . . . .	
Evlers 18 x 30 à bord plat . . . . .	2.60
Evlers 16 x 24 . . . . .	2.20
Evlers 14 x 20 . . . . .	2.00
40 p. c. d'escompte sur la liste.	

**Closets**

Richelieu mal . . . . .	\$4.00
Richelieu façonné . . . . .	4.25
Low Down avec citerne complète frêne ou cerise . . . . .	13.50

**Soudure**

Forte demande, les prix sont très fermes.

Nous cotons: barre demi et demi, garantie 23 1-2c.; do commerciale, 22 1-2c.

**Etoupe**

Forte demande. Le prix de l'étoupe plumbers a été porté de \$3.25 à \$4.00 à \$4.25.

Nous cotons aux 100 lbs: navy \$5.50 à \$6 et plumbers \$4 à \$4.25.

**Couplets**

Forte demande; prix très fermes. Le marché américain est augmenté de 10 p. c. Il n'y a pas de changement sur place.

L'escompte sur les prix de la liste est de 70 et 10 p.c. pour les couplets en fer et en acier plus 5 p.c. par grandes quantités.

**QUINCAILLERIE**

**Boulons et noix.**

Forte demande et stocks très faibles. Les prix sont très fermes. Les escomptes ont été diminués sur les boulons à voitures Norway, les boulons à voitures grandeurs 7-16 et au-dessus, les boulons à machine 7-16 et au-dessus, les boulons à lisse 7-16, les tire-fonds, les blancs de boulons et les bolt ends.

Nous cotons: Boulons à voitures Norway [\$3.00] 50 p.c. Boulons à voitures carrés [\$2.40] 60 et 10 p. c.

Boulons à voitures ordinaires [\$1.00]. Boulons à voitures grandeurs, 3-16 pce et au-dessus, 60, 10 et 10 p. c.

Boulons à voitures grandeurs, 7-16 et au-dessus, 55 et 5 p. c.

Boulons à machine, 3-8 pce et au-dessus 60 et 10 p. c.

Boulons à machine, 7-16 pce et au-dessus 55 et 5 p. c.

Boulons à lisse, 3-8 et plus petits, 60 et 10 p. c.

Boulons à lisse, 7-16 et plus gros, 50 et 5 p. c.

Boulons à charrue, 55, 5 et 10 p. c. Boulons à bandage, 70 à 72 1-2 p. c. Boulons à poêle, 70 à 72 1-2 p. c. Tire-fonds, 70 et 5 p. c. Blancs de boulons, 55 p. c. Bolt Ends, 55 p. c.

**Noix par boîtes de 100 lbs.**

Forte demande. Prix très fermes.

Nous cotons:

Noix carrées, 4c. la lb. de la liste. Noix hexagones, 4 1-4c. la lb. de la liste. Pour moins d'une boîte de 100 lbs, les prix sont à augmenter de 1-2c. par lb.

**Broche à clôtures**

Le prix de la broche ondulée No 9, est coté \$2.60 pour quantité de moins d'un char et \$2.55 pour lot de char. On alloue 25c. de fret par 100 lbs. pour moins d'un char et 20c. pour lot de char.

Les prix de la broche barbelée sont fermes et en hausse de 10 cents par 100 livres; on la cote \$2.67 1-2 à Montréal et f.o.b. Cleveland \$2.25 pour lots de chars de 15 tonnes et \$2.37 1-2 pour moins d'un char.

**Broche pour poulaillers**

La grandeur 2" x 19", 72" de haut, ainsi que plusieurs autres sont presque impossibles à obtenir.

On prend des commandes pour 1907 avec escompte de 50 et 10 pour cent sur les carreaux de 2 pouces.

L'escompte est de 50 et 5 p. c. sur les carreaux de 2 pcs et de 50 p. c. sur les autres grandeurs.

**Broche galvanisée, etc.**

La broche galvanisée a été augmentée de 10 cents par 100 livres.

Nous cotons:

Acier fin pour embouteillage, matelas, balais, sonnettes, etc., 30 p. c. sur la liste.

Cuivre jaune . . . . .	.60 p. c.
Copper [cuivre rouge] . . . . .	.60 p. c.

**Broche galvanisée:**

No 5 . . . . . les 100 lbs	3.70
No 6 à 8 . . . . . les 100 lbs	3.15
No 9 . . . . . les 100 lbs	2.50
No 10 . . . . . les 100 lbs	3.20
No 11 . . . . . les 100 lbs	3.25
No 12 . . . . . les 100 lbs	2.65
No 13 . . . . . les 100 lbs	2.75
No 14 . . . . . les 100 lbs	3.75
No 15 . . . . . les 100 lbs	3.95
No 16 . . . . . les 100 lbs	4.20

**Poli, Brûlé:**

No 0 à 9 . . . . . les 100 lbs	2.15
No 10 . . . . . les 100 lbs	2.21
No 11 . . . . . les 100 lbs	2.27
No 12 . . . . . les 100 lbs	2.55
No 13 . . . . . les 100 lbs	2.45
No 14 . . . . . les 100 lbs	3.65
No 15 . . . . . les 100 lbs	2.70
No 16 . . . . . les 100 lbs	2.85
Brûlé, p. tuyau . . . . . 100 lbs No 18	3.75
Brûlé, p. tuyau . . . . . 100 lbs No 19	4.00
Extra pour broche huilée, 10c. p. 100 lbs.	

**Broche à foin**

Bonne demande.

Nous cotons:

No 13, \$2.30 et No 14, \$2.40. Broche à foin en acier Nos 12, 13, 13 1-2 et 14, coupée de longueur, escomptes 30 p. c. sur la liste. Prix plus faibles pour grandes quantités.

**Clous coupés**

Bonne demande surtout dans les clous de 1 1-2 et 3 pouces.

Nous cotons: prix de base \$2.20 f.o.b. Montréal, Toronto, London, Hamilton et St-Jean, N.-B.

**Clous de broche**

Très forte demande. Un moulin a augmenté ses prix de 5 cents par quart. Les clous de broche vont être très rares et seront augmentés d'un moment à l'autre.

Nous cotons: \$2.00, prix de base f.o.b. Montréal.

**Clous à cheval**

Bonne demande et prix fermes.

Nous cotons par 100 lbs: No 7 \$26; No 8, \$23.00; No 9, \$22.00; No 10 \$20; avec escompte de 55 p. c. pour la première qualité et de 57 1-2 p. c. pour la 2e qualité. Ajouter 1-2c. net extra pour boîtes de 1 livre.

**Clous à cheval marque "C"**

Longueur	Par lb.	Par bte
No 4 1 7-8 pouce . . . . .	\$0.40	\$10.00
No 5 2 pouces . . . . .	0.32	8.00
No 6 2 1-8 pouces . . . . .	0.28	7.00
No 7 2 1-4 pouces . . . . .	0.26	6.50
No 8 2 3-8 pouces . . . . .	0.24	6.00
No 9 2 1-2 pouces . . . . .	0.22	5.50
No 10 2 5-8 pouces . . . . .	0.20	5.00
No 11 2 3-4 pouces . . . . .	0.20	5.00
No 12 2 7-8 pouces . . . . .	0.20	5.00
No 14 3 1-8 pouces . . . . .	0.20	5.00

**Clous pour fers de course**

Longueur	Par lb.
No 1 1 1-2 pouce . . . . .	\$2.00
No 2 1 5-8 pouce . . . . .	1.25
No 3 1 3-4 pouce . . . . .	0.75

Escompte au commerce: 40 et 10 et 7 1-2 p. c. sur les prix de liste.

**Fers à cheval**

Forte demande; prix fermes.

Nous cotons f.o.b. Montréal:

	No 2	No 1
	et plus	et plus
	petit	petit
Fers à neige . . . . . le qrt	3.90	4.15
Léger et pesant . . . . . le qrt	3.65	3.90
New Light Pattern . . . . . le qrt	4.00	4.25
Featherweight Nos 0 à 4 . . . . .		5.50
Fers "Toe weight" Nos 1 à 4 . . . . .		6.75
Fers assortis de plus d'une grandeur au baril 10c. à 25c. extra par baril.		
Neverslip en fer . . . . . 100 lbs	12.21	
Neverslip en acier . . . . . 100 lbs	15.00	
Neverslip crampons 5-16, le cent . . . . .	2.10	
Neverslip crampons 3-8, le cent . . . . .	2.40	
Neverslip crampons 7-16, le cent . . . . .	2.65	
Neverslip crampons 1-2, le cent . . . . .	2.90	
Neverslip crampons 9-16, le cent . . . . .	3.45	
Neverslip crampons 5-8, le cent . . . . .	4.20	

**Chaînes en fer**

Bonne demande; les prix sont très fermes.

On cote par 100 lbs.:	
3-16 No 6 . . . . .	15.00
3-16 exact 5 . . . . .	8.50
3-16 Full 4 . . . . .	7.00
1-4 exact 3 . . . . .	6.50
1-4 . . . . .	6.00
5-16 . . . . .	4.00
3-8 . . . . .	3.00
7-16 . . . . .	2.80
1-2 . . . . .	3.70
9-16 . . . . .	2.00
5-8 . . . . .	3.40
3-4 . . . . .	2.00
7-8 . . . . .	2.00
1 . . . . .	2.00

Chaînes à traits . . . . . esc. 4  
Jack Chain en acier, simple et double . . . . . esc. 4  
Jack Chain en cuivre, simple et double . . . . . esc. 5  
Chaînes à vache . . . . . esc. 4  
Chaînes fermant en dehors . . . . . esc. 3  
Ferrements de chaîne à vache . . . . . esc. 3

A diminuer 1-4c de la liste pour détailliers.

**Vis à Bois**

Forte demande; les prix sont tous très fermes.

Nous cotons sans changement les comptes suivants sur la liste:

Tête plate, acier . . . . .	87
Tête ronde, acier . . . . .	82
Tête plate, cuivre . . . . .	80

# THE CANADIAN SHOE MACHINERY CO'Y LTD.

## QUEBEC

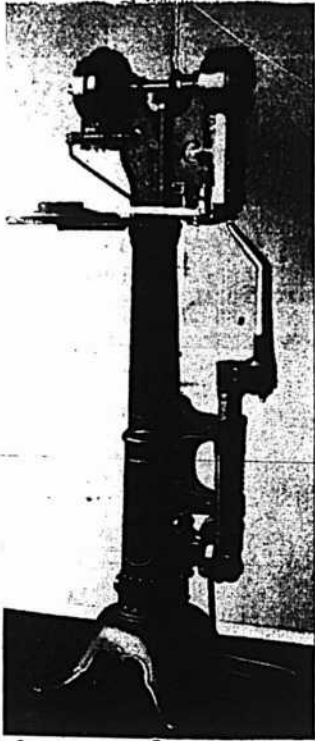
*Capital, - \$500.000*

Compagnie Indépendante des Trusts

Manufacture toutes les machines nécessaires à la fabrication des chaussures.

**Machines Vendues Ferme**

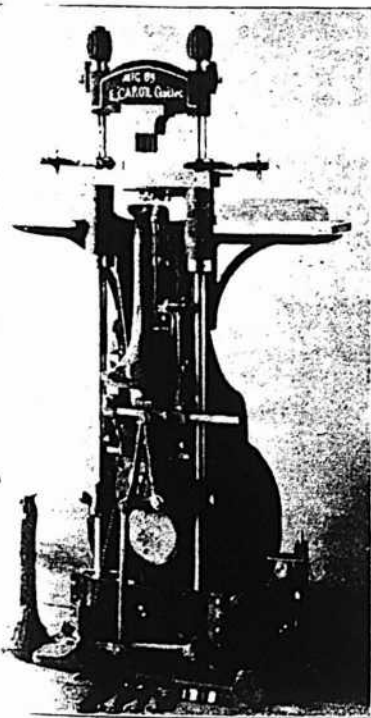
**Pas de Royauté à Payer.**



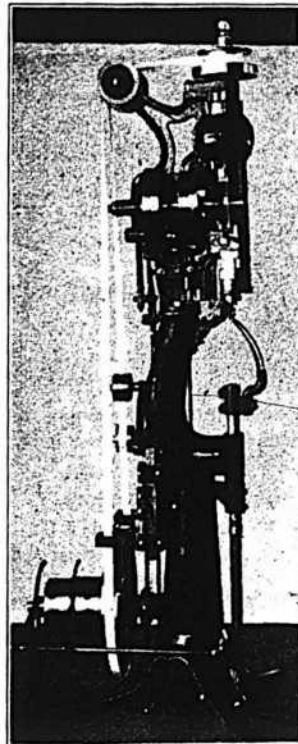
**HORN PEGGER**



**SLUGGER**

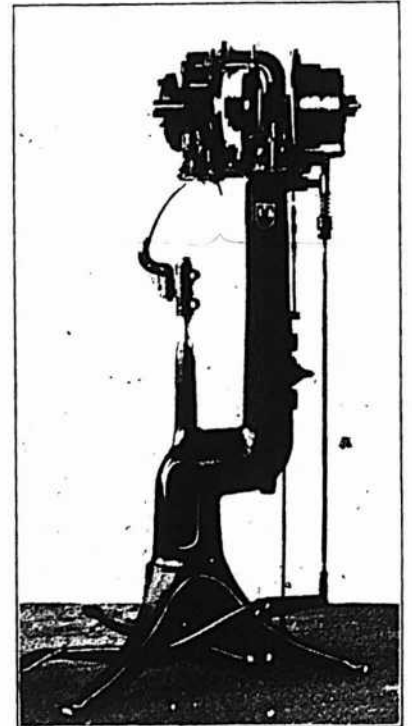


**HEELER**



**STANDARD SCREW**

Cette compagnie vend également toutes les fournitures pour machines, telles que Broche, Clous, etc., etc.



**LOOSE NAILER**

# Demandez nos Prix et Conditions.

Tête ronde, cuivre . . . . .	75	p.c.
Tête plate, bronze . . . . .	75	p.c.
Tête ronde, bronze . . . . .	70	p.c.

**Vis à machine**

Têtes plates, 25 p.c. de la liste.  
Têtes rondes, 20 p.c.

**Rivets et Palatres**

On peut s'attendre à une augmentation de prix des rivets en cuivre, le prix canadien étant plus bas que le prix américain.

Nous cotons:

Rivets en fer, noirs et étamés, 60, 10 et 10 p. c.  
Palatres cuivre, 30 p. c.  
Extra 1c. par lb. sur rivets en fer pour boîtes carton 1-2 lb.  
Rivets en cuivre 30 p. c. et en boîtes de carton, 1c. extra par lb.

**Fanaux**

Forte demande.

Nous cotons:

Cold Blast No 2 . . . . .doz.	6.25
Wright No 3 . . . . .doz.	8.50
Ordinales . . . . .doz.	4.00
Dashboard C. B. . . . .doz.	9.00
No 0 . . . . .doz.	5.75

Peinturés 50c. extra par doz.

**Tordeuses à linge**

Nous cotons:

Royal Canadian . . . . .la doz.	\$32.60
Leader . . . . ."	35.00
Colonial . . . . ."	37.00
Safety . . . . ."	39.75
E. Z. E. . . . ."	36.75
Rapid . . . . ."	31.75
Paragon . . . . ."	38.00
Bicycle . . . . ."	42.75

**Munitions**

Forte demande. Il se fait de bonnes livraisons.

Nous cotons:

Caps B B Dom. le mille, net, \$1.45.  
Cartouches, Amer R. F. le mille, à plomb et à balle, 30 et 5 p. c.  
Cartouches chargées amér., esc. 20 p. c. sur la liste.  
Cartouches vides amér., 10 p. c. d'avance sur la liste.  
Cartouches Amér. C. F. Sporting avance 10 p. c. sur la liste.  
Cartouches amér. C. F. à balle et à plomb Prix net sur la liste.  
Caps B. B. Amer. le mille, \$2.00.  
Caps à Cartouches, No 1, 1 1-2, 2, 2 1-2, le mille, \$2.05.  
Caps B. B. Dominion R. F. 50 et 5 p. c.  
Caps B. B. Dominion C. F. 30 p. c.  
Caps B. B. Dominion C. F. Sporting 15 p. c.  
C. F. Sporting, ajouter 5 p. c. à la liste.  
Cartouches C. B. le mille \$3.00.  
Cartouches blanches Crown 25 p. c.  
Cartouches chargées Crown 25 et 5 p. c.  
Cartouches cuivre 55 p. c.  
Cartouches cuivre 55 p. c.  
Poudre noire 12 gauge. . . . le mille \$15.00  
Poudre noire 10 gauge . . . le mille 16.00  
Poudre blanche 12 gauge. le mille 20.50  
Poudre blanche 10 gauge. le mille 22.50  
Caps à cartouches Dom. 30 p. c.

**Plomb de chasse**

Même observation que pour les munitions.

Les prix ont été augmentés de 50 cts et l'escompte, qui avait été retiré, est maintenant de 5 pour cent.

Nous cotons:

Ordinaire . . . . .100 lbs	7.00
Chilled . . . . .100 lbs	7.50
Buck and seal . . . . .100 lbs	8.00
Ball . . . . .100 lbs	8.50

**Poudre**

Même observation que pour les munitions.

Bonne demande.

Nous cotons:

S. S. sans fumée Shot Gun 100 lbs	
ou moins . . . . .la lb.	0.85
1000 lbs ou plus . . . . .la lb.	0.80

net 30 jours.

**METAUX****Antimoine**

Prix fermes; nous cotons de 27 1-2c. à 28 cents la livre.

**Fontes**

Prix très fermes avec tendance à la hausse.

Nous cotons:

Carron . . . . .	22.00	23.90
Clarence . . . . .	00.00	00.00
Summerlee . . . . .	21.75	22.75
Ferronna . . . . .	00.00	00.00

**Fer en barre**

Forte demande et prix fermes.

Nous cotons:

Fer marchand, base 100 lbs.	2.00	2.05
Fer forgé . . . . .base 100 lbs.	2.25	2.30
Fer fini . . . . .base 100 lbs.	2.40	2.45
Fer pour fers à cheval . . . . .base 100 lbs.	2.40	2.45
Feuillard mince 1 1-2 à 3 pcs. base	3.05	

**Acier en barre**

Bonne demande. Prix très fermes.

Nous cotons net, 30 jours.

Acier doux . . . . .base 100 lbs.	0.00	2.12½
Acier à rivets . . . . .base 100 lbs.	0.00	2.07½
Acier à lisse . . . . .base 100 lbs.	0.00	2.10
Acier à bandage base 100 lbs.	0.00	2.20
Acier à machine base 100 lbs.	0.00	2.60
Acier à pince . . . . .base 100 lbs.	0.00	2.65
Acier à ressorts base 100 lbs.	2.50	2.75

**Cuivre**

Les prix du cuivre en lingots sont très fermes et à la hausse. Toutes les cotes des marchandises en cuivre ont été retirées.

Nous cotons sans changement de 21½c. à 22 cents.

Le cuivre en feuilles est coté à 26c.

**Etain en lingots**

Le marché est très fort et à la hausse. On cote de 46c. à 46 1-2c.

**Plomb en lingots**

Les prix sont toujours à la hausse. Ils sont plus élevés qu'ils ne l'ont jamais été depuis de nombreuses années. Nous cotons de \$4.90 à \$4.95 les 100 lbs.

**Zinc en lingots**

Prix fermes. Nous cotons de \$7.25 à \$7.50 les 100 lbs.

**HUILES, PEINTURES ET VITRERIE****Huile de lin**

La demande est bonne et le marché ferme.

Nous cotons au gallon: huile bouillie, 55c. de 1 à 2 barils et 54c. pour 3 à 5 barils; huile crue 52½c. de 1 à 2 barils et 51 1-2c. pour 3 à 5 barils.

**Huile de loup-marin**

Bonne demande avec prix très fermes. Nous cotons au gallon.

Huile extra raffinée 45 à 47½c.	
Huile paille . . . . .	40c

**Essence de térébenthine**

Marché ferme.

Nous cotons: au gallon pour 1 baril, 87c. de 2 barils à 4 barils, 86c. et pour quantité moindre de 1 baril, \$0.92.

**Blanc de plomb**

Le marché est très ferme et le prix se pourrait avoir lieu sous . . .

Nous cotons:

Blanc de plomb pur . . . . .	\$4.50
Blanc de plomb No 1 . . . . .	4.00
Blanc de plomb No 2 . . . . .	3.75
Blanc de plomb No 3 . . . . .	3.50
Blanc de plomb No 4 . . . . .	3.25

**Peintures préparées**

Demande ferme.

Nous cotons:

Au gallon . . . . .	1.10
En boîtes de 1 lb. . . . .	0.08

**Pitch**

Les prix sont sans changement.

Goudron dur . . . . .100 lbs.	0.05
-------------------------------	------

**Verres à Vitres**

Nous cotons: Star, au-dessous de 20 pouces unis: 50 pieds, \$1.70; 100 pieds, \$3.20; 26 à 40, 50 pieds, \$1.80; 100 pieds, \$3.40; 41 à 50, 100 pieds, \$3.85; 51 à 60, 100 pieds, \$4.10; 61 à 70, 100 pieds, \$4.35; 71 à 80, 100 pieds, \$4.85.

Double Diamond, 100 pieds: 26 à 40, \$6.75; 26 à 40, \$7.25; 41 à 50, \$8.75; 51 à 60, \$10.00; 61 à 70, \$11.50; 71 à 80, \$12.50; 81 à 85, \$14.00; 86 à 90, \$16.50; 91 à 95, \$18.00. Escompte, 33 1-3 p. c. Sur Diamond, escompte 20 p. c.

**Briques réfractaires, etc.**

On cote les briques réfractaires anglaises et écossaises de \$17.00 à \$21.00 le 1000; briques américaines de \$30.00 à \$35.00.

La brique rouge ordinaire de construction, au char de 40, 60 et 80 tonnes contenant respectivement 9, 12 et 18 millions cote: 1ère qualité: \$10.00 le mille et 2e qualité: \$9.00 le mille.

**Ciment**

Nous cotons par baril: ciment américain, de \$2.00 à \$2.10; ciment canadien, \$2.00 à \$2.05; ciment anglais, \$2.00 à \$2.05 et ciment belge, de \$1.60 à \$1.70.

**Vert de Paris**

Nous cotons:

Barils à pétrole . . . . .	18 c	00
Kegs à arsenic . . . . .	18½c	00
Drums de 50 et 100 lbs.	19 c	00
Drums de 25 lbs. . . . .	19½c	00
Boîtes papier 1 lb. . . . .	20 c	00
Boîtes fer-blanc, 1 lb. . . . .	21 c	00
Boîtes papier, ½ lb. . . . .	22½c	00
Boîtes fer-blanc, ½ lb. . . . .	23½c	00

**Papiers de Construction**

Forte demande.

Le commerce de gros donne aux tailleurs un escompte de 10 p. c. sur le Jaune ordinaire et le Noir ordinaire.

Nous cotons:

Jaune ordinaire. . . . .le rouleau	15
Noir ordinaire. . . . .le rouleau	15
Goudronné . . . . .les 100 lbs.	2.00
Papier à tapis . . . . .la tonne	2.00
Papier à couv. roul. 2 plis . . . . .	0.00
Papier à couv. roul. 3 plis . . . . .	0.00
Papier surprise roul. 15 lbs . . . . .	0.00

**Câbles et cordages**

Forte demande. Prix très fermes.

Nous cotons:

Best Manilla . . . . .base lb.	0.00
British Manilla . . . . .base lb.	0.00
Sisal . . . . .base lb.	0.00
L'athyarn simple . . . . .base lb.	0.00
L'athyarn double . . . . .base lb.	0.00
Jute . . . . .base lb.	0.00
Coton . . . . .base lb.	0.00
Cordes à châssis . . . . .base lb.	0.00

ETABLIS EN 1796

VERNIS



ANGLAIS

POUR TOUS LES USAGES

**WILKINSON, HEYWOOD & CLARK**  
LIMITED

Manufacturers de  
toutes sortes de..

**Vernis et Couleurs**

POUR

Fabricants de Voitures  
et Décorateurs de  
Haute Catégorie

14  
INTERNATIONAL  
PRIZE  
MEDALS

HEAD OFFICE  
7  
CLEDONIAN RD  
LN

VARNISH  
WORKS  
WEST ORBYTON  
MIDDLESEX

COLOR  
WORKS  
STORERS  
WHARF  
POPLAR  
LN

BRANCHES  
IN ALL  
PARTS  
OF THE  
WORLD

LONDON ENGLAND  
MONTREAL 300 NOTRE DAME ST WEST.

Spécialités:—Phasantite

—Peintures Vernissantes pour Voitures

—Emaux Oxydés

—Lackerite

SUCCURSALES:

Liverpool, Mexico, Paris, Alexandrie, Bombay, Karachi, Calcutta, Madras,  
Colombo, Rangoon, Hong-Kong, Shanghai, Penang, Singapore,  
Soerabaya, Kobe, Yokohama, Melbourne, Sydney.  
Et Agences dans le monde entier.

FRANCIS C. REYNOLDS, Gérant Canadien.

## FERRAILLES

Marché très actif. Les articles en culvres sont particulièrement fermes.

Nous cotons:

Culvre fort	0.154	0.153
Culvre mince ou fonds en culvres	0.00	0.143
Laiton rouge fort	0.00	0.143
Laiton jaune	0.00	0.081
Plomb	0.00	0.334
Zinc	0.00	0.01
		<b>tonne.</b>
Fer forgé No 1	0.00	11.00
Fer forgé No 2 et tuyaux de fer	3.00	5.00
Fer fondu et débris de machines	14.00	15.50
Plaques de poêles	0.00	12.00
Fontes et aciers malléables	0.00	5.00
		<b>La lb.</b>
Vieilles claques	0.073	0.08
Chiffons de la campagne, les 100 lbs.	\$1 à	\$1.20



## NOTES

M. Dalbé Viau, architecte, prépare les plans et devis pour une maison formant 3 logements, que M. Alex. Bouthillet fera ériger rue Garnier.

## Permis de construire à Montréal

Ruelle des Veuves, Nos 5 et 7, près de la rue Ste-Rose, modifications à une maison; coût probable, \$200. Propriétaire, G. Dupont; entrepreneurs, J. Desrochers [1612].

Rue Sherbrooke Ouest, No 320, modifications à une maison; coût probable, \$2,000. Propriétaires, la succession Thér. Hart; architectes, McVicar & Heriot; entrepreneur, Jos. Côté [1613].

Rue Joliette, près de la rue Hochelaga, une maison formant un logement, 24 x 40, à un étage, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,000. Propriétaire, George Webster [1614].

Coin des rues St-Timothée et Craig, modifications à une maison; coût probable, \$250. Propriétaire, J. Rochon [1615].

Rue Ste-Famille, No 40, modifications à une maison; coût probable, \$370. Propriétaire, John Fair; entrepreneur, T. A. Watt [1616].

21ème avenue, près de la rue Dandurand [Rosemount], une maison formant 2 logements, 25 x 38, à 2 étages, en brique et béton, couverture en gravois; coût probable, \$2,500. Propriétaire, John Blackburn [1617].

Rue Côté, No 10, modifications à une maison; coût probable, \$25. Propriétaire, F. X. Robert [1618].

Rue des Voltigeurs, près de la rue Craig, un hangar, 10 x 50, à 2 étages, en bois et tôle; coût probable, \$300. Propriétaire, Dame J. A. Landry [1619].

Rue Domintion, Nos 68 et 70, une maison formant une boutique et un logement, 20 x 42 à 2 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,500. Propriétaire, Arthur Dépatie [1620].

Rue Ontario, coin de la rue Elm, 3 maisons formant 9 logements, 67½ x 115,

à 3 étages, en brique pressée, couverture en gravois; coût probable, \$6,000. Propriétaire, Ed. Cailloux [1621 à 1623].

Rue Boyer, No 1151, modifications à une maison; coût probable, \$800. Propriétaire, A. E. Dazé [1624].

Rue Labelle, Nos 3011 à 3015, une bâtisse formant une boutique et une écurie, 75 x 28, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,930. Propriétaire, Walter Hayball; architecte, J. A. Karch; entrepreneur, Thos. Lidstone [1625 et 1626].

Rue Chambord, près de l'avenue Mont-Royal, 2 maisons formant 4 logements, 48 x 35, à 2 étages, en brique pressée; coût probable, \$1,700. Propriétaire, Alf. Gravel [1627 et 1628].

Rue Boyer, près de la rue Gilford, 2 maisons formant 4 logements, 20 x 32 chacune, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2,400. Propriétaire, L. A. Lavallée; entrepreneur, Wilf. Robitaille [1629 et 1630].

Rue Parthenais, près de la rue Amity, un entrepôt, 44 x 75, à 3 étages, en bois et brique, couverture en ciment; coût probable, \$1,500. Propriétaire, F. Galibert [1631].

Rue Garnier, près de l'avenue Mont-Royal, une maison formant 3 logements, 25 x 36, à 3 étages, en brique pressée, couverture en gravois; coût probable, \$3,000. Propriétaire, J. B. Coderre [1632].

Rue Garnier, près de l'avenue Mont-Royal, une maison formant 3 logements, 25 x 36, à trois étages, en pierre et brique pressée, couverture en gravois; coût probable, \$3,600. Propriétaire, Ls Lebrun [1633].

Coin des rues Gilford et Chambord, une remise, 48 x 15, à un étage, en bois; coût probable, \$200. Propriétaire, Jos. Collette, Fils [1634].

Rue Notre-Dame, Est, No 1699, modifications à une maison; coût probable, \$600. Propriétaire, Ad. M. Jetté [1635].

Coin des rues Poupart et Lafontaine, un hangar, 40 x 18, à 3 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,300. Propriétaire, Mme J. W. Mount; architecte, Chs. Bernier; entrepreneur, Louis Casavant [1636].

Rue Boyer, près de la rue St-Zotique, un hangar, 25 x 13, à un étage, en bois et tôle; coût probable, \$300. Propriétaire, Adélarde Thibault [1637].

Rue St-Denis, près de la rue Beaubien, une maison formant 3 logements, 25 x 60, à 3 étages, en pierre artificielle, couverture en gravois; coût probable, \$3,000. Propriétaire, O. Massay [1638].

Rue Rivard, No 611, modifications à une maison; coût probable, \$300. Propriétaire, E. J. Stuart [1639].

Rue Rivard, No 611, modifications à une boulangerie; coût probable, \$1,500. Propriétaire, E. J. Stuart [1640].

51ème avenue, près de la rue Dandurand, une maison formant 2 logements, 34 x 25, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2,000. Propriétaire, Alf. Desjardins [1641].

Rue Marquette, Nos 230 à 236, deux maisons formant 4 logements, 20 x 36, chacune, à 2 étages, en brique pressée, couverture en gravois; coût probable, \$3,000. Propriétaire, J. R. Dagenais; entrepreneur, S. D. Vallières [1642 et 1643].

Rue Maisonneuve, No 231, modifications à une maison; coût probable, \$300. Propriétaire, J. E. A. Gauvin; entrepreneur, A. Falstraal [1644].

Rue Joliette, près de la rue Ontario, un hangar, 20 x 23, à un étage, en bois et

tôle; coût probable, \$300. Propriétaire, J. B. Proulx, Fils [1645].

Rue Cadieux, No 2, modifications à une maison; coût probable, \$100. Propriétaire, Elizabeth Deihl; entrepreneur, Ls Cohen [1646].

Rue Davidson, près de la rue Noan, une maison formant 3 logements, 22 x 40, à 3 étages, en bois et brique pressée, couverture en gravois; coût probable, \$3,000. Propriétaires, Jos. et Zéphirin St-Pierre [1647].

Coin des rues King et Wellington, modifications à une bâtisse; coût probable, \$800. Propriétaire, Paul Galibert; entrepreneur, Tessier [1648].

Rue Fabre, près de l'avenue Mont-Royal, une maison formant 2 logements, 25 x 37, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,500. Propriétaire, Jos. Potvin [1649].

Rue Hogan, près de la rue Forsyth, une maison formant un logement, 25 x 30, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$350. Propriétaire, Alb. Grégoire [1650].

Rue Notre-Dame Est, No 1657, modifications à une maison; coût probable, \$150. Propriétaire, Frs Fois [1651].

Rue Ontario, près de la rue St-Laurent, modifications à une maison; coût probable, \$500. Propriétaire, Francis Pavette; entrepreneur, G. Lauria [1652].

Rue Peel, arrière No 130, 2 hangars, 16 x 18 chacun, à un étage, couverture en gravois; coût probable, \$175. Propriétaire, H. H. Hogan; entrepreneur, A. Shering [1653].

Rue St-Patrice, près de l'avenue Atwater, une bâtisse pour le pouvoir, 70 x 21, à un étage, en brique; coût probable, \$2,000. Propriétaire, T. Préfontaine; entrepreneur, Brs & Boyer [1654].

Rue St-Patrice, No 591, une manufacture, 60 x 50, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2,000. Propriétaire, T. Préfontaine; entrepreneurs, Brs & Boyer [1655].

Rue St-Philippe, Nos 234 et 236, modifications à une maison; coût probable, \$300. Propriétaire, Félix Cléroux; entrepreneur, Nap. Lavoie [1656].

Rue Esplanade, No 83, une maison formant 3 logements, 42 x 84, à 4 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$14,000. Propriétaires, Edgar Courteau; architectes, J. B. Robit & Fils [1657].

Ruelle Mathieu, No 335, modifications à une maison; coût probable, \$150. Propriétaire, L. Papiéau; entrepreneur, L. A. Robillard [1658].

Rue Boyer, près de la rue Gérard, 2 maisons formant 6 logements, 20 x 42 chacun, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$3,600. Propriétaire, L. A. Lavoie [1659 à 1661].

Rue Huntley, près de la rue St-Zotique, une maison formant un logement, 25 x 30, à un étage, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$500. Propriétaire, Chs Dupont [1662].

Rue Labelle, près de la rue Fleury, une maison formant un logement, 25 x 30, à 2 étages, en bois et brique, coût probable, \$1,500. Propriétaire, Z. Cécyle [1663].

Rue St-Germain, près de la rue Ontario, 2 maisons formant 6 logements, 25 x 38, à 3 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$5,000. Propriétaire, J. A. Lavallée [1664 et 1665].

Rue Rose de Lima, No 63, modifications à une maison; coût probable, \$1,000. Propriétaire, G. Huneault [1666].

JEAN PAQUETTE

ODESSA PAQUETTE

MAISON

# Jean Paquette

(Montreal Plumbers' Supply)

1353 Rue St-Laurent, Montréal.

TELEPHONE, Est 1068

## Fournitures de Plomberie, Quincaillerie.

Entrepôt de Plomberie :

875 à 883 Rue Saint Dominique

TEL. Est. 3293.

578 et 570 Avenue Coloniale.

Demandez nos prix avant de placer vos commandes.  
Nous faisons une spécialité de Fournitures de Plombiers.  
Notre assortiment est considérable et nos prix sont corrects

Tel. Est 1068

Vendez à vos clients

## l'Appareil de Chauffage au Pétrole en Aluminium

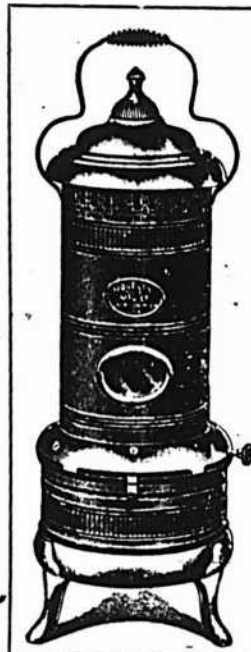
et vous ne serez pas obligé de leur  
envoyer un ouvrier à chaque instant,  
pour nettoyer, remettre une mèche.

**Pas d'argent là-dedans,  
n'est-ce pas ?**

Mais il y a de l'argent à faire avec  
l'Appareil de Chauffage au Pétrole  
qui se vend à vue et qui reste vendu—  
l'Appareil en Aluminium détient seul  
ce record.

Joignez-vous aux autres—vendez  
les Appareils de Chauffage au Pétrole  
en Aluminium et, pour éviter d'être  
désappointé, placez votre ordre  
promptement.

Une carte postale sera suivie de  
renseignements complets.



LEWIS BROS., L't'd.

Montréal, Toronto, Ottawa, Winnipeg, Vancouver, Calgary.

EMERSON &amp; FISHER, L't'd.

St-Jean, N. B.

## Messieurs les Hommes d'Affaires :

Voulez-vous nous envoyer une carte  
postale portant votre nom et votre  
adresse, si vous vous intéressez à  
l'achat d'un coffre-fort de premier  
ordre, à l'épreuve du feu—et nous  
vous garantirons de ne pas vous en-  
nuier à mort.

## Le "COFFRE-FORT CARY"

renferme toutes les améliorations  
pour la protection contre le feu, les  
plus nouvelles, les plus approuvées  
et du dernier genre. Permettez-  
nous de vous envoyer catalogue et  
prix—gratuitement.—

**FORD & FEATHERSTONE**  
HAMILTON, Ont.

## Ficelle d'Engerbage

BLUE RIBBON,	650	pieds	par	livre
RED CAP,	600	"	"	"
TIGER,	550	"	"	"
GOLDEN CROWN,	500	"	"	"
STANDARD,	500	"	"	"
SISAL,	500	"	"	"

La BLUE RIBBON est sans aucun doute la  
Reine des Ficelles d'Engerbage. Elle donne 650  
pieds à la livre et est manufacturée avec la fibre de  
Manille la plus choisie. De la Ficelle de 650 pieds  
est la seule Ficelle manufacturée entièrement  
avec la fibre de Manille. Les marchands devraient  
se défier de Ficelles soi-disant "Manille" qui sont  
annoncées comme mesurant moins de 650 pieds à  
la livre. Ce sont des ficelles d'engerbage à fibres  
mélangées.

Demandez des échantillons.

**Consumers Cordage Co., Limited**

HALIFAX, N. E.

MONTREAL, Que.

Rue Huntley, près de la rue St-Zotique, une maison formant 3 logements, 25 x 25, à 2 étages, en pierre artificielle; coût probable, \$2,000. Propriétaire, F. Bérubé [1667].

Rue Wellington, près de la rue Farm, une maison formant 2 logements, 26.6 à 63.6, à 3 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$4,000. Propriétaire, Wm. McCullough [1668].

Rue Rose de Lima, No 100, une maison formant 3 logements, 32 x 79, à 3 étages, en pierre, bois et brique; coût probable, \$4,500. Propriétaire, Horm. Cardinal; entrepreneur, F. X. Parizeau [1669].

Rue William, No 297, une manufacture, 66 x 75, à 2 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$4,750. Propriétaire, Wm Stuart; entrepreneurs, Shearer, Brown & Wills [1670].

### LE CONVERTISSEUR BESSEMER

Il n'est pas de spectacle plus remarquable dans la manufacture du fer et de l'acier que celui d'un convertisseur Bessemer en opération, dit "Industrial World". Pendant les soirées nuageuses, le reflet des flammes et des étincelles est visible à des milles de distance. La théorie du convertisseur est non moins remarquable en sa simplicité, puisqu'elle consiste simplement à faire passer un jet d'air froid à travers la fonte en fusion pour la convertir en acier. Avant l'invention de ce procédé, la fonte était obtenue directement du minéral en très petits maïs et le fer forgé était fait avec la fonte par le procédé lent et laborieux du puddlage. A cette époque, l'acier était le produit du creuset et on l'éclairait du fer puddlé. Notre acier doux d'aujourd'hui remplace le fer forgé, plutôt que le métal généralement désigné autrefois sous le nom d'acier. Le procédé du four à foyer ouvert de Siemens venait d'être inventé.

Même aujourd'hui, le four à puddler ne traite qu'environ 550 livres en une fois, avec quinze opérations par vingt-quatre heures, soit vingt à vingt-cinq tonnes par four et par semaine. Le convertisseur Bessemer traite un tonnage aussi fort en deux opérations.

Ce convertisseur est un récipient ayant la forme d'un oeuf, dont la plus petite extrémité est ouverte et qui peut pivoter autour de son centre de gravité. On le charge en quelques secondes, au moyen d'une poche, de dix tonnes de fer fondu; ce fer provenant de hauts-fourneaux est emmagasiné dans un vaste mélangeur, de sorte que les poches en contiennent une quantité uniforme. On fait arriver le jet d'air sur la masse en fusion, la bouche du convertisseur tournée en l'air et une série de réactions violentes se produit. Le manganèse est promptement brûlé, puis c'est le tour du silicium et du carbone. Une flamme voltige à la bouche du convertisseur qui émet une pluie d'étincelles. Le jet d'air est maintenu

huit minutes environ, temps pendant lequel dix tonnes de fonte en fusion à la chaleur rouge ont été converties en acier fondu au rouge blanc, 5 pour cent d'impuretés environ ayant disparu par combustion. Le convertisseur est alors renversé et son contenu versé dans une poche; on y ajoute une petite quantité de ferro-manganèse. Deux minutes après, en charge de nouveau le convertisseur qui est prêt pour une autre opération. Quand le travail est fait par des ouvriers habiles, tout l'ensemble de ces opérations ne dure que de dix à douze minutes.

### PRODUCTION SIDERURGIQUE MONDIALE EN 1905

L'"Engineering and Mining Journal" vient de publier les tableaux suivants de la production sidérurgique mondiale:

#### Production mondiale de la fonte

	1904	1905
	Tonnes	Tonnes
Etats-Unis d'Amér...	16,760,986	23,360,258
Allemag. et Luxem...	10,103,941	16,987,623
Grande-Bretagne...	8,699,661	9,746,221
Autriche Hongrie...	1,369,500	1,372,300
Belgique.....	1,307,399	1,310,290
Canada.....	273,477	475,491
France.....	2,999,787	3,077,000
Italie.....	27,600	31,300
Russie.....	2,978,325	2,125,000
Espagne.....	386,000	383,000
Suède.....	528,525	537,200
Autres pays.....	633,000	655,000
	46,069,501	54,060,783

Il ressort du tableau qui précède qu'en 1905, la production totale de fonte dans le monde a augmenté de 7,991,282 tonnes soit 17.3 p.c.; dans cette augmentation, la part des Etats-Unis est de beaucoup la plus forte; viennent ensuite la Grande-Bretagne et l'Allemagne. Ces trois pays ont fourni ensemble 81.6 p.c. et les Etats-Unis seuls 43.2 p.c. de la production.

#### Production mondiale de l'acier

	1904	1905
	Tonnes	Tonnes
Etats-Unis d'Amér...	13,746,051	20,354,291
Allem. et Luxemb...	8,930,291	10,066,553
Grande-Bretagne...	5,107,309	5,983,691
Autriche Hongrie...	1,195,000	1,188,000
Belgique.....	1,069,880	1,023,500
Canada.....	151,165	403,449
France.....	2,080,354	2,110,000
Italie.....	113,800	117,300
Russie.....	193,759	237,864
Suède.....	333,522	358,100
Autres pays.....	415,000	426,000
	36,148,079	43,918,748

Comme on le voit, la production totale d'acier a augmenté en 1905 de 21.4 p.c.; pour les Etats-Unis, la production s'est accrue de 48 p.c.; viennent ensuite la Grande-Bretagne [17 p.c.] et l'Allemagne [12 p.c.]. Ces trois pays ont fourni ensemble 82.9 p.c. et les Etats-Unis seuls 46.4 p.c. de la production totale.

-Les chiffres suivants donnent le rapport existant entre la production d'acier et celle de fonte:

Allemagne.....	90
Etats-Unis.....	87
Grande-Bretagne.....	60
Monde entier.....	81

Il ressort des tableaux qui précèdent qu'en 1905 l'industrie sidérurgique a fait des progrès considérables, notamment aux Etats-Unis et dans le Canada; la Russie est le seul pays où la production sidérurgique a subi une diminution sensible.

### LA CIRCULATION DE L'AIR DANS LES APPARTEMENTS

De temps à autre, on nous demande des renseignements qui indiquent que les auteurs de ces questions ont une idée très vague au sujet de la circulation de l'air dans une chambre par rapport au système de chauffage, dit "Metal Worker". Ce problème est souvent difficile à résoudre, comme peuvent l'attester nombre d'ingénieurs qui ont constaté l'existence de l'air sur le chauffage quand des appels d'air et des ouvertures de sortie sont placés suivant quelque système préconçu de ce qui se passera quand le système sera en opération. La question d'une installation quant à la fumée est une preuve plus sévère qu'en font les occupants vont souvent à l'encontre de cette notion. L'air frais semble avoir une préférence pour les plafonds ou pour les murs et finalement pour les portes quand les ouvertures d'échappement sont placées à leur niveau, laissant dans la chambre un espace central où l'air est stagnant; il se produit ainsi un appel d'air du fait de l'air refroidi par les murs et les fenêtres qui court le long du plafond.

Ordinairement un système de chauffage à air chaud exige un affaiblissement animé d'une vitesse suffisante, et cette vitesse ne soit pas nécessairement grande, et à une température relativement élevée, de manière que l'air puisse à atteindre les parties supérieures de l'appartement. Là, se dispersant et déplacé par l'arrivée continue d'air, il descend en nappe en formant un courant défini principalement par la position des ouvertures d'échappement; cet air atteint les parties supérieures de la chambre, chargé de moins d'impuretés et privé de la chaleur qui s'est répandue au dehors à travers les murs et qui a servi à chauffer l'air qui s'échappe.

On a fait diverses applications de cette idée de la circulation, dans les écoles, par exemple, où on a essayé de restreindre la circulation de l'air frais à la zone de respiration des élèves.



# Epiciers!

ME CONNAISSEZ-VOUS?

MARQUE DE COMMERCE

## Putz Triple Extract

MARQUE "LION"

# POLI POUR MÉTAUX

*Liquide et en Pâte.*

Donnez-nous votre ordre, si vous voulez une ligne populaire vous donnant de bons profits. Un sûr article de vente. Envoyez-nous une carte postale pour avoir les prix.

**ENGLISH EMBROCATION CO'Y,**  
MONTREAL, Que.



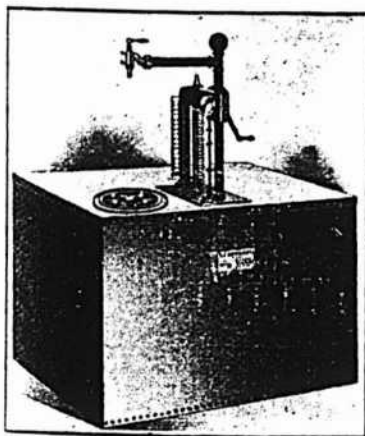
Notre nouveau Jeu de Seles comprend une Lame à Chantourner, une Lame à Guichet et une Lame coupant le Metal — se fixant à une poignée ajustable.

Indispensable à tout Charpentier, Plombier, Electricien, Ouvrier Gazier — ou là où il y a des clous.

Chez vos Marchands, ou bien demandez la Brochure "Saw Sense" Elle dit tout à ce sujet.

**E. G. ATKINS & CO., INC.**

Bureau principal et Manufacture, à INDIANAPOLIS, Ind.  
Succursale Canadienne : 56, rue King Est, TORONTO.



GRAVURE No. 9

OUTILLAGE DE PREMIER  
PLANCHER, AVEC RÉSERVOIR  
TOUT EN METAL

? Si la compagnie d'assurance demandait une photographie de votre magasin, y feriez-vous figurer votre chambre à l'huile?

Vous le feriez si vous employiez un Réservoir, Parfait à Mesure Automatique "Bowser." C'est l'outillage de magasin le plus propre, le plus sûr, le plus commode et le plus économique qui soit vendu aujourd'hui.

**300,000** maintenant en usage.

# S. F. BOWSER & CO., Inc.

530, rue Front, Ouest, Toronto.

Demandez le Catalogue.

Si une multiplicité d'ouvertures pour l'arrivée et l'échappement de l'air est permise, on peut varier beaucoup le système adopté pour la circulation et on peut naturellement le contrôler d'une manière bien plus efficace.

La difficulté est que, pour des raisons commerciales, le nombre de ces ouvertures doit être réduit d'habitude au minimum possible. Le manque de confort que l'on éprouve dans une chambre où la circulation de l'air est défectueuse se fait sentir par un courant d'air et, si on étudie les conditions qui peuvent empêcher ce courant d'air, on évitera beaucoup le mécontentement. Autant que possible, on devrait chercher à éviter qu'un courant d'air relativement frais ne balaye le plancher, non pas qu'on ressente le courant d'air du fait de la fraîcheur de l'air; mais l'air en mouvement à une température donnée semble plus frais que l'air au repos à la même température.

Dans les églises, les inconvénients de ce genre sont aggravés par la dimension des fenêtres et la surface relativement grande de la toiture. Partout où cela est possible, les nappes d'air frais descendant de la toiture le long des murs devraient être contrebalancées par des courants montant d'air chaud. Il n'est pas question de fixer des règles générales, car les proportions et les dimensions d'une structure et aussi l'argent dont on dispose apportent des restrictions qui sont loin d'être négligeables. Toutefois, si on a présentes à l'esprit quelques-unes des considérations fondamentales, les plaintes seront grandement diminuées.

#### LA GALVANISATION PAR L'ALLIAGE ZINC-ALUMINIUM

Pour obtenir un bain de galvanisation, tout-à-fait liquide et qui produise une surface plus brillante que celle obtenue par l'usage du zinc seul, Gührs emploie, avec le zinc, un alliage composé d'environ un demi de un pour cent d'aluminium et d'un cinquième pour cent de bismuth. Pour obtenir cet alliage dans un état de diffusion convenable, il est nécessaire de faire fondre en même temps l'aluminium avec le zinc; le bismuth peut aussi être fondu dans cet alliage si on le désire. On prétend que la fonte simultanée du zinc et de l'aluminium empêche la formation d'un oxyde et de scorie dure. Pour effectuer la fonte simultanée de ces deux métaux, il est préférable de préparer d'avance un alliage de zinc et d'aluminium, ou un alliage de zinc, d'aluminium et de bismuth, dans lequel l'aluminium entre en proportion plus forte qu'il n'est nécessaire pour le bain—par exemple, 20 parties d'aluminium, 20 parties de zinc et 5 parties de bismuth, que l'on agite bien pendant la durée de la fonte. Ce mélange devra être fondu avec le reste du zinc dans des proportions qui

## Véritable Blanc de Plomb B. B. de Brandram



Est connu depuis longtemps comme le meilleur Blanc de Plomb que le monde produise. Il est sans égal pour . . .

la **BLANCHEUR**,  
la **FINESSE**,  
et la **CONSISTANCE**,

et couvre plus de surface que tout autre Blanc de Plomb. C'est le seul Blanc de Plomb employé dans les . . .

**PEINTURES LIQUIDES**

**"ANCHOR"**

OU

**"ANGLAISES"**

Ce qui en fait des leaders sur le marché. . .

Manufacturé par

**Henderson & Potts Co.,**

LIMITED.

**MONTREAL et WINNIPEG.**

donnent à la masse fondue les proportions exigées pour le bain.

On peut employer un plus fort pourcentage d'aluminium [un deux centième du poids total]; mais cela ne produit pas une amélioration plus grande que celle apportée par l'usage d'une quantité plus faible. Le bismuth peut être employé en quantités même plus petites que celle indiquée plus haut.

#### LA PRODUCTION DE LA HOUILLE EN 1905

D'après un rapport de Edward W. Baker, statisticien du Geological Survey des Etats-Unis, ce pays a produit, en 1905, 392,919,341 tonnes de houille, ayant aux mines une valeur de \$476,756,903. Cette production surpasse en quantité et en valeur celle de toutes les années précédentes. Elle est supérieure en quantité de 41,102,943 tonnes à la production de 1905, soit de plus de 11 pour cent, et elle la dépasse en valeur de \$32,385,942, ou de plus de 7 pour cent.

Sur la production totale de 1905, 57-659,850 tonnes étaient de l'antracite de Pensylvanie ayant une valeur aux mines de \$141,879,800. La production totale de charbon bitumineux et de lignite a été de 315,259,491 tonnes évaluées à \$334,877,963. En 1905, la Pensylvanie a produit 4,503,151 tonnes de plus qu'en 1904, et l'augmentation de production du charbon bitumineux et du lignite a été de 26,599,882 tonnes.

On attribue la plus grande partie de cette augmentation à la grande activité de l'industrie du fer; en effet la quantité de charbon converti en coke s'est élevée de 31,278,513 à 42,412,328 tonnes et les plus fortes augmentations se sont produites dans les états producteurs de charbon à coke et dans ceux qui ont fourni du combustible aux hauts-fourneaux.

L'injection de ciment liquide sous pression de l'air à travers une série de trous creusés dans la cave et le socle, et dans tous les autres murs des terrains, a été recommandée par un ingénieur allemand comme un bon moyen de rendre ces murs imperméables. Une pompe de compression ordinaire à air reliée par un tuyau au récipient contenant le ciment, et un tuyau d'injection approprié, voilà tout ce qui est nécessaire. Ce n'est, à proprement parler, qu'un système de jointolement; mais il semble bon à employer dans des cas ordinairement inaccessibles. Il a été employé avec d'excellents résultats, dans un tunnel humide. Quand il faut lutter contre une quantité d'eau considérable, on peut faire prendre rapidement en lui ajoutant une solution de soude; le ciment durcit en quelques minutes.



C'est maintenant la saison de l'année pour réparer les vieilles Couvertures qui coulent. Commandez-nous votre Goudron (Coal Tar,) votre Ciment Asphalte et votre Goudron à Couvertures (Roofing Pitch,) et satisfaites vos clients.

Demandez-nous des échantillons gratuits de Papiers à Lambrisser et de Papiers à Couvertures.

**THE PATERSON M'F'G. CO., Limited, - - - Montreal et Toronto**

**SCIES MAPLE LEAF**

Le Canada tient la tête dans la fabrication des scies de haute qualité.



NOS Scies sont trempées au moyen d'un procédé secret. Nous garantissons que ce sont les Scies les mieux trempées qui existent au monde. Comme fini, elles ne sont inférieures à aucune autre et elles sont parfaitement aiguisées. Nous demandons un essai qui prouve nos prétentions. Satisfaction garantie.

Manufacturées par **The Maple Leaf Saw Works**  
SHURLY & DIETRICH, Propriétaires, Galt, Ont.



**"Brantford Roofing"** Matériel a Toiture Brantford  
**"Asphalte" ou "Caoutchouc"**

Le Meilleur et le Moins Cher. Facile à Poser.  
A l'épreuve de l'eau, du feu, des acides et des alcalis.

Demandez Echantillons et Prix.

**Brantford Roofing Co., Limited**  
BRANTFORD, ONT.

**La Maison A. PRUD'HOMME & FILS, Ltée**

Attire l'attention des Marchands sur les différentes lignes de Marchandises d'Automne pour lesquelles elle est en mesure de coter des prix très avantageux pour commandes immédiates.

**POELES "TORTUE"** faits spécialement pour nous. Marque "L'AIGLON," Nos 2, 3, 4, 5,

BROCHE A FOIN, en Acier, Nos 12, 13, 14, 15.  
TUYAUX de Poêle ainsi que Coudes patentés.  
FUSILS et Munitions de chasse.

Nous venons de recevoir deux chars de broche à foin légèrement endommagée que nous cotons à prix réduits. Nous pourrions même en envoyer deux ou trois rouleaux sur demande, comme échantillons.

**PRUD'HOMME & FILS, Ltée** Importateurs et Marchands en Gros de Ferronnerie et Quincaillerie.

10 RUE DEBRESOLES,

MONTREAL.



PENDANT LA SEMAINE TERMINEE  
LE 29 SEPT. 1906

### MONTREAL-EST

#### Quartier Lafontaine

Rue Mentana, No 66. Lots 1207-189 et 190, avec maison en bois et brique; terrain, 48 x 94. Thos. Fagan à Jos. Patrick Garnon; \$3,200 [66837.]

#### Quartier Papineau

Rue Dorion. Lot 1225-73; terrain, 23 x 85.9 d'un côté et 86 de l'autre, supr., 1975 vacant. Christophe Messier à Zénon Renaud; \$400 [66839.]

Rue Dorion. Lots 1-3 indivis 552 et 553; terrain, 65 x 52, supr. 3380; 1 do, 50 x 52, supr. 2600 chacun vacant. Abraham Mendelsohn à Israël Simard et al.; \$3,019.22 [66842.]

Ruelle Mathieu, Nos 375 et 377. Lot 1144-15, avec maison en bois; terrain, supr. 2318. La succession F. X. Rastoul à Chas. L. Papineau; \$780 [66848.]

Rue Ontario. Lots 1184 et 1185; 2 terrains, 38 x 90, supr. 3420 chacun vacant. Léon Therrien à Triflé Charpentier, Jr.; pas de prix donné [66861.]

Rue Plessis, No 83a. Lot 260, avec maison en brique; terrain, supr. 4623. Harold Geo. Eadie à John Burne; \$4,500 [66876.]

#### Quartier St-Laurent

Rue Berthelet, No 42. Lot 206-12, avec maison en pierre et brique; terrain, 27 x irrég., supr. 2184. Henry E. McIntosh à Bridget Ida Burns; \$5,000 [66855.]

Rue Milton, No 11. Lot 118-19, avec maison en pierre et brique; terrain, 23 x 110, supr. 2530. Wolf Goldsman à Abraham Wexler; \$4,900 [66862.]

Rue St-Alexandre, Nos 63 à 69. Lot 522, avec maison en bois et brique; terrain, 93 x irrég., supr. 17322. La succession Edm. Baird et al. à Frederick N. Southan; \$17,500 [66866.]

#### Quartier Saint-Louis

Rue Dorchester, No 443. Lot 1-2 N.E. 385, avec maison en brique; terrain, supr. 1820. Mélina Lortie et al. à Asney Griffin, veuve de Labé Yaphé; \$2,775 [66860.]

Rue Cadieux, No 644. Lot pt. 944-11, avec maison en bois et brique; terrain, supr. 1122. John Caron à Hugh Wm. Jesmer; \$2,300 [66878.]

#### Quartier Sainte-Marie

Rue Frontenac, Nos 80 à 90. Lots 1598-48, 49, avec maison en bois et brique; terrain, 46 x 80, supr. 3687. Napoléon Hébert à Régis Marin; \$2,500 [66863.]

Rue Chaussé, Lot 1292-49; terrain, 25 x 85.6, supr. 2137 vacant. Christophe Messier à Johnny Mess [promesse de vente]; pas de prix donné [66871.]

### MONTREAL OUEST

#### Quartier Saint-André

Ave des Cèdres, No 140. Lot pt. 1725-15, avec maison en pierre et brique; terrain, 51 x 75 d'un côté et 54 de l'autre. D. W. Ogilvie & Co. à Dame Arjande Marguerite D. Shorey, épouse de H. A. Gordon; \$9,000 [142909.]

#### Quartier Sainte-Anne

Rue Notre-Dame Ouest, No 822. Lot pt. 1203, pt. 1203, avec maison en bois; terrain, 63.6-10 de front, 61.8-10 en arrière x 103 d'un côté et 97.5-10 de l'autre; 1 do, 50 x 71.7-10 d'un côté et 71.8 de l'autre, supr. totale 9837. The Royal Institution for the Advancement of Learning à The Bell Telephone Co., Ltd.; \$12,299 [142913.]

Rue Shannon, Nos 94 et 96, avec maison en bois; terrain, 45 x 90. Dame Elizabeth Costello, épouse de Patrick O'Hagan et al. à Joseph A. Ferras; \$2,300 [142926.]

#### Quartier Saint-Joseph

Rue Coursol, No 33. Lot 87-49, avec maison en pierre et brique; terrain, 18.6 x 90, supr. 1642. Ovide Papineau à Horace Philippe Young; \$3,500 [142911.]

Rue St-Antoine, Nos 24 et 26. Lot pt. 947, avec maison en bois; terrain, supr. 2535. Etienne C. P. Guy et al. à S. D. Vallières; \$5,601 [142912.]

Rues St-Antoine, Nos 54½ à 56a et St-Jacques, Nos 443 à 449. Lots 955, 956, 957, avec maison en brique et maison en bois; terrain, supr. 6209; 1 do, 45 x 97; 1 do, 32 x 180. La succession de Geo. H. Matthews à Jos. Ovide Gravel; \$33,000 [142917.]

### HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

#### Quartier Duvernay

Rue St-André, Nos 1094 et 1096. Lot 10-173, avec maison en bois et brique; terrain, 24 x 94, supr. 2256. Mendoza Langlois à Andrea Anselmo; \$1,500 [126290.]

Rue Lasalle, Nos 224 et 226. Lot 6-119, avec maison en brique; terrain, 24 x 69, supr. 1656. Jos. Adélaïde Séguin à Joseph Rocheleau; \$1,900 [126318.]

Rue Lasalle, Nos 184 et 186. Lot 6-109, avec maison en brique; terrain, 24 x 69. Oscar Proulx à Tarcicuis Dagenais; \$2,700 [126433.]

#### Quartier Hochelaga

Rue Joliette, Lots 23-127 et 128; 2 terrains, 24 x 121, supr. 3025 chacun vacant. Lactance Laporte à Ulric Laporte; \$750 [126288.]

Rue Joliette, Lot pt. 23-127; terrain, 24 x 95 vacant. Ulric Laporte à Eugène Provengal; \$450 [126289.]

Rue Hochelaga, Lots 148-2594 et 2595; terrain, 27.9 x 80; 1 do, 25 x 80 chacun vacant. Ignace Taillon à Zénon Brien dit Desrochers; \$700 [126301.]

Rue Aylwin, Lot 29-69; terrain, 24 x 85, supr. 2040 vacant. The Montreal Land & Improvement Co. à Thomas St-Amand; \$326 [126405.]

Rue Cuvillier, Nos 626 à 633. Droits dans les lots 29-825, 826 et 827, avec maison en brique; terrain; 72 x 100. Magloire Charland à Ulric Marchand; \$667.70 [126426.]

Rue Cuvillier, Nos 626 à 633. Lots 29-825, 826 et 827, avec maison en brique; terrain, 72 x 100. James Fitzpatrick à Ulric Marchand; \$4,200 [126427.]

#### Quartier St-Denis

Rue St-André, No 1701. Lot 7-567, avec maison en bois; terrain, 25 x 68, supr. 1703. Ovila Gagnon à Henri Desjardins; \$650 [126323.]

Rue St-André, Lot 7-526; terrain, 25 x 87, supr. 2175 vacant. The St. Denis Land Co. à Joseph Joas Beuregard; \$141.35 [126357.]

Rue Fabre, Lots 339-348; terrain, 26 x 103, supr. 2575 vacant. La Congrégation

des Frères de l'Instruction; terrain à Meralda Sénécal; \$515 [126365.]

Rue Chambord, Lot 1-2 S.E. 207, terrain, 29 x 73.6, supr. 2131. Napoléon Mainguy à Joseph D. [126365.]

Rue Labelle, Lot 1-2 N.O. 876, terrain, 25 x 102, supr. 2562. The St. Denis Land Co. à J. Arthur Loring; \$254.70 [126390.]

Rues St-Hubert, Nos 1673 et 1675 à St-André, Nos 1696 et 1698. Lots 749 et 480, avec maison en brique; terrain, 25 x 87, supr. 2175 chacun. Edm. Gaudet, épouse de Ernest Tételin et al. à Hercule Gohier; \$4,100 [126400.]

Rue Boyer, Nos 220 et 222. Lot 28-470, avec maison en brique; terrain, 25 x 95, supr. 2470. Pierre Terrault à Alfred Marier; \$2,000 [126398.]

Rue Labelle, Lot 1-2 S. 8798, terrain, 25 x 104, supr. 2605 vacant. Louis Gobeille à Jos. Adjudor Quesnel; \$1,400 [126400.]

Rue Chambord, Lot 1-2 S. 23187, avec maison en brique; terrain, 25 x 88, supr. 2150. Zéphirin Berthiaume à Joseph Barrette; \$1,950 [126455.]

#### Quartier St-Henri

Rue Notre-Dame, Lots 1005 et 1006, avec maison en pierre et brique; 2 terrains, 28.2 x 88.3 chacun. La Compagnie Aumais à Lamarre Frères; \$900 [126316.]

Rue Albert, Lots 941-122 et 123, avec maison en brique; terrain, 30 x 65.6 d'un côté et 56.6 de l'autre, supr. 1800. 1 do 30 x 56.6 d'un côté et 49 de l'autre. J. B. Ferras à J. Godfrey Bird; \$1,600 [126321.]

Rue Notre-Dame, Lot 1705-21, avec maison en brique; terrain, 23 x 92. Le Lecavalier à Charles Lachapelle; \$820 [126331.]

Rue St-Ferdinand, Lot 1559, avec maison en bois; terrain, 24 de front, 200 d'arrière x 37.6 d'un côté et 103.6 de l'autre. Ed. Fortin à John O'Connor; \$1,400 [126363.]

Rue St-Augustin, Lot 1-2 S. 1967, avec maison en bois et brique; terrain, 24 x 90. Auguste David à Eliza B. [veuve de Ephraim Verville]; \$1,900 [126418.]

Rue St-Antoine, Lot 1674-72, terrain, 25 x 110 vacant. The St. Henry Land Co. à Archibald Poirier; \$825 [126400.]

#### Quartier Saint-Jean-Baptiste

Rue St-Urbain, No 779. Lot pt. S.E. 441-13, pt. N.O. 441-12, avec maison en bois et brique; terrain, 19.7 x 114. Ave M. Foster à James F. Gillespie; \$2,700 [126410.]

Ave Hôtel-de-Ville, Nos 1091 et 1093. Lot 15-1212, avec maison en bois; terrain, 20 x 64, supr. 1280. Ferdinand B. à Alfred Corbeil; \$1,450 [126442.]

#### Quartier Sainte-Marie

Rue Lafontaine, Lot 106-500, terrain, 22.6 x 80, supr. 1800 vacant. La succession L. W. Telmosse à Ulric Gaudet; \$325 [126317.]

6ième avenue, Lot 172-2238; terrain, 20 x 78, supr. 1950 vacant. The Royal Land and Improvement Co. à A. Lafond; \$150 [126407.]

Rue Holt, Lots 172-1882, 1883 et 1884, 2 terrains, 24 x 90; 1 do, 25 x 90, chacun vacant. The Rosemount Land and Improvement Co. à Jos. P. Moncel; \$5,700 [126408.]

#### Ville Saint-Louis

Rue Sanguinet, Lot 1-2 S.E. 17, avec maison en brique; terrain, 49 x 100



Pour votre commande d'Automne attendez la visite des voyageurs de la seule maison Canadienne Française en : : : : : :

## Ferblanterie de tous Genres

ou téléphonez

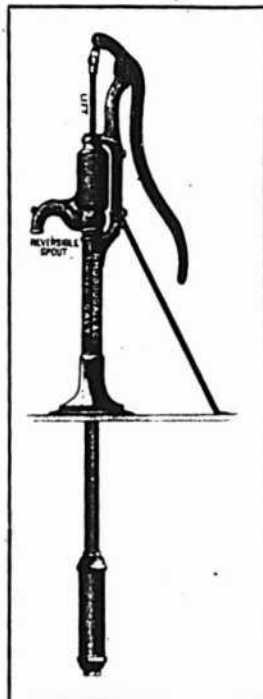
Bell Est - 2512  
March. - 1672

## A. AUBRY & FILS

Manufacturiers  
et Importateurs

600 Avenue Delorimier, - Montreal

QUAND vous entendez un homme parler d'une bonne pompe, il y a 10 chances contre 1 qu'il s'agisse d'une Pompe McDougall, qui est la Pompe Standard partout où flotte le "Union Jack."



Alors pourquoi n'être pas avec la majorité? Nous avons des pompes de toutes sortes et pour tous les usages, qui ont pour elles la qualité d'abord et un prix satisfaisant.

Des renseignements complets vous attendent, dès que nous saurons que vous êtes intéressé.

Maintenant, cela vous regarde.



The R. McDOUGALL CO., Limited,  
GALT, CANADA.

## Fournitures de Feutre et de Papier

LAISSEZ-NOUS VOUS COTER DES PRIX POUR N'IMPORTE QUELLE QUANTITÉ de

Toitures Coudronnées (Roofing) prêtes à poser, 2 et 3 plis  
Papiers de Construction, Feutre à doubler et à Tapiser  
Produits de Coudron, Papier à Tapiser et à Imprimer  
Papier d'Emballage Brun et Manille.

NOTE: Nous sommes les fabricants du Feutre Goudronné "Black Diamond."

## Alex. McArthur & Co.

82 Rue McGill, Montréal. Limited.

MANUFACTURE DE FEUTRE POUR TOITURES: Rues du Havre et Logan.  
MOULIN A PAPIER, Joliette, Qué.

## LA Tole Galvanisée

"FLEUR DE LIS"



Est de la même qualité que la "Queen's Head," mais n'est pas aussi bien galvanisée. Chaque feuille garantie. . . .

JOHN LYSAGHT, Ltd, - Bristol, Ang.

A. C. LESLIE & CO., MONTRÉAL,  
Agents pour le Canada.

## JOSEPH RODGERS & SONS, Limited

SHEFFIELD, Angleterre.

## Coutellerie

semblant à ce que cette

MARQUE EXACTE  
soit sur chaque lame.

SEULS AGENTS POUR LE CANADA

AMES HUTTON & CO., Montréal.



## NOVA SCOTIA STEEL & COAL CO.

LIMITED.

MANUFACTURIERS DE

ACIER en BARRÉS MARCHAND, MACHINERIE A ROUES, TRANSMISSIONS en ACIER COMPRIMÉ POLI, TOLES D'ACIER jusqu'à 48 pcs de large, RAILS en "T" de 12, 18 et 21 lbs à la verge, ECLISSES, ESSIEUX DE CHARS DE CHEMINS DE FER.

### GROSSES PIÈCES DE FORCE, UNE SPÉCIALITÉ

FER EN GUEUSE "FERRONA" POUR FONDERIE, "CHARBON OLD SYDNEY."

Acierie, Trevacon, N.E. Haut Fourneaux, Ferrona, N.E.  
Mines de Charbon, Sydney Mines, N.E. Mines de Fer, Wabana, Tern'vo.

Bureau Principal: NEW GLASGOW, N.E.

162.6 1-4, supr. 7965. Eugène Haberer à Joseph Bennett; \$3,500 [126307.]

Rue Esplanade. Lots 641-2-42, 43; 2 terrains, 25 x 95, supr. 2375 chacun. Jos. Louis Chalfoux à Jules Globensky; \$500 [126344.]

Rue Beaubien. Lot 10-945, avec maison en brique; terrain, 23 x 100. Ernest Gascon à Joseph Alix; \$2,400 [126356.]

Rue St-Urbain. Lot 1-2 N. 11-465; terrain, 25 x 100 vacant. Utric Pineault à Jos. Ovilla Aubin; \$575 [126360.]

Rue St-Laurent. Lots pt. S.-E. 10-350, 351 et 352, avec maison en brique; terrain, 60 x 80. Pierre Forget dit Dépatie à Gunn, Langlois et Cie, Ltd.; \$4,000 [126366.]

Rue Alma. Lot 10-1487, avec maison en bois; terrain, 25 x 72, supr. 1800. Ovide Pomerville à Gioachino Monetta; \$600 [126373.]

Rue Casgrain. Lot 10-272; terrain, 18.5 x 78, supr. 1443 vacant. Margaret Wilson à Théodule Binet; \$300 [126374.]

Rue St-Laurent. Lot 10-164; terrain, 25 x 110, supr. 2750 vacant. Hon. Louis Beaubien à Isaïe Charbonneau; \$1,102 [126378.]

Ave de Gaspé. Lot 10-1724; terrain, 25 x 72, supr. 1800 vacant. Hon. Louis Beaubien à Geo. Chartrand; \$137 [126379.]

Rue Waverley. Lot 1-2 S. 11-732, 1-2 N. 11-731, avec maison en pierre et brique; terrain, 50 x 88. Jos. Damase Laragevin à Antoinette St-Denis, veuve de Nap. Prézeau, ès-qual.; \$11,700 [126381.]

Rue St-Dominique. Lot 10-1198; terrain, 30 x 100 vacant. La succession Frk. Buller à Moïse Deslongchamps; \$300 [126449.]

**Westmount**

Ave Western. Lot 277-15, avec maison en pierre et brique; terrain, 50 x 110. Les Soeurs de la Charité de l'Hôpital Général à Mary Ann Boyd, épouse de Wm. J. Benallack; \$16,500 [126339.]

Ave Roslyn. Lots 219-70-1, 219-71-1, avec maison en pierre et brique; terrain, 31 x 111, supr. 3441. James H. Maher à la succession James J. Howden; \$7,500 [126361.]

Rues Selby et Hallowell. Lots 941-357 à 369, 373, 374, 1414-1 à 17, 1415-7 à 46; terrain, supr. 231, 280 vacant. The Montreal Loan and Mortgage Co. à J. Crodock Simpson; \$30,000 [126409.]

**DeLorimier**

Ave Simard. Lot 153-96; terrain, 40 x 80 vacant. Arthur Simard à Jos. Horace David; \$450 [126403.]

Rue Parthenais. Lot 12-177; terrain, 25 x 94 vacant. Médéric Lacombe à Prenzlida Pratté, veuve de Séraphin Duval; \$450 [126414.]

Rue Bordeaux. Lots pt. 152-51; terrain, 26 x 75 vacant. Désiré L. Dubois à Phélanise Trépanier, épouse de J. A. A. Bèlanger; \$525 [126425.]

**Maisonneuve**

Rue Bourbonnière. Lot pt. 18-163; terrain, 1 x 98 vacant. Auguste David à Domina Gagné; \$25 [126295.]

Ave Létourneux. Lots 1-2 indivise 36, 37 et 38, avec maison en pierre et brique; terrain, 75 x 100. Sophronie Renauld à Rosianne Cusson, épouse de Félix Rienford; pas de prix donné [126340.]

Rue Lafontaine. Lot 1a-126; terrain, 27 x 100 vacant. Le Shérif de Montréal à Tancrède Trudel; \$431 [126342.]

Rue Ste-Catherine. Lot 2-34; terrain, 27 x 100 vacant. Eugène Bernier à John C. Taylor; \$650 [126443.]

Lot 18-401; terrain, 24 x 78, supr. 1872

vacant. Isaïe Préfontaine à Jos. Charron; \$250 [126447.]

Rue Adam. Lot 4-89; terrain, 30 x 100 8-10 d'un côté et 101 1-10 de l'autre vacant. La succession Wm. Bennett à Chas. Jovet; \$700 [126450.]

Rue William-David. Lots 4-91 à 95; terrain, 25 x 95 chacun, supr. totale 11875 vacant. La succession Wm. Bennett à Charles Jovet; \$2,000 [126451.]

Ave David-William. Lot 4-78; terrain, 25 x 95. La succession Wm. Bennett à Ernest Blanchette; \$425 [126452.]

Rue Adam. Lot 4-84; terrain, 30 x 108 d'un côté et 108 2-10 de l'autre vacant. La succession Wm. Bennett à Frs Ludovic Jourdanet; \$700 [126453.]

Ave Létourneux. Lot 8-200; terrain, 25 x 100 vacant. Maurice Loranger à René Leroux; \$315 [126454.]

**Outremont**

Ave Dunlop. Lot pt. 44; terrain, 50 x 148 vacant. Robt. Lumsden Grace à Cnas. Laurendeau; \$1,500 [126283.]

Ave Dunlop. Lot pt. 44; terrain, 50 x 148 vacant. Wm. Thos. Nicholls à Chas. Laurendeau; \$1,480 [126284.]

Rue Hutchison. Lot 1-2 S. 32-2-4, avec maison en pierre et brique; terrain, 25 x 100. Ludger Larose à Catherine B. Murphy, veuve de John Murphy; \$11,000 [126287.]

Rue de l'Epée. Lots 34a-79-2, 34a-80-2; 2 terrains, 26 x 92 chacun vacant. Israël Dumoulin à Arthur Poirier; \$725 [126456.]

**Côte Saint-Paul**

Lots 3676 et 3677; terrain vacant. Donald MacMaster à Joseph Charruau et Maxime Daoust; \$200 [126337.]

**Verdun**

Rue Claud. Lots 3405-517 et 518, avec maison en bois et brique; terrain, 25 x 112.6. Léon Aumais à Hosmisdas Lalonde; \$1,125 [126278.]

Ave Gordon. Lot 4625-7; terrain, 23 x 122 vacant. Pierre Lamothe à Chs. Alf. Lamothe; \$200 [126343.]

Rue Gertrude. Lot 3405-279; terrain, 25 x 112.6 vacant. La succession Daniel Hadley à Napoléon Laniel dit Desrosiers, Jr.; \$225 [126420.]

Rue Gertrude. Lot 3405-278; terrain, 25 x 112.6, supr. 2812½ vacant. La succession Daniel Hadley à Napoléon Laniel dit Desrosiers, Sr.; \$225 [126421.]

**Westmount Plateau**

Ave Plateau. Lots 177-21 et 22; 2 terrains, 25 x 90 chacun vacant. George Marcell à Edw. D. Paul; \$800 [126281.]

Ave Old Orchard. Lot 177-299; terrain, 25 x 90 vacant. Geo. Marcell à Georgina A. Webster; \$450 [126282.]

**Notre-Dame de Grâce**

Ave Melrose. Lots 174-202 et 203; terrains, 25 x 95 chacun vacant. James Armstrong et J. J. Cook à Wm. P. Ransom; \$600 [126368.]

**St-Pierre aux Liens**

Lot 120-39; terrain, 50 x 95 vacant. Wm Trenholme à Diéudoané Toupin; \$300 [126335.]

**Maplewood**

Rue Maplewood. Lots 28-9, 10, 28-6-1, 2; avec maison en bois; 2 terrains, 25 x 108 chacun. Amédée Paquette à Théophile Boisclair; \$2,900 [126432.]

**Sault au Récollet**

Lots 245-19 et 20. Henriette Picard, épouse de J. B. Pélouquin à Jos. Adol. Christin; \$3,000 [126275.]

Lot 323-218. Honoré Thériault à Chs. J. E. Draycott; \$100 [126338.]

Rue St-André. Lots 488-200 et 201, avec maison en bois; terrain, 25 x 80, 1 do supr. 3480 chacun. Joseph Alix à Ernest Gascon; \$800 [126355.]

Ave Pélouquin. Lots 228-206 à 209, 4 terrains, 25 x 105 chacun vacant. Will Alfred Dagenais à Jules Noé [Pineau]; \$400 [126364.]

Lot 247-166, 1-2 O. 247-165. May A Boudreau à Geo. H. Thomson; \$1,000 [126406.]

Lot 323-244. Venant Payment à Aristide Robert; \$250 [126441.]

**Saint Laurent**

Droits dans le lot 35-83. Séraphin Gerouard, veuve de Stn. Durocher et al. à Ernest Durocher; \$250 [126326.]

Lots 465-377 et 378. Ludger Cousineau et Ed. Gohier à Pierre Brosseau; pas de prix donné [126329.]

Lots 465-377 et 378. Pierre Brosseau à Isaac Wilmot; \$250 [126329.]

Lots 538 et 539. Augustin Goyer dit Bessie à Gervais Décaré; \$560 [126345.]

Lots 211 et 212. Victor St-Aubin et al. à The Shedden Forwarding Co., Ltd.; \$10,000 [126401.]

**Lachine**

Lot pt. N.-O. 1009. Joseph Mantha, Jr. à The Ontario & Quebec Ry. Co.; \$2,514.94 [126279.]

Lot pt. 1007. Catherine Boudrias, veuve de Henri Pigeon et al. à The Ontario & Quebec Ry. Co.; \$500 [126280.]

Lot 746-4. Rae & Donnelly à Edmond Trahan; \$450 [126429.]

Lots 184-162 à 165. La faillite Albert F. Dawes à Frank J. Craig; \$228 [126438.]

Lot pt. 168. Chs A. Harcourt à Jackson G. Lee; \$600 [126439.]

**Longue-Pointe**

Lot 400-120. Pierre Tétrault à Wm. Lauzon; \$260 [126370.]

Lot pt. 427. Georgiana Léonard, épouse de Trefflé Dufresne à Trefflé Léonard; \$400 [126415.]

**Pointe aux Trembles**

Lot pt. 146. Darcino Bélaïr à Frs Gosselin; \$750 [126298.]

Lot 77-12. Alex. Pat. Lynch à Ovide Toupin; \$250 [126300.]

Lot 1-3. Christophe Messier à Eva St-Jean, épouse de Etienne Robert; \$3,642.20 [126312.]

Lot pt. 181. Wilfrid Reeves à P. Omer Casavant; \$5,000 [126319.]

**Rivière des Prairies**

Lot pt. 13. Joseph Bleau à Jos. A. Blache; \$2,800 [126372.]

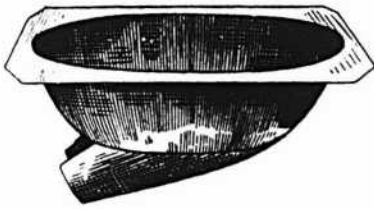
**Ste-Geneviève**

Lot pt. 91. Félix Lauzon à Jules Lachar; pas de prix donné [126413.]

**Voici les totaux des prix de ventes par quartiers:**

Lafontaine	\$ 3,200.00
Papineau	8,699.22
St-Laurent	27,400.00
St-Louis	5,075.00
Ste-Marie	2,500.00
St-André	9,000.00
Ste-Anne	14,500.00
St-Joseph	42,101.00
Duvernay	6,100.00
Hochelaga	7,093.75
St-Denis	10,561.00
St-Henri	23,700.00
St-Jean-Baptiste	3,950.00
Ste-Marie	1,050.00

# Nid Métallique "Magicien"



Pour empêcher les poules de manger les œufs.

Nid Métallique "Magicien"

Le Nid merveilleux du siècle.

Grands avantages pour les éleveurs de Volailles.

- 1o Ce Nid étant en métal, l'humidité et la vermine du poulailler ne peuvent l'affecter.
- 2o N'ayant aucune ouverture au milieu, la poule n'hésite pas à s'y mettre.
- 3o La poule aime ce nid, parce qu'il est confortable et se réchauffe immédiatement.

Pour plus amples informations s'adresser à

## Le Tourneux Fils & Cie Ltee.

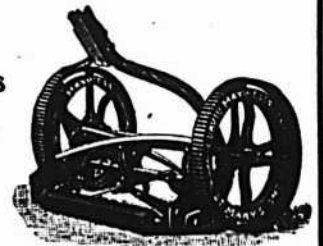
Importateurs de Ferronnerie en Gros.

1645, Rue Notre-Dame,  
Montréal.

# DAVID MAXWELL & SONS



ST. MARYS  
ONTARIO,  
CANADA



BARATTE AVEC SUPPORT D'ACIER

LA TONDEUSE A GAZON "THE MAXWELL" AVEC ROUE DE 10 Pcs

## Baratte Favorite Maxwell

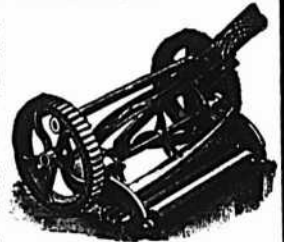
Pièces Patentées: Support d'acier amélioré, engrenage à billes, actionnement du levier moteur au pied et à la main; levier détachable. Perfectionnée pour la saison 1903. Support en bois ou en acier, au choix

## Tondeuses pour Gazon

Hautes et basses roues, de 12 à 20 pouces de large; arbre-moteur en acier laminé à froid; couteaux et plaque coupante en acier au creuset.

Si votre maison de gros ne vous offre pas ces articles

Adressez-vous directement à nous



TONDEUSE MAXWELL, ROUE BASSE DE 8 Pcs.

Eu égard à la Qualité, nos prix des Tondeuses pour Gazon ne peuvent être égaux.



BROUETTES DE QUATRE DIFFERENTES GRANDEURS

# MEUBLES

A PRIX MOYENS ET A BAS PRIX

## EN GROS

Chaises et Berceuses, Somniers en Broche Tissée, Oreillers, Matelas, Etc.

Pour le Commerce Domestique et pour l'Exportation.

Nous invitons tout particulièrement MM les Marchands de la campagne à venir visiter notre établissement.

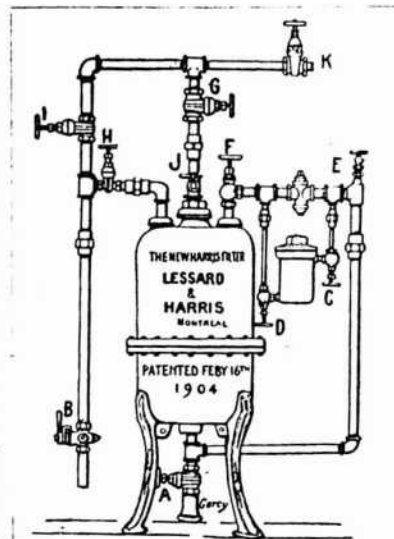


Geo. H. Labbé & Co.  
Manufacturers & Exporters of Fine and Fancy Furniture, Chairs, Bedsteads, Mattresses, Springs, Etc., &c.  
100, 102, 104, 106, 108, 110, 112, 114, 116, 118, 120, 122, 124, 126, 128, 130, 132, 134, 136, 138, 140, 142, 144, 146, 148, 150, 152, 154, 156, 158, 160, 162, 164, 166, 168, 170, 172, 174, 176, 178, 180, 182, 184, 186, 188, 190, 192, 194, 196, 198, 200, 202, 204, 206, 208, 210, 212, 214, 216, 218, 220, 222, 224, 226, 228, 230, 232, 234, 236, 238, 240, 242, 244, 246, 248, 250, 252, 254, 256, 258, 260, 262, 264, 266, 268, 270, 272, 274, 276, 278, 280, 282, 284, 286, 288, 290, 292, 294, 296, 298, 300, 302, 304, 306, 308, 310, 312, 314, 316, 318, 320, 322, 324, 326, 328, 330, 332, 334, 336, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 350, 352, 354, 356, 358, 360, 362, 364, 366, 368, 370, 372, 374, 376, 378, 380, 382, 384, 386, 388, 390, 392, 394, 396, 398, 400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 414, 416, 418, 420, 422, 424, 426, 428, 430, 432, 434, 436, 438, 440, 442, 444, 446, 448, 450, 452, 454, 456, 458, 460, 462, 464, 466, 468, 470, 472, 474, 476, 478, 480, 482, 484, 486, 488, 490, 492, 494, 496, 498, 500, 502, 504, 506, 508, 510, 512, 514, 516, 518, 520, 522, 524, 526, 528, 530, 532, 534, 536, 538, 540, 542, 544, 546, 548, 550, 552, 554, 556, 558, 560, 562, 564, 566, 568, 570, 572, 574, 576, 578, 580, 582, 584, 586, 588, 590, 592, 594, 596, 598, 600, 602, 604, 606, 608, 610, 612, 614, 616, 618, 620, 622, 624, 626, 628, 630, 632, 634, 636, 638, 640, 642, 644, 646, 648, 650, 652, 654, 656, 658, 660, 662, 664, 666, 668, 670, 672, 674, 676, 678, 680, 682, 684, 686, 688, 690, 692, 694, 696, 698, 700, 702, 704, 706, 708, 710, 712, 714, 716, 718, 720, 722, 724, 726, 728, 730, 732, 734, 736, 738, 740, 742, 744, 746, 748, 750, 752, 754, 756, 758, 760, 762, 764, 766, 768, 770, 772, 774, 776, 778, 780, 782, 784, 786, 788, 790, 792, 794, 796, 798, 800, 802, 804, 806, 808, 810, 812, 814, 816, 818, 820, 822, 824, 826, 828, 830, 832, 834, 836, 838, 840, 842, 844, 846, 848, 850, 852, 854, 856, 858, 860, 862, 864, 866, 868, 870, 872, 874, 876, 878, 880, 882, 884, 886, 888, 890, 892, 894, 896, 898, 900, 902, 904, 906, 908, 910, 912, 914, 916, 918, 920, 922, 924, 926, 928, 930, 932, 934, 936, 938, 940, 942, 944, 946, 948, 950, 952, 954, 956, 958, 960, 962, 964, 966, 968, 970, 972, 974, 976, 978, 980, 982, 984, 986, 988, 990, 992, 994, 996, 998, 1000

Geo. H. Labbé & Co., Manufacturiers,  
348, AVENUE DELORIMIER, MONTREAL

Angle de la rue Ontario.

# Nouveau Filtre "Harris"



Eau Pure pour Tous — Avec le nouveau Filtre "Harris" se reliant au conduit principal — s'ajustant en quelques heures — simple, rapide, économique — entraînant directement à l'égoût toutes les impuretés de l'eau.

Adopté dans maints établissements publics et privés.

Demandez nos prix et notre catalogue.

The J. W. Harris Co., Ltd.

7 RUE STE-ELISABETH

MONTREAL.

Ville St-Louis	25,114.00
Westmount	54,000.00
De Lorimier	1,425.00
Maisonneuve	5,496.00
Outremont	14,705.00
Côte St-Paul	200.00
Verdun	1,775.00
Westmount Plateau	1,250.00
Notre-Dame de Grâces	600.00
St.-Pierre aux Liens	300.00
Maplewood	2,900.00

\$262,784.97

**Les fots à bâtir ont rapporté les prix suivants :**

- Rue Dorion, quartier Papineau 20 1-5c. le pied.
- Rue Notre-Dame, quartier Ste-Anne \$1.25 le pied.
- Rue Jollette, quartier Hochelaga 12 1-3c le pied.
- Rue Hochelaga, quartier St-Denis 16½c. le pied.
- Rue Aylwin, quartier Hochelaga 16c. le pied.
- Rue St-André, quartier St-Denis 6 1-2c. le pied.
- Rue Fabre, quartier St-Denis 20 cts le pied.
- Rue Chambord, quartier St-Denis 25c. le pied.
- Rue St-Antoine, quartier St-Henri 30c. le pied.
- Rue Lafontaine, quartier Ste-Marie 18c. le pied.
- 61ème avenue, quartier Ste-Marie 7 7-10c. le pied.
- Rue Esplanade, Ville St-Louis 10½c. le pied.
- Rue St-Urbain, Ville St-Louis 23c. le pied.
- Rue Gasgrain, Ville St-Louis 20c. le pied.
- Rue St-Laurent, Ville St-Louis 40c. le pied.
- Ave de Gaspé, Ville St-Louis 7 3-5c. le pied.
- Rue St-Dominique, Ville St-Louis 10c. le pied.
- Ave Sismard, De Lorimier 14c. le pied.
- Rue Parthenais, De Lorimier 19c. le pied.
- Rue Bordeaux, De Lorimier 27c. le pied.

**Prêts et Obligations Hypothécaires**

Pendant la semaine terminée le 29 septembre 1906, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$102,406, divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs:

Particuliers	65,706
Succession	7,500
Cies de prêt	25,700
Assurances	3,500
\$102,406	

**Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de:**

- 4½ p. c. pour \$1,000.
- 5 p. c. pour \$500; \$2,500; 2 sommes de \$3,000; \$3,500; \$4,000; \$5,000; \$5,200 et \$6,000.
- 5½ p. c. pour 2 sommes de \$3,500; \$4,000 et \$5,000.
- Les autres prêts portant 6 pour cent d'intérêt à l'exception de 2 sommes de \$500 à 6½; \$150; \$350; \$700; 2 sommes de \$1,500; \$2,291 à 7; 2 sommes de \$500 et \$1,000 à 8 pour cent.

ENCLUMES **HENRY BOKER** MECHES  
MANUFACTURIER DE **FERRONNERIE**  
**MARQUE DE LA FLÈCHE**  
(ARROW BRAND)  
MARQUE DE COMMERCE ENREGISTRÉE  
SPECIALITÉS DE TOUTE DESCRIPTION  
PILONNETS

Le style d'annonce qui est naturel est le style correct. Viser à l'effet ne constitue ni le bon style ni le bon sens.

**Ontario Silver Co., Limited,**  
NIAGARA FALLS, Canada.  
MANUFACTURIERS DE  
Cull'ers, Fourchettes, Coutellerie,  
et. Articles en Plaqué.  
DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE ET NOS COTATIONS.

Un homme qui n'occupe pas la position qu'il pourrait occuper, vole le monde.

Maison Fondée en 1870.  
**Auguste Couillard**  
Importateur de  
FERRONNERIE ET QUINCAILLERIE  
VERRES A VITRES, PEINTURES, ETC.  
Spécialité: Poêles de toutes sortes.  
Nos. 233 a 239 rue St-Paul  
Routes 12 et 14 St-Amable, MONTREAL.  
La maison n'a pas de commis voyageurs et fait bénéficier ses clients de cette dépense. Attention toute spéciale aux commandes par la malle. Messieurs les marchands de la campagne seront toujours servis aux plus bas prix du marché.

**Laurence & Robitaille**  
MARCHANDS DE  
**Bois de Sciage et de Charpente**  
BUREAU ET CLOS  
Coin des rues Craig et St-Denis  
Bell Tél., Main 1488. MONTREAL  
Tél. des Marchands, 804.  
CLOS AU CANAL  
Coin des rues William et Richmond  
Bell Tél., Main 2844

Tel. Bell Est 1746 Tel. March. 1703  
**Therrien & Gareau**  
Marchands de  
BOIS DE CONSTRUCTION  
En gros et en Détail.  
1203, RUE ST-CATHERINE  
Coin Ave. Papineau - MONTREAL.  
Plintées, Cadres, Moulures de toutes sortes.



PROVINCE DE QUEBEC

**Cessions**

- Montréal—Wayland, Williams & D... son, mach.
- St-Jérôme [Chicoutimi]—Nap... carrosserie.
- St-Tite des Caps—Edmond M... bois.

**Concordats**

- Berthierville—Coulombe, J. A... riers.
- Hull—Larose, L. R., épicier.
- Papineauville—Ouellette, J., mag...

**Curateurs**

- Montréal—McD. Haines, J. à R... S. Fraser.
- Québec—Darveau, Geo. à la Cie d'Ho... Victoria.

**Décès**

- Montréal—Archambault, Alphonse... cier.
- White, James, fleuriste.

**Dissolutions de Sociétés**

- Montréal—Boyd, Dale & Co., agts d... Millette, Dubreuil et Cie, thés. d... Paragon Oil Co.
- Vézéau & Lachance, forgerons.
- Bender & Bain, agents mfrs.
- Agence Canadienne de Publicité
- Borduas, J. U., ciments.
- Gauthier & Laurin, hôtel.
- Proulx & Damien, agents.
- Ratray & Skelcher, agents.

**En Difficultés**

- Fraserville—Syndicat de Fraserville... mag. gén.
- Montréal—Montreal Piano Mfg. Co. Ltd.
- Riverside Park & Amusement Co. Ltd.
- Strathcona Café.
- Valleyfield—J. C. Choquette, mag... dises sèches.

**Fonds à Vendre**

- Montréal—Dame A. E. Véronneau... cles de fantaisie.
- Montreal Jewellery Co.
- St-Alexis des Monts—Carbonneau... Cie, mdses sèches.

**Fonds Vendus**

- Montréal—A. Poirier, Epicier et bon...
- Québec—Wm. Vincent, tailleur.

**Incendies**

- Montréal—J. A. Bélanger et Cie... bon, ass.
- J. B. Bélanger, mag. gén., ass.
- Dame E. Bélanger, épicerie, ass.
- Lesage, J. E., drogues, ass.
- Lussier, A., barbier, ass.
- Martin, Frs, épicier, ass.
- St-Louis Clothing Co., ass.

**Nouveaux Etablissements**

- Beebe Plain—Tinker, E. J. & Son... gén. Edw. J. Tinker, W. B. Tin...
- Chaudière Curve—Gingras & Béla... drogues.
- Fraserville—The Fraserville Chair C...
- Hudson—Vipond & Co., mag. gén... rence May Vipond.
- Montréal—Le Bijou, cartes postales... trées. Roméo Roussil.

Royal Phillips & Co., agts d'ass. Harry Beantoy Sidgwick, Geo. Edw. Mussey et Robert John Dale.  
 Cambouis, K., confiseur. Dame Ambrea Cambouis.  
 La Compagnie Internationale d'Importation, libraires. Elisée Rodier.  
 Dubreuil, J. M. R., imp. thés. J. Magour, Dubreuil.  
 Fremont Co., hardes faites. Lyon Cohe.  
 Gervais & Venne, marchands-tailleurs. Jos. La Gervais et Alphonse Venne.  
 The Leach Piano Co., Ltd. Wm Henry Leach, prés.  
 Lefebvre, Fils et Cie, ferronneries. Joseph Létourneau et Nap. Marien.  
 Malette, A. et Cie, bouchers. Dame Avila Malette.  
 Mansel-Hunt Catty & Co., Ltd. R. Gowland, Ltd.  
 Mewhort, W. F. & Co., immeubles. Dame Wilson Ferguson Mewhort.  
 Nova-Midi Wardrobe, Geo. Bartmann.  
 Poitras [The] H. F. Co., lainages.  
 Lapointe & Frères, bouchers. Jos. Lapointe et Rosário Lapointe.  
 Larivière & Mahoney, nouveautés. Henrietta Larivière et Ellen Mahoney.  
 Mount Royal Art Co. Alb. J. Clark.  
 Noble [The] John Co., boulangers. Edw. Parker Noble.  
 O'Shea, Bisson & Co., vitres. Jos. O'Shea et Ernest Bisson.  
 Pitt Mfg. Co., vêtements. Joseph Oswald Pitt.  
 Patis, P. E. et Cie, vêtements de dames.  
 Rivest et Cie, bouchers. Denis Rivest.  
 Samson, J. R. et Cie, chapeaux. Dame Joseph R. Samson.  
 Villan, A., vins Canadiens. Dame André Marie Villan.  
 Lawrence & Bélanger, hôtel. Théodore Lawrence et Alfred Bélanger.  
 Soulière, L. R. et Cie, ferronneries. Onéime Soulière.  
 Stone & Truax, mag. gén. Vernon R. Stone et Lem. D. Truax.  
 The Canada Stamp Co. W. G. L. Paxman.  
 Kins & Bird, bois.  
 The Williams Toilet Co. W. G. L. Paxman.  
 Denault Grain & Provision Co. D. O. E. Denault.  
 Woodard Box Co. Wm Brown et Thos. R. Woodard.  
 The South Beach Fishery Bait Ass.  
 Landry & Frères, mag. gén.  
 Montreal Box Toe Co.

PROVINCE D'ONTARIO

Cessions

Warren, Fred., mag. gén.

Décès

MacGregor, Jas., de MacGregor & Sanders.  
 Carmichael, A., mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Rowed & Martin, mag. gén.

Fonds Vendus

Marriner, S. M., mag. gén. à uny.

Incendies

Andrews, A., ferronneries.  
 Morden, H. J. & Co., Ltd., ferronneries.  
 Bridge-Jackson, Jas. H. W. H.

GILBERTSON'S

COMET

Le PRIX et la QUALITE

sont deux éléments essentiels dans les

...Tôles Galvanisées de Gilbertson.

Cela signifie qu'elles sont molles, lisses, et qu'elles se travaillent aisément, qu'elles sont plates, bien galvanisées et d'un prix plus bas que celles d'autres marques de haute qualité.

Fabricants

W. GILBERTSON & Co., Limited  
 Pontardawe, South Wales

La Filière Patentée de Jardine

Pour Tuyaux

Est bien faite, en bon matériel. Mais cela n'est pas la seule raison de son succès. Elle est une innovation, elle coupe d'après un principe entièrement nouveau, ce qui explique le fait qu'elle coupe en demandant **La Moitié de l'Effort Exigé par d'autres Filières.**

Demandez notre circulaire avec description complète.

A. B. JARDINE & Co.  
 HESPELER, ONT.

AUGER & SON,

Nous achetons et vendons toutes sortes de bois du Canada et des Etats-Unis: — Epinette, Pin Blanc, Bois Blanc, Frêne, Cèdre, (Douglas Fir), Hêtre, Merisier, Noyer noir, Noyer tendre, Cerisier, Châtaignier (Cottonwood), Prêche, Erable, Pin rouge, Pin des Carolines (Yellow pine), Chêne (Redwood), Bois de plancher, Bois de pulpe, Dormants et Poteaux de Cèdre.

QUEBEC.

The John Moppow Machine Screw Co., Ltd.



Vis à grosses têtes. Vis à demeure. Vis spéciales fraisées. Tenons pour engins, etc.

Ecrous découpés à froid dans toutes les variétés de finition.

INGERSOLL, ONT.

Nouveaux Etablissements

Belleville—The Standard Bank of Canada.

MANITOBA, ALBERTA ET SASKATCHEWAN

Cessions

Gladys—Greer, A. A., mag. gén.  
 Vermillion—Hiscox, A. E., ferronneries.

Décès

Rearburn—Main, Geo., mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Ranfurlly—Dunk & Duplessis, mag. gén.

Fonds à Vendre

Whitewood—C. S. Barker, succ. de mag. gén.

Nouveaux Etablissements

Belcarres—Irwin, D., mag. gén. Irwin & Drummond.  
 Lacombe—Burdick, A. C., mag. gén. Campbell, Fitzworth & Morris.  
 Morningside—Mathias & McBrine, mag. gén. W. C. Houston.  
 Butchard—Adkin & Haslea, ferronneries. Butchard, Bros. & Co.  
 Venlaw—L. A. Walker, mag. gén. C. S. Heath.  
 Ledley—The Northern Bank.  
 Strathcona—Elliott & Cook, mag. gén. Cook & Orr.

RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

PROVINCE DE QUEBEC

EXTRA

Cessions

Montréal—Holder, Wm. Edw., restaurant. Star Cap Mfg. Co.  
 Valleyfield—J. C. Choquette, marchandises sèches.

Curateurs

Montréal—H. Lammarre à E. B. Desrocher.  
 Wilks & Michaud à Short & Co.

Décès

Shawinigan Falls—J. U. Poirier, hôtel.

Dissolutions de Sociétés

Montréal—Chantigny & Morency, contracteurs.

Fonds Vendus

Montréal—Tassé, Jos. Cigar Co.  
 Véroneau, Dame A. E.  
 St-Alexis des Monts—Carbonneau, A. et Cie.

Shawinigan Falls—Lapointe, N. hôtel.  
 Trois-Rivières—E. D. Descoteaux, meubles.

Incendies

Richmond—Hayes, Wm., boucher.

Nouveaux Etablissements

Montréal—Arcand Frères, mdses sèches. Joseph Zéphirin Arcand.  
 Brandram-Henderson, Ltd.  
 Burroughs, Welcome & Co., chimistes.  
 Colonial Invest. & Loan Co. Chas. Cushing, gérant.  
 Fontaine, F. E. et Cie, agence de Pub. F. Emile Fontaine, Ls E. Geoffrion.  
 Gittleton & Lewis, mfrs. d'imperméables. Julius L. Gittleton et Félix Lewis.  
 La Fonderie de Cloches Crouzet-Hildebrand, Ltée.

McMurray, Thos. et Cie., liqueurs. Ths. McMurray et Chas. Perrault.  
 Megadyne, Ltd.  
 John Meldrum, grains et provisions.  
 Ross, A., Sinclair et Cie, constructeurs.  
 Alex. Sinclair Ross.  
 Schuchart & Schutte, machinerie.  
 Bernard Schuchart.  
 Théorêt, Venance, restaurant. Venance Théorêt.  
 The Window Strip Co. Henry Ellicott.  
 Shawinigan Falls—Deschamps & Fortier, épiceries.  
 Frs. Morand, hôtel.

**PROVINCE D'ONTARIO**

**Cessions**

Wales—S. Bigelow, mag. gén.

**En difficultés**

Wales—Warren, Fred., mag. gén.

**MANITOBA, ALBERTA ET SASKATCHEWAN**

**Fonds à Vendre**

Crystal City—Stacey, J. G., mag. gén.  
 North Battleford—Stewart, Chas., mag. gén.

**Fonds Vendus**

McAuley—Hughes, A. E., ferronneries.

**Nouveaux Etablissements**

Maymont—MacLaren, R., mag. gén. Maymont Trading Co.  
 Mawañesa—Neads, L. A., ferronneries. J. J. Storey.

**PROVINCE DE QUEBEC**

**COUR SUPERIEURE**

**ACTIONS**

Défendeurs	Demandeurs	Montants
<b>Chicoutimi</b>		
Bergeron, Gédéon et al.	Quebec Bank	103
Savard, S. E.	Marc Barash	1000
<b>Joliette</b>		
Désy, Emile	Excelsior Life Ins.	785
<b>Montréal</b>		
Alliance Nationale, E. L. Patenaude	ès-qual. et al. M. E. C.	
Catherine A. Campion		1010
Amiot & Fils, W.	Dame Eva St-Amant	160
Beaulieu, Célestin	Excelsior Life Ins.	151
Cité de Montréal	Frs Rasconi	3500
Cie La Foncière	Salim Aboomsamra	182
Can. Ry. Acc. Ins. Co.	Eléonor O'Brien	2050
Can. Pac. Ry. et al.	D. Robert MacDonald, et al.	1e cl.
Cie de Pub. "La Patrie"	L. O. David	10000
Can. Car Co.	Israel Backman	1000
Cité de Montréal	Jos. Daoust	891
Cité de Montréal	Félix Barry	1062
Carter White Leads Co.	Olivier Poliquin	195
Carter White Leads Co.	Pierre Girard	195
Charbonneau, Israel	E. Charbonneau	100
DesRoches, J.	Odilon Philippe Brisson	175



LE CHASSIS "ALZA"  
 Nous nous ferons un plaisir de vous montrer le fonctionnement de notre appareil. DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS

**THE ALZA GO'Y, Ltd.** 107, St-Jacques MONTREAL.  
 Téléphone: Main 4445.

**PAIN POUR OISEAUX** Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.

**W. LAMARRE & CIE**  
 Marchand de  
**BOIS ET CHARBON**  
 Foin, Paille, Avoine, etc  
**242 AVENUE ATWATER**  
 Correspondance sollicitée. Près St-Jacques.  
 Bell Tel. Mount 609 ST-Henri  
 Marchands 1324.



Le plus Simple Le plus Sur  
 Le plus Digne de Confiance

**Le "TRITON"**  
 Moteur à Gazoline pour Embarcations  
 Chaloupes Complètes. Demandez le Catalogue

**HAMILTON MOTOR WORK, LTD.**  
 HAMILTON, CANADA

**McArthur, Corneille & Cie**  
 Importateurs et Fabricants de  
**Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Produits Chimiques et Matières Colorantes**  
 de tous genres.  
 Spécialité de Colles-fortes et d'Huiles à Machineries.  
 Demandez nos prix.  
**310, 312, 314, 316 rue St-Paul**  
**MONTREAL.**

Daunais, Jos. C.	Chas. J. ...	
Décary, Placide	Edmund ...	
et al.		114
Dini, Alberto	Isodoro F. ...	
et al.		387
Dorion, A.	Paul T. ...	200
Deamond, Jas.	City and District Savings Bank et al.	2000
Jacobs		
Demers, Octave L.	Hormidas Sa-bourin	37
Daoust, Emile	Eméry Choquette	122
Dominion Bridge Co.	Abraham Willman	1000
Dominion Park	Emma Martin	1000
Dominion Park	Emma Martin	1000
Deslauriers, Dame Jacques	Jules Crépeau	100
Daignault, Dame Alp.	Jos. Desrosiers	100
Highfield, Alb. J.	Sarah Connell	100
Henri, Alfred	Thomas King	100
Gow, R. J.	Ernest A. Valois	175
Gariépy, Hermas	Antoine Char-mont	200
Grant, Dame Aug. ès-qual.	Siméon Beaudin et al.	2000
Jacobs, Maurice M.	James Da-mond	2000
Jobin, Valeda	Noé Touchette	100
Kelly, Wm.	Joseph Vinet	118
Kelly, John et al.	Julien Thériault et al.	181
Lair, Frank	Bank of British North America	100
Labadie, A.	Bank of British North America	100
Larose, Ludger	Zénon St-Aubert	200
Montréal Street Ry.	Giuseppe Fuco	1000
Marchand, J. O. et al.	Burt S. Harrisson	1000
McEvers, Daniel	Edmond Duchesneau	1342
Mica Boiler Covering Co.	M. Croe, Patrick	2000
Montreal Street Ry.	Wm. Matthews	1000
Montreal Street Ry.	Rosalinde Peladeau ès-qual.	1000
Montreal Street Ry.	Ls Bruneau	1000
Montreal Street Ry.	Dame Christi-tie Dooley	100
Montreal Street Ry.	J. L. Connors	100
Mallette, Méline	J. Bte L. Fortin	2000
Matthew, Dame Frank	E. H. Harcourt & Co.	100
McMaugh, Jas.	Annie Carr	100
Northern Ass. Co.	Venant Boivin	1000
Pinet, Dame Hector	F. X. Boyer	100
Perry, Jas.	W. R. Brock Co. Ltd	200
Prénoveau, Chs.	Pascale Dan-brosio	200
Pépin, L. P.	J. Art. Robitaille	100
Picard, Jos. H.	J. John Clough	100
Perrier, J. A.	Bank of British North America	100
Panneton, Dame Calixte	Alp. Leblanc	100
Richelieu & Ontario Nav. Co.	Lottie Ivers	100
Sauvé, J. Bte	Alex. Bremner	100
Shannon, N.	Mtl. Packing Co.	100
Salhani, Michael	S. C. Matthew et al.	100
Sicard, Alex.	Celanire Gagnon	100
St-Laurent, Amable	Philius Bruneau	100
Sagala, Théop.	A. C. Murray	100
Sincennes-McNaughton Lines		100
Montreal Land & Gravel Co.		100
Thomas, Tombyll	Alex. N. Robertson	100
Thomas, Tombyll	Wm L. Robertson	100
Therrien, M.-Anne	Edilon Lerou	100
Troutbeck, Alice	Bank of British	100

North America	183
Vallières, A. L. et al. T. L. Louis	480-0
Hannon et al.	1000
Ville de Westmount Chas. S. Stroud	300
<b>Ottawa, Ont.</b>	
Bradley, Willingham Sun Life	300
<b>Saint-Faustin</b>	
Effe, Walter C. John W. Quipp	192
<b>Saint-Hyacinthe</b>	
Bartels, Francis. L. J. Forget et al.	1e cl.
<b>Saint-Laurent</b>	
Goye, Jules et al. Trust & Loan Co.	2230
<b>Ste-Rose</b>	
Labelle, Fabien J. E. E. Léonard	150
<b>Saint-Vincent de Paul</b>	
Chartrand, Avila Ovide Clermont	130
<b>Sydney</b>	
Piraham, M. L. Art. Drouin	315
<b>Tétraulville</b>	
Tremblay, Pierre Chas. Meese	99
Meese	99
<b>Ville St-Paul</b>	
Ville St Paul J.-Bte Couture	201
<b>Weedon</b>	
Tanguay, A. Gault Bros. Co.	114

**COUR SUPERIEURE**

**JUGEMENTS RENDUS**

Défendeurs	Demandeurs	Montants
<b>Absent</b>		
Goson, Dame John Samuel	O. Stacey et al.	447
<b>Berthierville</b>		
G. A. Raoul	Banque Provinciale	449
<b>Lachine</b>		
P. Thos. et al.	Dame M. A. Paradis et vir.	250
F. Samuel	P. Adelstein	106
<b>L'Annonciation</b>		
F. L'urie	R. Gasgrain	161
<b>Montréal</b>		
V. Bin, Jas. A.	C. H. J. Marsan	194
A. Stock Food	W. L. Haldimand	240
A. Aubault, A. D.	W. B. Gordon	225
P. Gonzalve L.	Dame M. V. Groulx	1236
S. Siméon	Jules Frankel	179
Bois, F. H. et al.	F. X. St-Charles	198
Belaine, J. M.	Simon P. Myers et al.	265
J. H. D.	Annette Gissing	50
Gault, Dame Alp.	Lothar Reinhard	363
Omer	Molson Bank	567
Dins, J. A.	Bank of British North America	167
Beau, Dame Pierre	Edmond Mezina	530
Sais, W.	J. O. Boulet	124
gan, John	Dalrymple, Jas.	120
en Bros. & Co. alias L. Dick,	Solomon Leister	109
Jos.	J. F. Malouf	118
ng, Annette	J. H. D. Coulu	60

**GREENING'S**  
R  
E  
E  
N  
I  
N  
G'S



Licou pour Vaches

**LICOUS**  
Patentés pour Vaches.

Ces Licous pour Vaches ont subi l'épreuve des années.

Sans aucun doute les meilleurs et les plus forts sur le marché.

Il est profitable de ne tenir que le meilleur article.

Une ligne complète dans toutes les grandeurs prête pour expédition.

EN VENTE CHEZ TOUS LES MARCHANDS DE CROS.

**THE B. Greening Wire Co., Limited.**

HAMILTON, Ont.,

MONTREAL, Qué.

**PROCUREZ-VOUS CE QU'IL Y A DE MIEUX.**

Achetez des Articles de vente rapide et augmentez le plaisir et le profit. Le plus grand assortiment qui existe.

EN VENTE CHEZ TOUS LES MARCHANDS DE CROS.

FAITES VENIR LE CATALOGUE 1906



**The Dowswell Manufacturing Co., Limited**

W. L. HALDIMAND & SON  
MONTREAL  
AGENTS POUR L'EST.

Hamilton, Ontario.

Howell, Henry A. . . . . J. C. Walsh et al. . . . .	25
Harris, L. . . . . Bank of British N. A.	380
Jeannotte, H. . . . . Bank of British North America . . . . .	150
Joubert, Lionel . . . . . Le Roi	100
Jodoin, M. . . . . D. H. Tolman	104
Ledoux, Johnny . . . . . Magloire Labrecque . . . . .	190
Leroux, Massal . . . . . Pierre R. Goyette . . . . .	151
La Foncière . . . . . A. W. Wilks	500
McCoul, Jas. . . . . John S. Prince	101
Monette, Edgar . . . . . Peerless Gas Light . . . . .	493
Martel, Emélie . . . . . Emélie Martel	106
Masson, Nap. . . . . P. St-Pierre	40
Panneton, Art. et al. . . . . Gaspard DesSerres . . . . .	344
Pikleman, Harry . . . . . Samuel Berlind	20
Rodgers, Alb. S. . . . . Le Roi	100
Rodgers, Holmes . . . . . Le Roi	200
Scroggie, Wm H. . . . . H. Koutso-glanopoulos . . . . .	2148
Trudel, Nelson . . . . . Le Roi	100
Tremblay, Lévis . . . . . Murray Lumber Co. . . . .	500
Trilhey, T. F. . . . . Bank of British North America . . . . .	338
Viger, Rémi . . . . . J. Bocksteal	125

**Moose Creek, Ont.**

Gagnon, Toussaint et al. . . . . Geo. H. Labbé . . . . .	106
----------------------------------------------------------	-----

**Notre-Dame des Neiges**

Legault, Rémi . . . . . J. Bocksteal	272
--------------------------------------	-----

**St-Dominique des Cèdres**

Leroux, Oslas . . . . . O'Gilvie, R. F.	318
-----------------------------------------	-----

**COUR DE CIRCUIT**

**JUGEMENTS RENDUS**

Défendeurs	Demandeurs	Montants
<b>Boucnaville</b>		
Daluth, C. et al. . . . .	O. Constantineau	82
<b>Carillon</b>		
Robert, A. . . . .	Masse Harris Co.	14
<b>Caughnawaga</b>		
Canadlen, M. . . . .	T. S. Lazare	39
Lakorontakitots, D'Aillebout . . . . .	J. K. Cane	16
Morris, J. . . . .	J. K. Cane	7
<b>Côte Visitation</b>		
Raté, Jos. . . . .	A. Lefebvre	7
<b>Grand'Mère</b>		
Deziel, J. . . . .	Colonial Fluid Beef Co.	21
<b>Joliette</b>		
Millotte, J. . . . .	W. Thibault	24
<b>Lachine</b>		
Lalonde, J. . . . .	G. Corbo	10
Smith, A. . . . .	J. Bélanger	24
<b>Longueuil</b>		
Rhéaume, J. A. . . . .	F. Lifles	7
Smith, W. . . . .	Jas. Strachan	20
<b>Longue-Pointe</b>		
Marois, A. . . . .	J. Laporte	35
<b>Montréal</b>		
Aubain, O. . . . .	J. E. Ménard	36
Abraham, H. . . . .	S. Filgate	32
Aubry, F. . . . .	D. H. Tolman	22
Augé, G. . . . .	P. Benoit	7
Archambault, E. . . . .	H. Brossoit	20
Buchan, J. S. . . . .	J. D. Duncan & Co.	71
Boudrias, C. . . . .	A. Labelle et al.	5
Bessette, O. . . . .	J. Hains	5

**QUEBEC STEAMSHIP CO. LIMITÉE.**

**New-York, Bermudes et Indes Occidentales.**

Lignes de la Malle Royale.  
Partant de la Jetée 47, North River, New-York.

**De New-York aux Bermudes.**

**Le BERMUDIAN,**

5530 tonnes, 10 et 24 Octobre.

**De New-York aux Indes Occidentales.**

**BARBADE direct**

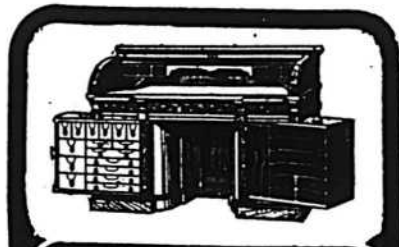
Steamer **TRINIDAD** Samedi, le 6 Octobre à midi.

St-Thomas, Ste-Croix, St-Kitts, Antigua, la Guadeloupe, St-Domingue, la Martinique, Ste-Lucie, la Barbade et Demerara.

Steamer **KORONA**, le 17 Octobre, à 3 p. m.

On peut se procurer des tickets dans tous les principaux bureaux de tickets.  
Pour fret, passage et assurance, s'adresser à A. E. Outerbridge & Co., 29 Broadway, New-York. Arthur Ahern, Secrétaire, Québec.

**J. G. BROCK & CO. AGENTS,**  
211, Rue des Commissaires, Montréal.



**LE BUREAU DU JOUR**

Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité de la durée et du dessin, ils devanent toutes les autres marques. Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements.  
**Canadian Office and School Furniture Co., Limited,**  
Preston, Ont. Can.  
Assemblages pour Bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

**L. R. MONTBRIAND,**

Architecte et Mesureur,  
No 230 rue St-André,  
Montréal.

Une Industrie Purement Canadienne

**COUVERTURE EN MICA**

Pour Tuyaux à Vapeur, à Eau Chaude et à Eau Froide, Tuyaux de Chaleur, Fournaises, Chaudières, Etc.

**APPAREILS REFRIGERANTS**

Reconnus par des experts du Canada, de la Grande-Bretagne et des Etats-Unis comme ayant les qualités non conductrices les plus hautes au monde.

MANUFACTURÉE UNIQUEMENT PAR

**Mica Boiler Covering Company, Ltd.**  
86 à 92, RUE ANN, MONTREAL.

Entrepreneurs pour l'Amirauté Britannique:

Récompenses à l'Exposition de Paris, 1900; l'Exposition Pan-Américaine, 1901; Glasgow, 1901; Wolverhampton, 1902, etc., etc.

Beaudoin, T. A. . . . .	E. A. . . . .	27
Bell, W. . . . .	Hon. S. Paganon . . . . .	8
Nachand, L. E. . . . .	P. Sarrasin . . . . .	32
Belleroose, G. . . . .	C. R. . . . .	29
Benoit, A. A. . . . .	Ass. des banq. . . . .	
de la Prov. de Québec . . . . .		10
Burns, F. . . . .	T. O'Brien . . . . .	8
Brunet, D. . . . .	A. Globet . . . . .	65
Barr, Dame E. et vir. . . . .	S. . . . .	
Brown . . . . .		80
Beausoleil, B. . . . .	H. E. Dépo . . . . .	10
Beaudoin, J. H. . . . .	P. Dubois . . . . .	11
Burns, J. P. . . . .	G. H. Pearson . . . . .	62
Brown, R. A. . . . .	U. Desrosiers . . . . .	10
Brouillet, A. . . . .	J. B. Bisson . . . . .	87
Becker, S. et al. . . . .	A. Letourneau . . . . .	7
Bouthillier, O. . . . .	A. Berr . . . . .	5
Beaucaire, U. . . . .	N. E. Brais et . . . . .	
ès-qual. . . . .		10
Byrd, Chas. . . . .	Dr J. M. McKay . . . . .	
Treatment . . . . .		23
Bisaillon, Frs . . . . .	Dame H. L. Lahaie . . . . .	
marre et al. . . . .		17
Bourget, J. H. . . . .	H. Ledoux . . . . .	2
Club Athlétique Carillon . . . . .	A. Lahaie . . . . .	10
Chevalier, A. . . . .	H. Poirier . . . . .	8
Cambridge, W. . . . .	T. O'Brien . . . . .	8
Carpenter, J. . . . .	F. Wilkins . . . . .	18
Cantin, J. E. . . . .	Geo. Ménard . . . . .	68
Cutbertson, S. . . . .	S. Asne . . . . .	12
Cumming, Ed. . . . .	C. Hébert . . . . .	12
Céré, O. . . . .	A. Bertin . . . . .	7
Cayer, Z. . . . .	R. Levin . . . . .	10
Descent, T. . . . .	A. Brisebois . . . . .	85
Dagenais, P. . . . .	Dame P. H. Leblanc . . . . .	5
Dagenais, P. . . . .	Computing Scale Co . . . . .	70
Dufour, D. . . . .	J. Jasmin . . . . .	21
Dioane, A. . . . .	R. A. Lecompte . . . . .	10
DesRochers, A. . . . .	G. A. Archambaud . . . . .	18
Darison, A. . . . .	S. Leavitt . . . . .	17
Dalguish, H. V. . . . .	J. Ellam . . . . .	10
Delisle, R. . . . .	A. Deschênes . . . . .	10
Driscoll, W. J. . . . .	B. Lecker . . . . .	28
Desrochers, A. . . . .	J. M. Bourdeau . . . . .	17
Dusseault, J. . . . .	N. Cadieux . . . . .	10
Devay, W. . . . .	Dr McKay Treatment . . . . .	10
Enright, T. . . . .	E. Ledoux . . . . .	11
Frappier, S. . . . .	A. B. Strachan . . . . .	1
Fraser, J. L. . . . .	Chs. Russell . . . . .	21
Fournier, H. . . . .	J. E. Laccier . . . . .	1
Forand, Wm . . . . .	Amiot, Lecours & Larivière . . . . .	20
Fulderman, A. . . . .	R. McShaw et al. . . . .	20
Fréchette, J. . . . .	J. U. Emard . . . . .	10
Fréchette, Jos. . . . .	J. E. Bérubé . . . . .	11
Franklin, G. . . . .	Dame L. Lammart . . . . .	17
Goyer, J. R. . . . .	D. Gagné . . . . .	11
Guay, L. N. . . . .	R. Aron . . . . .	12
Gauvreau, A. F. . . . .	A. O. Morin et Cie . . . . .	12
Grignon, J. A. . . . .	J. A. Elder . . . . .	10
Guyon, A. . . . .	T. Lovett . . . . .	10
Germain, A. . . . .	I. Abinovitch . . . . .	10
Gariépy, L. . . . .	Dame P. Leduc . . . . .	10
Gauvreau, A. . . . .	C. H. Bleau . . . . .	10
Galarneau, Art. . . . .	S. L. Routhenberg et al. . . . .	10
Gordon, J. . . . .	O. B. Ranger . . . . .	10
Gaouette, L. . . . .	Dame E. St-Amand et vir. . . . .	10
Hurtubise, H. . . . .	Dame C. C. Smith et vir. . . . .	10
Hébert, L. . . . .	J. A. Christin . . . . .	10
Hémond, Delle E. . . . .	L'Hon. W. Lahaie et al. . . . .	10
Insky, M. alias Hansky . . . . .	J. Lecker . . . . .	10
Jobin, E. . . . .	Dame E. Chagnon . . . . .	10
Kay, Dame T. . . . .	N. G. Valiquette . . . . .	10
Kitts, Jas. . . . .	Mut. Life Ass. Co. . . . .	10
Kelly, S. . . . .	C. Robitaille . . . . .	10
Legault, S. . . . .	G. Durnford . . . . .	10
Lajeunesse, J. . . . .	Dame M. Beauvais et vir. . . . .	10
Lafontaine, A. W. J. . . . .	B. Dionne . . . . .	10
Labelle, C. . . . .	C. Lahaie . . . . .	10
Latulippe, J. . . . .	J. E. Durocher . . . . .	10

Laparte I.	O. Labelle et al.	17
Lavelle M.	R. Raphaelovitch	8
Lavelle H.	C. Archer	25
Lafrenoy T.	Dame A. Poulette	
Lafrenoy	F. Huard	13
Lafrenoy Jos.	J. L. Drapeau	17
Lafrenoy Dame J.	J. A. Daigleault	31
Lafrenoy T.	P. Lavigne	15
Lafrenoy J. W.	S. Elliott	5
Lafrenoy A. M.	E. Perras	13
Lafrenoy Jos.	D. Miller	3
Lafrenoy Ephe. O.	Jos. Weber	11
Lafrenoy Dame J. et vtr.	O. Archambault	10
Lafrenoy J. L.	G. Fautoux	65
Lafrenoy E.	P. Gagné	75
Lafrenoy A.	J. G. Provost	19
Lafrenoy Is.	J. U. Emond	17
Lafrenoy J. C.	J. A. Julien	21
Lafrenoy Dame L.	J. B. Cantin	13
Lafrenoy Nap.	J. Berliand	52
Lafrenoy W.	E. Boucher et al.	14
Lafrenoy A.	D. Beaupré	73
Mosak E.	R. Vézina	65
Moskovitch O.	F. T. Clayland	18
Martin J. E.	J. Gauthier	66
Martin J.	O. Legault	5
Martin Jos.	Dame M. Rose	8
McArthur G.	B. V. Bray	8
McArthur A.	H. Salomon	10
McArthur H.	Z. A. Lambert	6
McArthur J.	E. Dubois	17
McArthur Packing Co.	Z. Lauzon	14
McArthur A.	A. Tyler	7
McArthur Chas. et al.	J. H. Piché	24
McArthur Dame Y.	N. G. Valiquette	51
McArthur P.	D. Miller	10
McArthur A.	Delle R. Bergovitch	12
McArthur J. Bro.	A. Bertin	18
McArthur M.	A. Bertin	10
McArthur S.	J. F. Giroux	6
McArthur D.	L. J. Iefevre	75
McArthur P. et al.	O. Constant	5
McArthur A. L. N. Dupont		46
McArthur La Cie Pub. "La Presse"		40
McArthur Henry. P.		47
McArthur J. Simpson		25
McArthur G. Paulin		60
McArthur J. I. Lussier		13
McArthur Ass. des Barbiers de Province de Québec		11
McArthur S. Lefebvre		10
McArthur N. G. Valiquette		12
McArthur A. B. Strachan		57
McArthur D. Desjardins		33
McArthur L'Ass. des Barbiers Province de Québec.		40
McArthur M. L. Bélanger		16
McArthur J. Willis		5
McArthur T. O'Brien		56
McArthur P. A. Boudreaux		31
McArthur I. Garmaise		6
McArthur H. Lehrer		16
McArthur A. Fredman		12
McArthur A. B. Strachan		10
McArthur J. B. Bérard		28
McArthur J. C. Cusson		27
McArthur Dame J. de Maison-		54
McArthur J. Cunningham		24
McArthur D. Miller		14
McArthur L. Watson		10
McArthur S. M. Glickman		6
McArthur C. Docaste		25
McArthur A. Carrière		65
McArthur J. L. Cassidy		12
McArthur Dame E. Lamarre		53
McArthur J. E. C. Chaput		17

**BANQUE D'HOCHELAGA**

Capital souscrit. - \$2,000,000  
 Capital payé. - 2,000,000  
 Fonds de Réserve. - 1,450,000  
**F. X. ST-CHARLES, Ecr., Président.**  
**R. BICKERDIKE, M.P., Vice-Président**  
**HON. J. D. ROLLAND,**  
**J. A. VAILLANCOURT, Ecr.**  
**ALPHONSE TURCOTTE, Ecr**  
**M. J. A. FRENDEBAST, Gérant-général**  
**C. A. GIROUX, Gérant local**  
**F. G. LEDUC, Assistant-Gérant**  
**O. E. DORAIN, Inspecteur.**  
**BUREAU PRINCIPAL: MONTRÉAL**  
**SUCCURSALES: Québec, St-Roch, Trois-Rivières, Joliette, Sorel, Valleyfield, Lontseville, Sherbrooke, St-Jacques, co. Montcalm, St-Hyacinthe, Ste-Martine, P. Q., St-Jérôme, Vankleek Hill, Ont., St-Boniface, Man., Winnipeg, Man., St-Henri, près Montréal; Montréal: 1393 Ste-Catherine, 1756 Ste-Catherine, Avenue Mont-Royal, 2217 Notre-Dame Hochelaga et Pointe St-Charles, Ville St-Louis, Maisonneuve.**  
**CORRESPONDANTS:**  
**New-York:** National Park Bank, National City Bank, The National Bank of N. A., Importers and Traders Nat. Bank, Merchants Nat'l Bank, M.M. Ladenburg, Thalmann & Co., Heidelberg, Ickelheimer & Co., Kuntz Brothers.  
**Boston:** International Trust Co., National Shawmut Bank, National Bank of Redemption.  
**Philadelphie:** The Philadelphia National Bank, The Fourth Street National Bank.  
**Chicago:** National Live Stock Bank, Illinois Trust and Savings Bank, Clydesdale Bank, limited, Crédit Lyonnais de Paris.  
**Londres, Anglt.:** Crédit Industriel et commercial, Comptoir National d'escompte de Paris.  
**Paris, Fra.:** Crédit Lyonnais, Société Générale, Crédit Industriel et Commercial, Comptoir Nat'l d'Escompte de Paris.  
**Bruxelles, Bel.:** Crédit Lyonnais.  
**Berlin, Allem.:** Deutsche Bank.  
**Vienne, Austr.:** Banque I.R.P. des Pays Autrichiens.  
**Rotterdam, Hol.:** Banque de Rotterdam.  
**Lettres de Crédit émises payables dans toutes les parties du monde**  
**Intérêts alloués sur dépôts d'épargne**

Trochimbrail, A.	T. R. Ridegeway	53
Todd, H. H. et al.	J. Bockstael	81
Turgeon, P.	J. Paquette	96
Todd, H. H.	Jas. Robertson Co., Ltd.	70
Trépanier, E.	Ass. des Barbiers de la Province de Québec	11
Thériault, Dame E.	U. Duhamel	27
Turton, J.	H. Liverman	6
Tremblay, J. E.	G. Rivet	17
Vallée, S.	L. Proulx	13
Vevrette, P.	J. U. Emond	24
Vermette, A.	Auer Light Co.	8
Wilcott, J.	A. Pepin	54
Willey, J.	P. D. Racine	38
Yearwood, G.	S. Craig et al.	8

**Nominique**

Jetté, R.	A. Robert	63
-----------	-----------	----

**Notre-Dame de Grâces**

Garneau, N.	H. A. Dépocas	15
-------------	---------------	----

**Notre-Dame des Neiges**

Massy, J.	A. Savage	38
-----------	-----------	----

**Pointe-Claire**

McArthur, E. T.	E. de Bellefeuille	44
-----------------	--------------------	----

**Rapide de L'Original**

Sauvé, H.	J. P. Lamarche	27
-----------	----------------	----

**Sainte-Dorothée**

Bigras, E.	Dame A. Meunier dit Lagacé	6
------------	----------------------------	---

**St-Jean de Matha**

St-George, Jos.	L. Gravel	62
-----------------	-----------	----

**Saint-Lambert**

Denbight, H. J.	J. T. Raphael	36
-----------------	---------------	----

**St-Rémi de Napierreville**

Bonneville, W.	Dame C. Labbé et vtr.	11
----------------	-----------------------	----

**Sainte-Sophie**

Dubois, S.	A. Fontaine	14
------------	-------------	----

**Summerlea**

Todd, H.	A. Martin et al.	22
----------	------------------	----

**Verdun**

Parent, A.	A. Mantha	14
Stevenson, T.	A. Filiatrault	6
Terrault, D.	A. Lord	19

**Ville St-Louis**

Brunet, A.	J. O. Deziel	18
Brunet, T. A.	Dame F. Carpentier et vtr.	32
Cooke, J.	A. B. Strachan	5
Gauthier, J.	Singer Sewing Machine Co.	44
Gauthier, W.	Singer Sewing Machine Co.	41
Monette, S.	A. Frolich	23
Monette, S.	H. Bastien	6
Tammard, H.	E. Houle	29

**Westmount**

Beaman, H. J.	Bank of N. A.	71
Marcoux, J. A. et al.	E. Choquette	94
Pearce, E.	M. L. H. & P. Co.	27

**EMPLOI DEMANDE**

Un voyageur de commerce expérimenté, pouvant fournir de bonnes références, demande une position, comme voyageur

S'adresser à "L. B.", aux soins

"LE PRIX COURANT", Montréal.

**La Banque Nationale**

VENDREDI, le 2 novembre prochain, et après, cette banque paiera à ses actionnaires un dividende de un et trois quarts pour cent, étant au taux de sept pour cent par année, sur son capital pour le trimestre finissant le 31 d'octobre prochain.

Le livre de transport d'actions sera clos depuis le 17 jusqu'au 31 d'octobre prochain inclusive-ment.

Par ordre du bureau de direction.

P. LAFRANCE,

GÉRANT.

Québec, le 18 septembre 1906.



Du 9 au 16 octobre 1906

### District de Montréal

L. J. C. E. Boyer et al. vs The Real Estate Investment Co.

St-Lambert—Le lot 161-139 et 111 autres lots.

Vente le 11 octobre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

Lundi le 15 octobre prochain à 11 hrs a. m. au bureau du shérif à Montréal, seront vendues les propriétés immobilières, pour taxes et contributions foncières à la cité de Montréal.

### District de Beauce

In re Louis Perrault, failli.

Saints Anges de Beauce—Le lot 1141 et une terre à bois, avec bâtisses.

Vente le 10 octobre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

### District de Chicoutimi

The International Harvester Co. vs Cléophe Tremblay.

Chicoutimi—Droits dans les lots 11, 12 et 13 du canton Bourget.

Vente le 9 octobre, à 10 heures a. m. au bureau d'enregistrement.

### District d'Iberville

Lucien J. Boissonneault vs Dame veuve Nap. Boissonneault.

St-Paul l'Île aux Noix—La moitié indivise du lot 42, avec bâtisses.

Vente le 15 octobre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

### District de Québec

Napoléon Deslauriers vs Amédée Roy. Notre-Dame de la Victoire—Les lots 365, 340, 366, 364 et 363, situés rue Carrier, avec bâtisses.

Vente le 11 octobre, à 10 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

Napoléon Dion vs Wm. Gouge. Ste-Catherine—Les lots 188, 189, 191, 194, 195, 196 et 306.

Vente le 11 octobre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

### District de Trois-Rivières

S. B. Townsend vs Art. Lamy. Grand'Mère—Le lot 93-40, avec bâtisses.

Vente le 10 octobre, à 11 heures a. m. à la porte de l'église paroissiale.

## POELE DE CUISINE SANS FEU

Dans un discours prononcé devant une assemblée composée en grande partie d'ouvriers, Madame Back, femme du directeur d'une école industrielle de Francfort, a attiré l'attention de son auditoire sur le renseignement suivant concernant un nouvel article d'ameublement de cuisine—le poêle sans feu.

Chaque ménagère sait qu'une cafetière peut être tenue chaude pendant un temps considérable, sans que l'on ait besoin d'avoir recours au feu, simplement en l'enveloppant comme il faut d'un linge

## GEO. GONTHIER

EXPERT COMPTABLE ET AUDITEUR

11 et 17 Côte de la Place d'Armes, - MONTREAL.

TEL. BELLE, MAIN 3113.

## BANQUE DE MONTREAL

FONDEE EN 1817

CONSTITUÉE PAR ACTE DU PARLEMENT

Capital tout payé..... 14,400,000.00  
Fonds de Réserve..... 10,000,000.00  
Profits non Partagés..... 922,418.31

### BUREAU DES DIRECTEURS

Le Très Hon. LORD STRATHOONA AND MOUNT ROYAL, G.O.M.G., Président Honorable  
HON. SIR GEORGE A. DRUMMOND, K.C.M.G., Président  
E. S. Clouston, Vice-Président James Ross, Ecr.,  
A. T. Paterson, Ecr., Hon. Robt. MacKay  
R. B. Angus, Ecr., Sir W. C. MacDonald  
Edward B. Greenhields, Ecr., R. G. Reid, Ecr.,  
E. S. Clouston—Gérant Général.

A. Macnider, Inspecteur chef et Surint des Succursales.  
H. V. Meredith, Asst. Gérant Général et Gérant à Montréal.  
C. Sweeny, Surintendant des succursales de la Colombie Anglaise  
W. E. Staver, Surintendant des succursales des Provinces Maritimes  
F. J. Hunter, Inspecteur N. O. et Succursales C. B.  
W. A. Birk, Asst. Inspecteur, Montréal.

### 100 Succursales au Canada, aux Etats-Unis, en Angleterre et à Terre-Neuve

Londres, Eng.—46, 47 Threadneedle St., E. C. F. W. Taylor, Gérant.  
New York—31 Pine St., E. Y. Heblen et A. D. Bra h walle, Agents.  
Chicago—Cohn Monro et Lassalle, J. M. Greata, Gérant.  
St John's et Birchy Cove, (Baie des Isles) Terre-Neuve.

DEPARTEMENTS D'ÉPARGNES dans chacune des succursales Canadiennes où les dépôts sont reçus et l'intérêt alloué aux taux ordinaires.

COLLECTIONS dans toutes les parties du Dominion et des Etats-Unis, faites aux meilleurs taux.

LETTRES DE CREDIT, négociables dans toutes les parties du monde, émises aux voyageurs.

### BANQUIERS DANS LA GRANDE-BRETAGNE

Londres—Banque d'Angleterre. The Union of London et Smith's Bank Ltd. The London and Westminster Bank Ltd. The National Provincial Bank of England Ltd.

Liverpool—The Bank of Liverpool, Ltd.

Keele—The British Linen Company Bank et succursales.

### BANQUIERS AUX ETATS-UNIS

New-York—The National City Bank. The Bank of New-York, N. B. A. The National Bank of Commerce à N. Y.

Boston—The Merchants National Bank. J. B. Moors & Co.

Buffalo—The Marine Bank

San Francisco—The First National Bank. The Anglo-Californian Bank, Ltd.

## BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P.Q.

CAPITAL PAYE ..... \$390,515.00  
RESERVE ..... 75,000.00

### DIRECTEURS:

G. O. DESSAULLES, Président.  
J. R. BRILLON, Vice-Président.  
L. P. MORIN, V. B. SICOTTE,  
M. ARCHAMBAULT, DR E. OSTIGUY,  
JOS. MORIN, W. A. MOREAU,  
F. PHILIE, Inspecteur. Caissier.

### Succursales:

Drummondville, - - - H. St-Amant, Gérant.  
St-Oésaire, - - - M. N. Jarry, Gérant.  
Farnham, - - - J. M. Bélanger, Gérant.  
Iberville, - - - J. F. Moreau, Gérant.  
L'Assomption, - - - H. V. Jarry, Gérant.  
Correspondants:—Canada: Eastern Townships Bank et ses succursales. Etats-Unis: New-York, The First National Bank, Ladensburg, Thalman & Co. Boston: Merchants National Bank.

sec, afin d'empêcher la chaleur de s'échapper. Il semble maintenant très étrange que le monde ait été si long à mettre en pratique cette méthode et à en faire un usage plus étendu.

A l'exposition de Paris de 1867, dit "Scientific American," l'attention a été beaucoup attirée par une boîte en bois garnie intérieurement de laine et de feutre et qui était appelée "la cuisine automatique norvégienne." Dans cette boîte, des aliments qui avaient été bouillis pendant quelques minutes seulement continuaient à cuire lentement et au bout de trois heures, étaient prêts à être servis. Pour quelque raison qui n'est pas expliquée, tous les efforts faits pour mettre en usage général cette nouveauté n'ont, sont restés infructueux, jusqu'à récemment, alors qu'on s'est occupé de la chose systématiquement et avec plus d'enthousiasme, à Bade. Une propagande de se fait maintenant à Berlin, Munich, Francfort et dans d'autres villes, au moyen de conférences populaires et de démonstrations publiques, tendant à montrer la commodité et la valeur pratique de cette méthode de faire la cuisine.

Madame Back a dit qu'elle employait maintenant le poêle sans feu depuis trois ans et que cet appareil a grandement réduit pour elle les soucis et les ennuis inhérents aux devoirs de la ménagère. Au début, elle employait la boîte simplement pour tenir chauds les aliments dont la cuisson était terminée, mais elle ne tarda pas à découvrir que le processus de la cuisson se continuait dans la boîte. Elle en fit donc un usage plus général et elle se livra à une série d'expériences qui lui procurèrent des surprises agréables. Elle s'aperçut bientôt qu'elle pouvait finir dans la boîte toutes les viandes bouillies et rôties, la saucée, le poisson, la soupe, les légumes, les fruits, les puddings, etc. Bien entendu, on ne peut pas se servir de la boîte pour faire cuire du bifteck, des côtelettes, des croûtes et les articles similaires dont l'attouchement principal consiste dans le croustiller qui résulte d'une cuisson rapide sur un feu très chaud; mais quand les aliments de ce genre sont préparés, c'est un grand confort que de savoir que le mets désiré est tenu chaud dans le poêle sans feu.

Dans tout ménage, ce système de poêle chaud aurait un grand avantage. Il nuierait les ennuis de la maîtresse de maison et de la cuisinière, il leur laisserait plus de temps pour leurs autres occupations et pour se reposer; mais pour les ouvriers, ce système est plus précieux. En core, il est presque indispensable.

Un peu de patience et un esprit expérimenté fourniront toute l'expérience nécessaire et éloigneront tous les dangers. Un petit nombre d'essais indiquent que la cuisson préliminaire qu'il faut en

sur le poêle à gaz pour les différents aliments. En général, on verra que deux ou trois minutes sont amplement suffisantes pour faire bouillir les légumes, tandis que les viandes rôties demandent de vingt à trente minutes. La plupart des aliments devraient être renfermés hermétiquement dans la boîte pendant deux ou trois heures, bien qu'on puisse les y laisser pour les tenir chauds pendant 10 ou 12 heures, si cela est nécessaire.

Le riz, les haricots secs, les lentilles, les fruits secs, etc., devraient d'abord être bien trempés dans l'eau froide. Après les avoir fait bouillir de 2 à 5 minutes, un séjour d'une ou deux heures dans la boîte les préparera parfaitement pour la table. Le chou devrait être préparé la veille du jour où l'on veut le faire cuire; on devrait le mettre dans la casserole avec très peu d'eau, le laisser bien cuire dans son jus et lui faire passer la nuit dans le réchaud. Immédiatement avant le repas du jour suivant, on devrait le réchauffer sur le poêle. Le chou-fleur et d'autres légumes tendres ne devraient subir simplement qu'un seul bouillon et être ensuite placés dans le réchaud pendant une heure ou deux. Les soupes sont grandement améliorées en les laissant se développer pendant deux ou trois heures dans le réchaud. Les couvercles des casseroles ne devraient pas, bien entendu, être soulevés quand celles-ci sont transportées au réchaud. Avec l'ancienne méthode de cuire les aliments, il est nécessaire de faire bouillir les haricots secs de 2 1/2 heures à 3 heures. Quand ils sortent du réchaud, une ébullition de dix minutes est suffisante. Ceci donne une idée claire de la quantité de combustible épargnée.

La science nous enseigne que beaucoup de substances sont prêtes à être employées comme aliments à des températures qui sont bien inférieures au point d'ébullition de l'eau; et à moins que les casseroles ne soient hermétiquement fermées, une température dépassant 212 degrés F. ne peut pas être obtenue, quelle que soit la quantité de combustible consommé, quelle que soit aussi la durée de l'ébullition. Par conséquent, le principal à ne pas perdre de vue, est de conserver la chaleur aussi longtemps que possible, une fois qu'elle s'est élevée.

Les premières choses qu'un novice apprendre, c'est la quantité d'eau à employer. On verra bientôt que trop d'eau vaut mieux que pas assez d'eau et que les haricots, des pois, des lentilles, le porridge, etc. ont moins d'eau qu'ils ne peuvent en absorber, on ne peut pas faire cuire comme il faut, quel que soit le nombre d'heures pendant lesquelles on les laisse sur le feu. On ne devrait jamais retirer de l'eau des casse-

## EMILE JOSEPH, L. L. B.

AVOCAT

210 NEW YORK LIFE BLDG.

11, Place d'Armes, MONTREAL.

Tel. Bell, Main 1787.

## BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

BUREAU PRINCIPAL  
No 9 Place d'Armes . . . MONTREAL

### BUREAU D'ADMINISTRATION

Monsieur G. N. DUCHARME, . . . . . Président  
Capitaliste de Montréal.  
Monsieur G. B. BURLAND, . . . . . Vice-Président  
Industriel de Montréal.  
L'Hon. LOUIS BEAUBIEN, . . . . . Directeur  
Ex-Ministre de l'Agriculture.  
Monsieur H. LAPORTE, . . . . . Directeur  
De l'Épicerie en Gros Laporte, Martin & Cie  
Monsieur S. CARSELEY, . . . . . Directeur  
Propriétaire de la maison "Carseley", Montréal.  
M. Tancredi Bienvenu, . . . . . Gérant-Général  
M. Ernest Brunel, . . . . . Assistant-Gérant  
M. A. S. Hamelin, . . . . . Auditeur

### SUCCESSALES

MONTREAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert) 271 Roy  
(St-Louis de France); 1138 Ontario, coin Panet; Magasin  
Carseley, à Abattoirs de l'Est, rue Frontenac.  
Bathurville, P. Q.; D'Israéli, P. Q.; St. Anselme, P. Q.  
Terrebonne, P. Q.; St. Guillaume d'Upton, P. Q. Pier-  
reville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Ste-Scholastique, P. Q.  
Hull, P. Q.

### Bureau des Commissaires-Censeurs

Sir ALEXANDRE LACOSTE, . . . . . Président  
Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.  
M. le Dr E. P. LACHAPPELLE, . . . . . Vice-Président  
Honorable ALFRED A. THIBAUDEAU, Sénateur,  
(de la maison Thibaudau, Frères de Montréal.)  
Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics  
de la Province de Québec.  
Dr A. A. BERNARD et L'hon JEAN GIROUARD,  
Conseiller Législatif.

### DEPARTEMENT D'EPARGNES.

Emission de certificats de dépôt spéciaux à un taux d'intérêt s'élevant graduellement jusqu'à 4 p.c. l'an suivant termes, intérêt de 3% l'an, payé sur dépôts payables à demande.

## LA BANQUE MOLSON

104<sup>e</sup> Dividende.

Les Actionnaires de la BANQUE MOLSON sont, par les présentes, notifiés qu'un DIVIDENDE de deux et demi pour cent a été déclaré sur le capital-actions pour le trimestre courant et que le dit dividende sera payable au bureau de la Banque, à Montréal, et dans les succursales, le 1<sup>er</sup> après le

Premier Jour d'Octobre Prochain.

Les livres de transfert seront fermés du 17 au 29 septembre, ces deux jours inclus. L'Assemblée Générale Annuelle des actionnaires de la Banque aura lieu à sa maison de banque, dans cette cité, le LUNDI, 15 Octobre prochain, à trois heures de l'après midi.

Par ordre de la Direction,

JAMES ELLIOT,

Gérant Général.

Montréal,  
9 août 1906.

toles, même de celles où cuisent les pommes de terre, car cette eau contient toujours des sels précieux provenant des substances que l'on fait cuire et dont la perte diminuerait la valeur alimentaire des légumes et des viandes.

Les réchauds offerts maintenant en vente en Allemagne sont généralement revêtus et cloisonnés avec du foin, du feutre, etc., et des ustensiles de cuisine sont fournis, munis de couvercles qui peuvent fermer hermétiquement. Ces réchauds sont, sans aucun doute, utiles quand les aliments doivent être transportés, par exemple, d'un restaurant à des maisons privées; mais une objection sérieuse se présente: la fourniture intérieure qui ne peut pas être enlevée, peut devenir humide et peut moisir. Un réchaud fait à la maison sera généralement à meilleur marché et plus pratique. Presque n'importe quelle boîte ayant un couvercle fermant hermétiquement, peut servir dans ce but. Le bois dont la boîte est faite ne devrait pas être trop mince et, bien entendu, il ne devrait pas avoir de trous provenant de noeuds, ni de fentes. De vieilles malles ou de vieilles valises peuvent quelque fois être utilisées pour fabriquer ces réchauds.

La boîte devrait être garnie de copeaux de bois, de papier ou de foin, ce dernier étant probablement la substance la plus satisfaisante. Le foin devrait être renouvelé toutes les deux ou trois semaines. Avant que les casseroles ne soient prêtes à être mises dans le réchaud, on devrait pratiquer dans la garniture de ce dernier un nombre suffisant de places et quand les casseroles sont placées dans les endroits qui leur ont été préparés, on devrait entasser le foin autour d'elles et en-dessous et d'une manière serrée. On peut se servir de toutes sortes de casseroles, quoique, bien entendu, ce soient les pots de terre qui retiennent le mieux la chaleur. Plus le couvercle s'adapte d'une manière serrée sur la boîte, mieux cela vaut; mais si les aliments ne doivent être employés qu'au bout de 6 ou 8 heures, il n'est pas nécessaire que les couvercles ferment hermétiquement. Des couvercles ordinaires sont parfaitement satisfaisants. Quand les casseroles ont été placées dans le réchaud avec soin et sans enlever les couvercles, on les couvre d'un oreiller et le couvercle du réchaud est immédiatement fermé.

Quand on ne s'en sert pas, ce réchaud devrait toujours être laissé ouvert et on devrait écarter le foin, l'oreiller devrait être suspendu à l'air, pour y sécher comme il faut.

Les principaux avantages de ce réchaud peuvent être résumés de la manière suivante:

1o Le prix du combustible peut être réduit de 4-5 et même de 9-10.

2o Les casseroles ne sont pas diffici-

les à laver; elles ne sont pas noircies et feront une durée presque indéfinie.

3o Les aliments sont mieux cuits, ils ont plus de goût, ils sont plus nutritifs et se digèrent mieux.

4o On n'a plus à s'occuper des portes de cuisine.

5o Epargne de temps et de labeur.

6o Il n'est pas besoin d'agiter les sauces de crainte de les faire brûler.

7o Les soucis de la ménagère sont diminués et sa santé et son confort sont ainsi protégés.

8o La cuisine n'est pas en désordre pendant la moitié du jour.

9o On peut toujours avoir de l'eau chaude quand il y a un malade dans la maison et pendant l'été quand on n'entretient pas de feu.

10o Le lait du bébé peut être conservé chaud toute la nuit dans un pot d'eau.

11o Là où des familles d'ouvriers sont entassées dans une ou deux chambres, la souffrance additionnelle causée par la chaleur de la cuisine est évitée, grâce au réchaud en question, car la cuisine préliminaire peut être faite entièrement pendant les heures fraîches du matin.

12o Dans les pique-niques, on satisfait à moitié l'appétit des jeunes gens, au moyen de sandwiches et d'autres aliments froids; le réchaud peut fournir un repas chaud, partout et à n'importe quel moment.

13o Les hommes et les femmes qui travaillent dans les champs ou qui ont un emploi de nuit, peuvent emporter avec eux du café chaud, de la soupe chaude et un repas complet chaud, évitant ainsi la nécessité de retourner à la maison à une heure fixe ou de se faire apporter leur repas par un autre membre de la famille.

14o Quand les différents emplois rendent nécessaire que les divers membres d'une famille prennent leurs repas à des heures différentes, cela peut se faire sans compliquer l'ouvrage, simplement à l'aide du réchaud sans feu. Bien entendu, il est nécessaire que ce réchaud soit conservé en parfait état de propreté, car autrement il deviendrait humide et les aliments ne se conserveraient pas.

### LE MARCHÉ DU CAOUTCHOUC A ANVERS

Les importations de caoutchouc à Anvers pendant l'année 1905 ont été d'importance égale à celles de 1904; elles s'élèvent en ce qui concerne l'Etat indépendant du Congo à environ 9,773,735 lbs, contre 10,391,960 lbs en 1904; d'autres provenances, à environ 2,796,468 lbs contre 2,288,523 lbs en 1904, soit ensemble 12,570,202 lbs contre 12,680,423 lbs en 1904.

UHALDE GARAND TANCREDE D. TERROUX

## GARAND, TERROUX & CIE

BANQUIERS ET COURTIERS

116 Rue St-Jacques, MONTREAL

Effets de commerce achetés. Traités émis sur toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique. Traités des pays étrangers encaissés aux taux les plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires transigées par correspondance.

Téléphone Est 2358

### J. E. CHAMPAGNE

Expert Comptable et Auditeur

Organisation de Comptabilité d'après les meilleurs systèmes

290 rue St. André, - MONTREAL

HORMISDAS CONFANT, Entrepreneur-Plâtrier, 609 Berri. Phone Bell E. 1177.

## L'ASSURANCE MONT-ROYAL

Compagnie Indépendante (incendie)

Bureaux: 1720 rue Notre-Dame

Coln St-François-Xavier, MONTREAL

RODOLPHE FORGET, Président.

J. E. OLÉMENT, Jr., Gérant-Général.

## LA JACQUES-CARTIER

Compagnie d'Assurance Mutuelle contre l'Incendie.

Bureau: 118 St-Jacques, Montreal

Primes fixes et système mutuel.

Taux raisonnables, sécurité absolue.

Réclamations justifiées promptement payées.

On Demande des Agents.

## PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une Idée?—Si oui, demandez le Guide de l'Inventeur qui vous sera envoyé gratis par Marion & Marion, Ingénieurs-Conseils. Bureaux: { Edifice New York Life, Montréal, et 607 G Street, Washington, D. C.

## ALEX. DESMARTEAU

Successeur de Charles Desmarteau

Comptable, Auditeur, Liquidateur de Faillites

Commissaire pour Quebec et Ontario

Bureaux: 1598 et 1608 Rue NOTRE-DAME MONTREAL

Arthur W. WILKS

J. Wilfrid MICHAUD

## WILKS & MICHAUD

Comptables, Auditeurs, Commissaires pour toutes les Provinces

Règlement d'affaires de Faillites

211 ET 212 BATISSE BANQUE DES MARCHANDS Téléphone Main 425 MONTREAL

Le chiffre total des exportations du bassin du Congo a été quelque peu inférieur aux quantités exportées pendant l'année précédente. L'on ne voit pas à ce moment d'augmentation dans le mouvement, qui doit être considéré comme le chiffre moyen de la production caoutchoutière dans l'Etat indépendant.

Les mesures sévères édictées en vue d'enrayer les abus d'une exportation exagérée ont eu pour effet d'empêcher les exportations à un taux normal mais régulier. Les efforts des producteurs se portent sur l'amélioration de la qualité des produits récoltés, et sous ce rapport un nouveau et réel progrès a été accompli.

Les plus beaux caoutchoucs proviennent toujours des districts du Kassaï, du Kéateura, du Lomani, de l'Éléphant et du Mongala.

Les plantations se poursuivent régulièrement. Il a été mis en plan pendant l'année écoulée environ 21,000 arbres ou lianes à caoutchouc, dont une moitié par le personnel de l'Etat, et l'autre moitié par les sociétés et particuliers ce qui porte approximativement à 12,000,000 pieds d'essences à caoutchouc l'importance des plantations établies conformément aux dispositions légales.

La mise en valeur des plus anciennes cultures ne pourra être entreprise avant plusieurs années.

La production mondiale peut être évaluée actuellement à environ 7,000,000 caoutchoucs.

### Travaux d'Inventeurs

Nos lecteurs trouveront plus bas une liste de brevets canadiens et américains récemment obtenus par l'entremise de MM. MARION & MARION, spécialistes de brevets, Montréal, Canada, et Washington, E.-U.

Tout renseignement à ce sujet sera fourni gratis en s'adressant au correspondant d'affaires plus haut mentionné.

Nos CANADA

100960—Jonas Pehrson, Willow Lake, Sask. Joint de boyaux et tuyaux.

101018—John L. Hathaway, Westford, Man. Appareil pour nettoyer le grain.

101031—John F. Villard, Rexton, Ont. Composition de matière pour peinture.

101167—MM. Eisbrenner & Dumoulin, sonburg, Ont. Estampe de machine à che à trois dents.

Nos ETATS-UNIS

830621—John W. Stodders, Mordant, Engin rotatoire.

830765—Roch Brien, Notre-Dame, Grâce, Qué. Fumivore.

830818—Stanislas D. Bachand, Coaticook, Qué. Pédale de machine à coudre, détachable, pliable, pouvant être fixée à différentes hauteurs.

831304—Charles E. Shedrick, Sherbrooke, Qué. Contrôleur électrique.

**Sun Life Assurance Company of Canada**  
 Bureau Principal, - **MONTREAL**  
 L'homme habile à prendre des assurances et qui veut conduire son affaire d'une manière strictement honnête et honorable, a une excellente occasion de le faire dans cette Compagnie "Prosper et Progressive." Ecrivez au Surintendant des Agences à Montréal.

**Etat Comparatif**  
 Des affaires de "LA FONCIERE" aux 31 Juillet 1905 et 31 Juillet 1906.

	1905	1906	Aug- mentation
Polices en vi- gueur .....	3382	5412	2130
Assurance en force .....	\$2,277,533	\$3,740,488	\$1,462,955
Billets de Dépôt.	\$40,002,00	\$71,723,00	\$31,721,00
Actif .....	\$16,719,00	\$81,519,00	\$34,770,00

**LA PROVINCIALE**  
 Assurance-Mutuelle-Incendie  
 Bureau-chef: **EDIFICE GUARDIAN**  
**160, RUE ST-JACQUES**  
**MONTREAL.**  
 Sécurités absolues. Taux raisonnables.  
 AGENTS demandés dans toutes les localités.

**LA CANADA LIFE A PAYÉ**  
 en 1905, aux détenteurs de polices ou  
 leurs représentants : : : : :  
**\$3,272,000**  
 contre des paiements similaires de  
**\$4,954,000**  
 faits par les vingt-et-une autres com-  
 pagnies Canadiennes.

(ETABLIE 1855)  
**The Phoenix Insurance Company**  
**OF BROOKLYN**  
 CAPITAL DE L'ACTIF - - \$7,112,413.30  
**Robert Hampson & Son, Agents,**  
**89 rue St-Sacrement, Montréal**

**Assurances**  
**LA NEW YORK LIFE ET LA MUTUAL LIFE**  
 La prochaine élection des directeurs  
 Le comité International des porteurs de police

A la suite de l'enquête sur les compa-  
 gnies d'assurance dans l'Etat de New-  
 York par le comité Armstrong, la légis-  
 lature de l'Etat de New-York a voté une  
 loi qui donne aux assurés le privilège de  
 nommer leurs propres candidats aux  
 fonctions de directeurs des compagnies  
 d'assurance mutuelle. Cette loi a égale-  
 ment fixé la date de l'élection des nou-  
 veaux directeurs.

Les deux compagnies mutuelles d'assu-  
 rance sur la vie, la New York Life In-  
 surance Company et la Mutual Life In-  
 surance Company qui, toutes deux, ont  
 obtenu leur charte de l'Etat de New-York  
 tombent directement sous l'empire de la  
 nouvelle loi.

Cette loi annule toutes les procurations  
 données antérieurement, ou qui seraient  
 données avant la date du 18 octobre  
 1906, par les porteurs de police à des  
 mandataires pour les représenter à l'é-  
 lection des directeurs.

En un mot, la loi enlève aux directeurs  
 des deux compagnies mutuelles ci-des-  
 sus la possibilité de voter pour eux-mê-  
 mes au nom des assurés, de se perpétuer  
 dans leurs fonctions, de diriger les  
 affaires et de manipuler les fonds sans  
 aucun contrôle de la part des assurés.

C'est à cause de cette omnipotence des  
 officiers des compagnies que les dépen-  
 ses extravagantes et les abus de toute  
 sorte révélés à l'enquête ont pu se pro-  
 duire.

Aussi, profitant des disposition de la  
 nouvelle qui permet aux assurés de voter  
 personnellement et par bulletin de vote  
 envoyé par la maille pour la nomination  
 des directeurs, un certain nombre de  
 porteurs de polices et des comités d'as-  
 surés dans les deux compagnies ci-des-  
 sus, tant aux Etats-Unis qu'à l'étranger  
 ont provoqué la création d'un comité qui  
 représenterait les intérêts des assurés.

Ce comité a été formé sous le nom de  
 "International Policyholders Committee"  
 Il a ses bureaux, 30 Broad Street à New-  
 York, l'Hon. Nicholas Longworth en est  
 le secrétaire.

Le comité fait appel aux assurés dans  
 les termes suivants:

"Ce comité a été choisi par les por-  
 teurs de police pour agir d'accord avec  
 eux dans la nomination des directeurs  
 de la New York Life Insurance Company

**COMPAGNIE MONTREAL-CANADA.**  
 d'Assurance contre l'Incendie  
 Ci-devant  
**LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE**  
**CONTRE LE FEU DE LA CITE DE MONTREAL.**  
 ÉTABLIE EN 1859  
 Capital autorisé - - - - - \$1,000,000.00  
 Actif net excédant - - - - - 480,000.00  
 Dépôt au gouvernement du Canada  
 pour la garantie des porteurs  
 de polices - - - - - 80,000.00  
 Sinistres payés à date - - - - - 888,021.10  
 Cie indépendante. Taux modérés.  
**A. A. LABRECQUE,** - - - - - Président.  
**J. B. LAFLEUR,** - - - - - Gérant  
**BUREAU PRINCIPAL:**  
**59 rue St-Jacques, Edifice "La Presse"**  
**MONTREAL**  
 On demande des agents pour les localités non  
 représentées.

**WESTERN**  
**Assurance Co.**  
 Compagnie d'Assurance contre l'Incendie  
 et sur la Marine  
**INCORPORÉE EN 1851**  
**CAPITAL PAYÉ - - - \$1,500,000**  
**ACTIF, au-delà de - - - 3,400,000**  
**REVENU pour 1905, au-delà de 3,680,000**  
**Bureau Principal: TORONTO, Ont**  
**Hon. GEO. A. COX, Président.**  
**J. J. KENNY Vice-Prés. et Directeur-Gérant**  
**C. C. FOSTER, Secrétaire.**  
**Succursale de Montréal:**  
**189 rue Saint-Jacques.**  
**ROBT. BICKERDIKE, Gérant.**

**S. T. WILLET,** **F. GAUTHIER**  
 PRÉSIDENT. **SECRETARE.**  
**"EQUITABLE"**  
**Mutual Fire**  
**Insurance Co.**  
 Une des plus fortes Compagnies  
 pour le montant assuré.  
**J. L. E. BRUNEL**  
 AGENT PRINCIPAL, INSPECTEUR  
**160 RUE ST-JACQUES**  
**TE. MAIN 4535**

**THE METROPOLITAN LIFE INS. CO.**  
 Incorporée par l'état de New-York.  
**La Compagnie du Peuple, par le**  
**Peuple, pour le Peuple.**  
**ACTIF: \$151,863 477 29**  
 A plus de polices payant primes en force (11 ans)  
 aux Etats-Unis et au Canada que n'importe quelle  
 autre compagnie et, pendant chacune des dix années  
 passées, a accepté et émis plus de polices nouvelles  
 en Amérique que n'importe quelle autre compagnie  
**MOYENNE D'UNE JOURNÉE D'OUVRAGE.**  
 Réclamations payées..... 395  
 Polices échues ..... 6,972  
 Nouvelles Assurances inscrites, } Par } \$1,502,484.00  
 Paiements aux porteurs de Poli- } jour }  
 ces et additions à la Réserve... } \$123,788 29  
 Actif accru..... } \$ 77,275.94  
 A déposé avec le Gouvernement du Dominion,  
 pour la protection des détenteurs de polices au Ca-  
 nada en titres Canadiens, plus de \$3,000,000.00.  
 \$1,596,509,769.00 d'assurances en vigueur sur  
 8,596,705 Polices.

et de la Mutual Life Insurance Company. Ces deux bureaux de directeurs contrôleront plus de \$900,000,000 d'actif: argent des porteurs de police, dont une partie est votre propre argent. Il est à désirer que des hommes d'une grande habileté et d'une intégrité incontestable soient choisis. Le scrutin pour l'élection ouvrira le 18 octobre et restera ouvert pendant deux mois. Le vote se fera au moyen de bulletins et par la maille. En marquant leurs bulletins les porteurs de police auront l'occasion de choisir entre les candidats nommés par les directeurs des administrations actuelles des compagnies d'assurance et ceux nommés par les porteurs de police par l'intermédiaire de l'"International Policyholders Committee".

Nous avons cru devoir signaler à nos lecteurs dont un certain nombre sont assurés à l'une ou à l'autre des deux compagnies ci-dessus l'existence du comité International des assurés; s'ils n'ont pas encore reçu personnellement les circulaires de ce comité, ils devraient, pour se tenir au courant de ses travaux et recevoir la liste de ceux qu'il se propose de nommer comme candidats aux fonctions de directeurs, envoyer à l'adresse ci-dessus leur nom et leur adresse, ainsi que le numéro de leur police en indiquant dans laquelle des deux compagnies ils sont assurés.

#### NECESSITE DE L'AGENT D'ASSURANCE

On a beau arguer et émettre comme théorie que l'assurance sur la vie devrait

être recherchée de leur plein gré par ceux qui en ont besoin, ce qui épargnerait aux compagnies et à leurs membres les grandes dépenses nécessitées par la sollicitation; le fait inexorable est toujours que cela n'est pas, ne sera pas et ne peut pas être. Un simple examen des essais faits dans les conditions les plus favorables pour se passer des agents montre leur futilité. La compagnie Old Equitable de Londres, la London Life et la Clergy Mutual sont souvent citées comme ayant fait cet essai. La première de ces compagnies d'assurance, qui a été fondée il y a cent cinquante ans [1762], a traîné une existence peu active, peu remarquée et aujourd'hui elle a moins de risques qu'aucune compagnie parmi cent autres, fondées depuis cinquante ans seulement. Si le but de l'assurance-vie est de protéger et de soutenir tous ceux qui ont besoin de ce soutien et de cette protection, la Old Equitable est un insuccès pitoyable. Depuis sa fondation, maintenant un établissement qui pourrait aussi bien avoir un montant d'assurances dix ou vingt fois plus grand que ce qu'il est maintenant, et donner de l'aide, du confort et du soutien à cent fois plus de personnes, cette compagnie s'est contentée de se retrancher dans une vaine gloire et dans sa dignité, observant l'aide donnée à l'humanité se répandre sur les gens sans emploi.

On cite, comme autre exemple d'essai d'assurance-vie sans l'aide d'agents, la British Post Office Life Assurance. Cette compagnie fait ses affaires d'après le même plan général que la Old Equitable. La personne qui désire s'assurer se pré-

sente aux bureaux de la compagnie, y pose sa demande entre les mains d'un commis, reçoit des blancs de demande, obtient son certificat médical, si la personne est acceptée, elle reçoit sa police, paie sa prime ainsi que le paiement de renouvellement, sans l'intervention d'un agent ou d'un courtier. Comme résultats nets au bout de quarante ans cette compagnie possède le nombre de membres le plus insignifiant et par conséquent son chiffre d'affaires est le plus faible.

Dans le même ordre d'idées, c'est à l'essai de faire des affaires sans agents, à l'avantage pour les promoteurs et désavantage avec le moins de dépenses possible, le gouvernement de la Nouvelle-Zélande a établi en 1869 un département d'assurance, dont la direction était confiée à des fonctionnaires de l'état ayant des salaires modestes et ne participant d'aucune façon aux profits ou aux avantages des affaires. Mais malgré tout le prestige de l'appui et de l'influence du gouvernement, les progrès de ce département ont été beaucoup plus lents et ses dépenses beaucoup plus fortes que dans les compagnies rivales et actives. [Stephen H. Rhodes, président de la John Hancock Mutual Life.]

**Le mérite est une grande chose; mais de deux magasins de mérite égal, celui qui fait la meilleure publicité fera le plus d'affaires. [Washington Star].**

**Les personnes répondant aux annonceurs voudront bien mentionner qu'elles ont vu leur annonce dans "LE PRIX COURANT."**



## La Grande Police Industrielle de la Banque d'Epargne

ASSURE VOTRE VIE ET REMBOURSE VOTRE ARGENT — 3c. PAR SEMAINE EN MONTANT

Déposée et émise uniquement par

### THE UNION LIFE ASSURANCE COMPANY.

CAPITAL ENTIEREMENT SOUSCRIT . . . . . UN MILLION DE DOLLARS.

H. POLLMAN EVANS, BUREAU PRINCIPAL: 54, rue Adélaïde Est AGENTS DEMANDES.  
Président. TORONTO.



# La Prévoyance

COMPAGNIE d'assurance de Garantie et contre les Accidents, constituée en corporation par une loi spéciale de la Législature de Québec, V Edouard VII, Chapitre 68, est une Compagnie essentiellement Canadienne-Française organisée sur des bases scientifiques, avec un capital de \$100,000.00 Elle offre une sécurité absolue à tous égards. Elle fait des contrats d'assurance contre la Maladie, les Accidents, le Vol diurne ou nocturne, les bris de glaces, pour couvrir la responsabilité des Patrons, ainsi que pour garantir la fidélité des employés.

**Bureau Principal: 7 Place d'Armes, - - - MONTREAL.**  
P. BONHOMME: Gérant Général.

**Bibliothèque  
et Archives  
nationales**

**Québec** 

# *Le Prix Courant*

Page(s) manquante(s)